

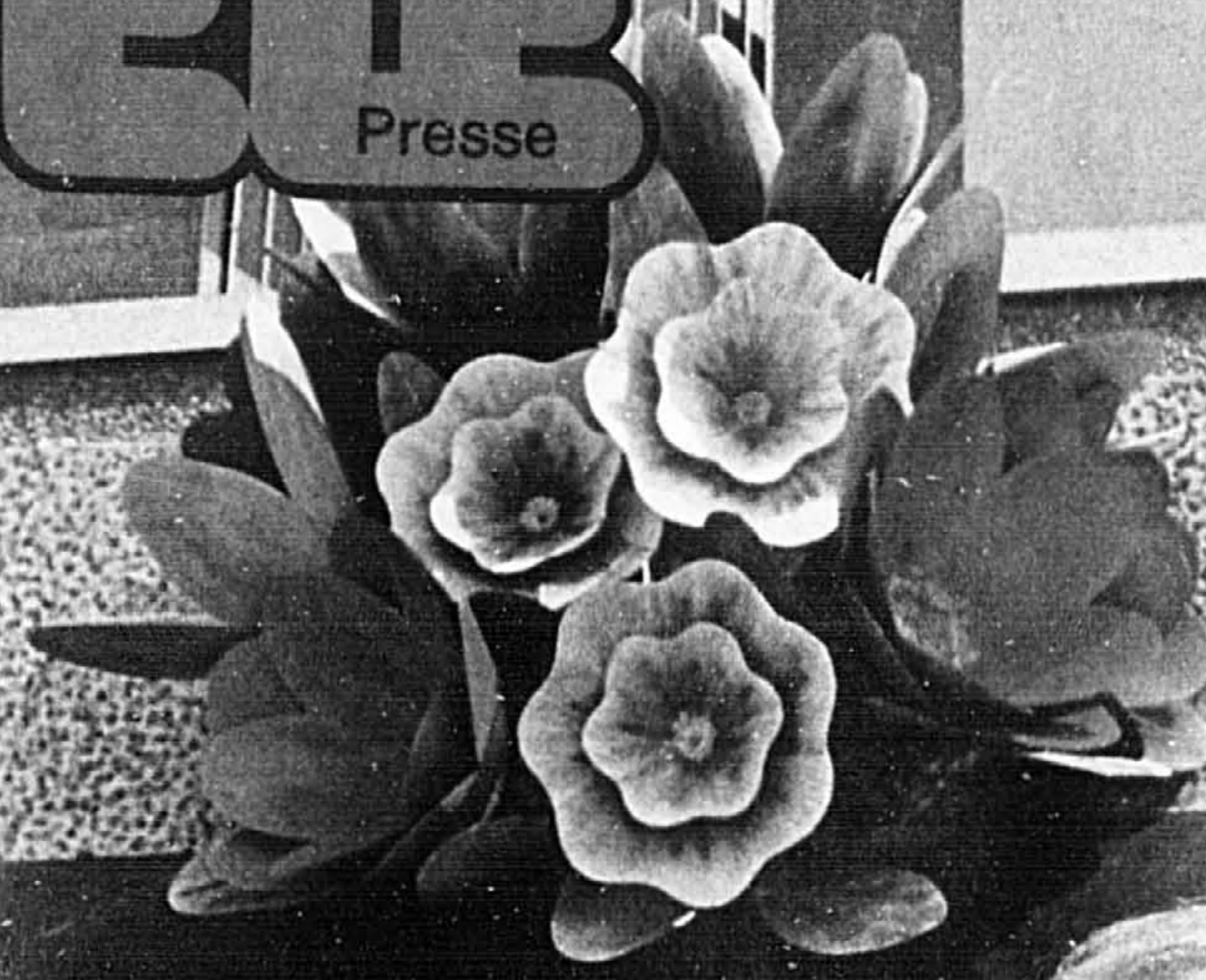
du 11 au 18 septembre 1982

L'ENTRÉE - DÉPART - JOURNÉE  
DES RÉGÉNÉRATEURS



# TELE

Presse



# 30<sup>e</sup>

ANNIVERSAIRE  
DE LA TÉLÉVISION



Société Canadian  
Radio-Broadcasting  
Canada Corporation

Gala du 30<sup>e</sup>  
**LES SECRETS  
DE L'ARRIÈRE-SCÈNE**



**PHARM-ÉCOMPTES<sup>®</sup>**  
**JEAN COUTU**

*C'est tellement mieux...*

*c'est bien évident!*



*7 jours 7 soirs, tous les week-ends*

# Entre autres à Radio-Québec...

L'autre télévision  Radio Québec

## Lundi

### S.O.S. J'écoute.



**20h30**  
Une dramatique de 30 minutes, avec Marie Tifo et Gilles Renaud; suivie cette année de 30 minutes de réflexion animées par Janette Bertrand et ses invités sur les problèmes illustrés dans sa dramatique.

## LE 30-60

**21h30**  
Animée par François Ricard, une série de 22 émissions qui relate l'évolution exaltante de toutes les facettes de la vie québécoise entre les années 1930 et 1960, soit de la crise à la révolution tranquille.

## Mardi

### l'objectif



**19h30**  
Chaque semaine, Gilles Gougeon, Gisèle Lalande, Guy Parent et Raymonde Provencher vous invitent à avoir l'objectif à l'oeil.

**20h30**

**Ciné-mardi** ★  
Une bonne habitude à prendre pour du bon cinéma.

## Samedi

**19h00**

**PLANÈTE**  
Une série consacrée aux communautés ethniques du Québec.

**19h30**

**Nourrir le Québec**  
Une série de 39 émissions qui vise à sensibiliser la population québécoise sur notre potentiel agro-alimentaire.

**22h00**

**Encyclopédie audio-visuelle du cinéma français**

Un titre qui dit tout à ceux et celles qui aiment le cinéma et son histoire.

## Mercredi



### droit de parole

**19h30**

Chaque semaine nous débattons des questions qui vous concernent. Soyez au rendez-vous avec **Claire Lamarche**, votre nouvelle animatrice.

**20h30**

**Les rendez-vous du mercredi**  
L'heure toute réservée aux bons documentaires et aux bonnes dramatiques d'ici et d'ailleurs.

## Dimanche

**19h00**

Une série consacrée aux communautés ethniques du Québec. Chaque premier dimanche du mois voyez **INFO-PLANÈTE**.

**20h30**

**En scène**

Des spectacles en première à la télévision. Dizzy Gillespie, Dave Brubeck, Spiro Gyra, Art Blakey, Joe Cocker, Paul Piché, Garolou...

**21h30**

**Ciné-répertoire** ★

## Jeudi



**19h30**

Un nouvel animateur, une nouvelle formule, mais toujours une émission jeune, pour les jeunes et par les jeunes.

**20h00**

**Cinéastes à l'écran** ★

Le banc d'essai, la planche de salut, ou la rampe de lancement du jeune cinéma de chez nous.

## Vendredi

### Rétraite ACTION



**19h30**

Animée par Nicole Germain c'est la plus jeune des émissions traitant du 3<sup>ème</sup> âge.

**20h00**

**Mémoires du Québec**

Radio-Québec en région, c'est une réalité qui se fait voir de plus en plus. Cette année c'est plus que chacun son tour, c'est le tour de chacun. Nous commençons par le centre du Québec avec les racontages de Louis Caron.

à conserver

# TELE-SPECIAUX

## samedi

- 12.00 **8 13** **Kiwanis Auction**  
Vente aux enchères annuelle au bénéfice des bonnes oeuvres organisée par le club Kiwanis. (L'émission a débuté à 11 h et se poursuivra jusqu'à 17 h)
- 17.00 **5** **Jerry Reed and Special Friends**
- 18.30 **57** **I Call That Mind Free: Kurt Vonnegut**
- 19.30 **2 9 9 11 13** **Dossier souvenir: Edith Piaf**  
**9c Special: Gala Dance Benefit**
- 20.00 **8r** **Miss America Preview Program**
- 20.30 **6 8r 12** **Texaco Star Theater... Opening Night**  
Quelques grands succès de pièces musicales seront interprétés par des vedettes du cinéma et de la télévision, entre autres: Debbie Allen, Steve Allen, John Berry, Carol Burnett, Sammy Davis Jr, Pam Dauber et Zsa Zsa Gabor.
- 21.30 **(99)** **Champs-Élysées**  
Variétés. Michel Drucker reçoit: Nicole Croisille, Dave, Richard Cocciante, Quater Flash, Blanchard, Mady Mesplé, Pierre Dux et Maria Pacôme.
- 22.00 **6 7 8r** **Miss America Beauty Pageant**  
Concours de beauté.  
**12** **Billy Graham — House of Mercy**  
Emission religieuse avec l'évangéliste américain, Billy Graham.
- 00.00 **63** **Evening at Pops**  
Le soprano Leontyne Price se joint à John Williams et les Boston Pops. Au programme: des oeuvres de Puccini et de Verdi.
- 01.00 **63** **The Doomsayers**  
La civilisation occidentale tire-t-elle à sa fin? Quelques grands spécialistes se proposent de répondre à cette question. Parmi ceux-ci: Malcolm Muggeridge, journaliste et critique social, Adam Smith, écrivain et financier, Edward Cornish, président du Center for Defense Information, et Helen Caldwell, présidente du Physicians for Social Responsibility.

## dimanche

- 14.00 **4 5 6** **James Bay Special Report**
- 14.30 **9c** **Special: Gala Dance Benefit**
- 16.00 **63** **Dialogue: Jonas Salk and Yehudi Menuhin**  
Le docteur Jonas Salk et le violoniste Yehudi Menuhin discutent de la relation entre l'art et la science.
- 16.30 **22** **Christian Children's Fund**
- 17.00 **6** **Half Hour of Miracles**  
Emission religieuse.
- 17.30 **12** **Can Pro Awards**  
Les faits saillants de la remise des prix aux producteurs des meilleures émissions de télévision canadiennes.
- 18.00 **63** **Global Report**  
Un reportage sur la famille humaine telle qu'elle était perçue à travers le monde l'année dernière.

- 18.30 **(99)** **Ouvert le dimanche**  
Magazine. 1) L'Invité: Jacques Rallie. 2) L'Heure musicale: *L'Amour volage*, de Colin de Blamont. 3) L'Heure littéraire: Jean-Marc Robert. 4) Musique avec le Sexteto Mayor.
- 19.00 **12** **Peter Popov Faith Messenger**
- 19.30 **2 9 9 11 13** **Vaut mieux en rire**  
Comédie réalisée par Jacques Payette. Texte: André Dubois. Parmi la distribution: Michel Forget, Roger Lebel, Normand Chouinard, Marthe Choquette, Jean-Pierre Chartrand, Gérard Polier, Jo-Ann Quérel, Gérard-Marie Boivin, Rose Ouellette, André Cartier, Michel Côté, Lionel Villeneuve, Jean-Guy Moreau, Denis Larue, Louise Rémy, Réal Bédard, Jean Ducharme et Edgar Frullier.  
**12** **The New Music**  
Emission de variétés avec le chanteur canadien, Burton Cummings.
- 20.30 **2 9 9 11 13** **Gala du 30e**  
Gala à l'occasion du 30e anniversaire de la télévision de Radio-Canada. (Voir article à la page 5)  
**4 7 8r 10 (40)** **Portrait de Jean-Paul Lemieux (peintre)**  
Le peintre, son oeuvre et son décor quotidien, source d'inspiration. Propos recueillis par Alain Stanké.
- 21.30 **2 9 9 11 13** **Décennie 1969-1979**  
(Deuxième partie). Documentaire réalisé par Pierre Valcour. Texte: Albert Brie. Regard sur les événements marquants du monde contemporain se situant entre 1969 et 1979.  
**(99)** **Apostrophes**  
"Louis Guilloux, le franc-tireur"
- 22.00 **8 12 13** **The Disability Myth: Segregation**  
Documentaire qui examine les mythes et les obstacles auxquels font face les personnes handicapées. Comm.: John Hurt.  
**57** **Just Friends: Rob McConell and the Boss Brass**  
Concert de jazz donné au Howard Rumsey's Concerts par le groupe The Sea in California.

## lundi

- 19.00 **4** **Celebration 150 The Rideau Canal**
- 20.00 **4 5 6** **Opening of Roy Thomson Hall**
- 21.00 **63 57** **Tonight, Scandinavia**  
Un gala à l'occasion de l'ouverture des 18 mois de célébration de la Scandinavie aux Etats-Unis. Au programme: Judith Blegen, Marti Talvela, Hakan Hagegard, Birgit Nilsson, Victor Borge et nombreux autres dont les chefs d'Etat des cinq pays scandinaves.
- 22.30 **63** **The River in the Desert**  
Documentaire sur le fleuve Colorado et la pénurie d'eau dans le Sud-Ouest américain.

## mardi

- 15.00 **9c** **Special: Gala Dance Benefit**
- 16.30 **3** **CBS Afternoon Playhouse**
- 20.00 **4 5 6** **Land of Mountain Elephant**  
**57** **Town Meeting: The United Way**
- 20.30 **3 7 10r** **Moonligh**

- 21.00 **6** **Teenage Suicide: Don't Try It**  
Ce documentaire est centré sur l'augmentation effarante du suicide chez les adolescents qui a été de 250 % en 5 ans, et examine les causes qui poussent les jeunes à poser un tel geste. Comm.: Timothy Hutton.
- 22.00 **3 7 10r** **CBS Reports**  
"The Politics of Smoking".

## mercredi

- 19.00 **(99)** **Chasse à l'homme**  
"Il était une fois... la création" — Sujet vaste et ambitieux, il s'agit de la production, de l'oeuvre de l'homme, de son action de créer, de tirer du néant. Un kaleidoscope d'idées et d'images, de réflexions et d'impressions.
- 20.00 **12** **Drum Corps International Championships**  
Faits saillants des compétitions internationales des 96 corps de clairons qui furent disputées récemment au stade McGill à Montréal.  
**63 57** **Live from Lincoln Center**  
L'orchestre philharmonique de New York, sous la direction de Mehta Zubin, interprète la symphonie *Jupiter* de Mozart et *le Don Juan* de Strauss. Leontyne Price interprète une aria du *Così fan tutte* de Mozart, deux de *l'Otello* de Verdi et la scène finale du *Salamé* de Strauss.
- 22.00 **63 57** **On Stage with Judith Somogi**  
**(99)** **Les Mercredis de l'information**  
"Pour une dose d'enfer" — Jean-Pierre Mascardo nous propose un grand reportage sur la drogue en France et sur ses ravages. Il nous parle des drogues dures comme l'héroïne et son trafic, mais aussi, pour la première fois, des drogues en vente libre comme la colle, l'éther et le trichlo.
- 22.30 **63** **Board and Care**  
La relation entre deux jeunes infirmes. En vedette: Laura Jean Ellis et Richard Goss.

## jeudi

- 20.00 **6** **Wintario**  
Tirage de la loterie Wintario.

## vendredi

- 20.00 **4 5 6 8 13r 22** **The Fantastic Miss Piggy Show**
- 20.30 **(99)** **Le Pape kidnappé**  
Comédie de Joao Bethencourt. Adaptation française: André Roussin. Avec Pierre Bertin, Juline Guillaumard, Rosy Bart, Daniel Berval et Danièle Lugère. — Sam Leibowitch, chauffeur de taxi new-yorkais, kidnappe le pape Benoît XVI. Il réclame en guise de rançon une journée de paix, sans meurtre ni violence dans le monde entier.
- 21.00 **6** **Cleo Laine**  
Emission de variétés mettant en vedette la chanteuse Cleo Laine et ses invités John Dankworth et Cy Grant.
- 22.30 **(99)** **Mémoires de France**  
Magazine historique de Pascal Ory. Un peuple: "l'Alsace: entre Allemagne et France (1648-1871)". Un témoin: René Ehni, dramaturge et écrivain. Un lieu: la gare de Metz.



### Le Gala du 30e

Concert-gala à l'occasion du 30e anniversaire de la télévision de Radio-Canada, présenté en hommage à monsieur Raymond David.

**Aux Beaux Dimanches, à 20h30**

**A la télévision de Radio-Canada**

## samedi

midl

- 12.00 (3) (7) (10) **U.S. Open Tennis**  
Omnium de tennis.
- 13.00 (8) **NASL Soccer**
- 13.30 (4) **Par 27**  
Golf.  
(6) **This Week in Baseball**  
(13) **We're Movin'**  
Magazine pour les jeunes.
- 14.00 (2) (9) (9) (11) (13) **Baseball des Expos**  
Montréal à Chicago.  
(4) (7) (8) (10) (40) **Le Baseball du samedi**  
Les Dodgers de Los Angeles visitent les Astros de Houston ou les Tigers de Détroit visitent les Red Sox de Boston.  
(5) (8) **NBC Major League Baseball**  
Los Angeles à Houston.
- 14.30 (4) (5) (6) **Sportsweekend**  
1) "10 Days in August". Faits saillants des Jeux du Commonwealth qui ont été disputés en 1978.  
2) "Belle Mahone Stakes". Courses de chevaux.  
3) "The World Cup of Water Skiing". Coupe du monde du ski nautique.  
4) "The Cognac Hydro Plane Race". Course d'hydravions.  
(13) **Epilepsy Tennis-Thon**  
(12) **Superstars of Wrestling**  
Lutte.
- 15.00 (8) (13) **NCAA Football**
- 15.30 (8) (13) **NCAA Football**
- 16.00 (12) **Wide World of Sports**  
1) "Molson Moto-Cross".  
2) "U.S. Platform Diving Championships". Compétitions de plongeon en hauteur.
- 17.00 (8) (13) **Wide World of Sports**  
(33) **Soccer**
- 17.30 (9) **Réalité sportive**
- 18.30 (4) **Chasse et pêche**  
(12) **This Week in Fastball**
- 20.30 (12) **Ottawa Sooners Show**
- 21.00 (4) (5) (6) **CFL Football**  
Calgary à Winnipeg  
(12) **Baseball 82**
- 21.30 (12) **Ball Hockey**
- 23.00 (5) **Syracuse University Football**  
Syracuse rencontre Temple.
- 23.15 (22) **All-Star Wrestling**  
La lutte.

## dimanche

- 09.00 (22) **Sport Billy**
- 10.30 (99) **Auto-moto**  
Emission de Jacques Bonnacarrère.  
- Les Essais du Grand Prix de formule 1 d'Allemagne  
- Grand Prix Moto de Silverstone
- 11.00 (4) (7) (8) (10) (40) **Les Etoiles de la lutte**
- 12.30 (3) (7) (10) **NFL Today**  
(5) (8) **NFL 82**
- 13.00 (2) (9) (9) (11) (13) **Football américain**  
Kansas City à Buffalo.  
(3) (7) (10) **NFL Football**  
Atlanta à New-York  
(5) (8) **NFL Game**  
Kansas City à Buffalo.  
(12) **CTV Sports in Review**  
Les faits saillants du championnat mondial de patinage artistique.
- 13.30 (13) **CFL on CTV**  
De Montréal, les Roughriders de la Saskatchewan affrontent les Concorde.
- 14.00 (12) **Sports Hot Seat**  
(22) **This Week in Baseball**
- 15.00 (9) **Réalité sportive**
- 16.00 (3) (7) (10) **U.S. Open Tennis**  
(4) (5) (6) **CFL Football**  
Ottawa à Edmonton.  
(5) (8) **NFL Game**  
Miami à New-York.

- 17.30 (8) (22) **ABC Sportsbeat**
- 18.00 (12) **This Week in Fastball**  
(99) **Auto-moto**  
Emission de Jacques Bonnacarrère  
- Grand Prix de Formule 1 d'Allemagne  
- Moto: finale du Grand Prix du Luxembourg des 350 cc et 500 cc
- 18.30 (12) **This Week in Baseball**
- 19.30 (12) **Ball Hockey**

## lundi

- 13.00 (99) **Sports-été**  
Emission préparée par Jo Choupin  
Du Stadium d'Ivry, finale de l'open de France de squash.
- 16.00 (12) **This Week in Fastball**
- 20.30 (12) **Ottawa-Carleton Ball Hockey League**  
(99) **Les Jeux du stade**  
Emission proposée par Robert Chapatte.  
1) Hippisme: C.S.I. de Dinard  
2) Pentathlon: Championnat du monde féminin à Compiègne  
3) Parachutisme: voile contact



Les Cubs de Chicago et les Mets de New York, des équipes éliminées depuis longtemps, seront respectivement les adversaires des Expos lors des deux prochains matchs télévisés, soit samedi à 14 h et mercredi à 19 h.

- 21.00 (6) (8) (13) **NCAA Football**  
Les Steelers de Pittsburgh affrontent les Cowboys de Dallas.
- 22.00 (12) **Ottawa Sooners Football**  
Hamilton à Ottawa.

## mardi

- 21.00 (12) **Baseball '82**
- 21.30 (12) **Ottawa Sooners Football Game**  
Hamilton à Ottawa.
- 22.30 (7) **The 1982 Kentucky Pacing Derby**  
Courses de chevaux.

## mercredi

- 19.00 (2) (9) (9) (11) (13) **Baseball des Expos**  
Au stade Olympique de Montréal, les Expos reçoivent les Mets de New-York.  
(4) (5) (6) **Major League Baseball**  
New-York à Montréal.
- 21.00 (12) **Baseball 82**
- 21.30 (12) **Ottawa Sooners' Football Show**

## jeudi

- 13.00 (99) **Sport-été**  
De Copenhague, Championnat du monde de patinage artistique (exhibition).
- 18.30 (40) **Parlons sport**
- 19.00 (4) **Inside Football**  
(12) **Ottawa Sooners Football Game**  
Hamilton rencontre Ottawa.
- 20.30 (6) (8) (13) **NFL Football**  
Les Bills de Buffalo reçoivent les Vikings du Minnesota.  
(12) **Ottawa Sooners Show**  
(99) **Athlétisme: Réunion du Nikaia**  
Commentaires de Thierry Roland et Gilles Cozanel. De Nice.
- 21.00 (12) **This Week in Fastball**
- 21.30 (99) **Sport-été**  
Emission préparée par Jo Choupin  
- Voile: tentative de record de traversée de l'Atlantique.
- 22.30 (12) **Baseball 82**

## vendredi

- 18.30 (12) **Ottawa-Carleton Ball Hockey League**
- 19.00 (12) **Baseball 82**
- 19.30 (12) **Ottawa Sooners Show**
- 20.30 (8) **Baseball**  
New-York à Milwaukee.
- 21.30 (8) (12) (13) **CFL on CTV**  
Les Argonauts de Toronto rencontrent les Stampeders de Calgary.  
(12) **Ottawa Sooners Football Show**
- 23.25 (4) **La Personnalité sportive**

## samedi

- 09.00 (4) **Le Hockey Pee Wee**
- 09.30 (22) **Superstar Volleyball**
- 11.00 (2) (9) (9) (11) (13) **Les Héros du samedi**  
"Equitation à la ferme de Janine Mignolet à Cowansville".
- 11.30 (99) **Les Jeux du stade**
- 12.00 (12) **Superstars of Wrestling**  
La lutte.
- 13.00 (3) (7) (10) **NCAA College Football**  
(8) (13) **Maple Leaf Wrestling**  
La lutte.  
(8) **NFL Week in Review**
- 13.30 (2) (9) (9) (11) (13) **Baseball des Expos**  
Chicago à Montréal.  
(4) (5) (6) **CFL Football**  
Winnipeg à Ottawa.  
(8) **This Week in Baseball**  
(13) **We're Movin'**
- 14.00 (4) (7) (8) (10) (40) **Le Baseball du samedi**  
Les Pirates de Pittsburgh visitent les Phillies de Philadelphie ou les Red Sox de Boston visitent les Tigers de Détroit.  
(5) (8) **Major League Baseball**  
(22) **World Sportstman**
- 15.30 (8) (13) **Sports '82**

# Radio-Canada fête ses 30 ans de télévision

PAR ANDRÉ PÉPIN

À l'occasion du trentième anniversaire de la télévision de Radio-Canada, sera diffusé en direct, le 12 septembre à 20h30, dans le cadre des Beaux-Dimanches, le «Gala du 30e», une émission de Jean-Yves Landry.

Ce spécial sera présenté en hommage à M. Raymond David, ancien vice-président et directeur général de la radiodiffusion française à Radio-Canada.

«Je veux faire un cadeau de choix à David. Je vais montrer aux téléspectateurs la perception de la télévision que s'en fait l'ancien directeur général. Les gens verront comment se fabrique une émission en faisant connaissance avec tous les artisans méconnus», explique le réalisateur qui travaille sur le projet depuis plusieurs semaines.

Landry n'est pas un dernier venu à la réalisation d'émissions de prestige. Il était là au tout début et c'est à lui que nous devons l'ensemble des réalisations pour concerts. Depuis le milieu des années cinquante, il est le maître penseur des émissions du dimanche soir.

«Je tiens absolument à ce que les gens de l'arrière-scène soient connus du public. Tout en présentant les grands du spectacle qui ont fait le succès de Radio-Canada depuis 30 ans, je crois qu'il est possible de montrer le travail des «artistes» du décor, de la caméra, des costumes, etc.», poursuit le réalisateur.

Landry a dû faire des choix difficiles pour structurer son show d'une heure. Des milliers de diapositives, des centaines de séquences filmées, des documents exclusifs, etc., autant de matériel captivant pour un réalisateur qui ne dispose finalement que de 60 minutes pour nous faire revivre 30 ans d'histoire d'un domaine aussi vaste que la télévision. Juste pour vous mettre l'eau à la bouche, soulignons que 350 diapositives serviront de trame de fond au spécial. Landry ne se fait pas bavard, précisant qu'il nous réserve des surprises.

## Le déroulement

Ce gala, diffusé en direct du studio-théâtre de la Maison de Radio-Canada, réunira une pléiade de so-

listes, de musiciens et de choristes, sous la direction du chef Neil Chotem.

Le programme de la partie musicale du gala comprend une fanfare d'ouverture de Neil Chotem; le ballet Mosaïque qui mettra en vedette les danseurs de Peter George; l'ouverture *Candide* de Léonard Bernstein, interprétée par l'Orchestre symphonique de Montréal sous la direction de son chef attitré Charles Dutoit; un extrait de *Norma* de Bellini, «Casta diva», chanté par le soprano Colette Boky; un extrait de *Show Boat* de Jerome Kern, «Old man river», interprété par Robert Savoie; John et Eva, un duo de danse sur des airs de Chotem et de Gershwin, qui mettra en vedette Eva von Gency et John Stanzel, entourés des danseurs de Peter George.

Une chanson de Jacques Brel, «Ne me quitte pas», sera chantée par Renée Claude; un extrait de l'opéra *Eugène Onéguine* de Tchaïkovski, l'air du Prince Grémin, interprété par la basse Joseph Rouleau; le *Tambourin chinois* de Kreisler, interprété par la violoniste Angèle Dubeau, et la finale de la cantate *Carmina Burana* de Carl Orff, qui mettra en vedette un chœur de 60 voix mixtes préparé par Marcel Laurencelle. Neil Chotem sera le chef d'orchestre du gala et il dirigera les musiciens de l'Orchestre symphonique de Montréal dans toutes les pièces du programme à l'exception de *Candide*.

Dans l'autre partie du gala du 30e, le réalisateur Landry nous présentera des séquences d'archives qui illustreront les émissions dramatiques et les feuilletons, le ballet, l'opéra et les concerts, de même que les émissions destinées aux jeunes et le secteur du cinéma d'animation. Le monde de l'information y trouve aussi sa place, de même que les émissions d'affaires publiques, les variétés, les jeux-questionnaires, le service des sports, etc.

Henri Bergeron fera la présentation du gala et viendront lui prêter main-forte mesdames Andrée Lachapelle, Andrée Champagne, Michèle Tisseyre et Ludmilla Chiriaeff, ainsi que messieurs Albert Millaire, André Turp, Bernard Derome, Guy Sanche et Herbert Ruff, pour nous inviter à regarder les séquences d'archives préparées par madame Gil Vuillaume, des services scénarographiques.

# TÉLÉSERVICE

du lundi au vendredi à 18h30

L'autre  
télévision



Radio  
Québec

# TELE-MATINÉE DU LUNDI AU VENDREDI

**06.00** ③ **Test Pattern**  
Mire et musique.  
⑥ **Morning Stretch**  
⑥ **Seneca Telecollege**  
Cours universitaires.  
⑧ ⑫ ⑬ **University of the Air**  
Cours universitaires  
⑧ ⑬r ⑫ **ABC News This Morning**  
⑧r **Early Today**  
⑩r **Captain Kangaroo**

**06.25** ⑬r **Tom & Jerry**  
Dessins animés.

**06.30** ③ **Wake up with the Captain**  
⑥ **Early Show**  
⑥ **Gifts of the Spirit**  
Religion.  
⑦ **Captain Kangaroo**  
Emission pour enfants.  
⑧ ⑬ **Morning Exercise**  
Culture physique.  
⑧r **CNN Headline News**  
⑩r **TV-10 Morning Show**  
⑫ **Romper Room**  
Emission pour enfants.  
⑫ **Dayline 22**

**06.55** ⑬r **Eyewitness News**  
**07.00** ③ ⑩r **CBS Morning News**  
⑥ ⑦ ⑧r **The Today Show**  
Emission d'information. Anim.: Tom Brokaw.  
⑥ **Hercules**  
Dessin animé.  
⑧ ⑫ ⑬ **Canada A.M.**  
Emission d'information.  
⑧ ⑬r ⑫ **Good Morning America**  
Emission d'information.  
⑫ **To Life: Yoga with Priscilla Patrick**

**07.09** ④ **Musique Marc Legrand**  
(Excepté lundi)

**07.15** ④ **Dessins animés**  
(Excepté lundi)

**07.25** ⑦ **WWNY News**

**07.30** ④ **Bonjour 7 h 30**  
(Excepté lundi).  
⑥ **Hammy Hamster**  
Dessins animés.  
⑦ **Today**  
Magazine.  
⑦ **Sesame Street**

**07.45** ⑧ **A.M. Weather**

**08.00** ⑥ **The 700 Club**  
Religion.  
⑫ **Emissions éducatives**  
⑧ **Sesame Street**

**08.15** ⑬ **Woody le Pic**  
**08.25** ⑦ **WWNY News**

**08.30** ⑦ **Today**  
Emission d'information.  
⑦ **Mister Rogers' Neighborhood**

**08.45** ⑬ **Lundi, mercredi, vendredi: Ces merveilleux surhommes**  
**Mardi:** Robin fusée  
**Jeudi:** L'Homme araignée

**08.55** (40) **CHOT aujourd'hui**  
**09.00** ③ **Hour Magazine**  
④ **Pour elle et lui**  
⑥ ⑬r **The Phil Donahue Show**  
Talk-show.  
⑥ **The New Ed Allen Show**  
Culture physique.  
⑦ ⑧r ⑩ (40) **Bien le bonjour**  
⑦ ⑫ **The Richard Simmons Show**  
Emission de variétés.  
⑧ **Morning Movie**  
**Lundi:** "Fox Fire".  
**Mardi:** "Kid Dynamite".  
**Mercredi:** "Hitler, the Last Ten Days".  
**Jeudi:** "Along the Great Divide".  
**Vendredi:** "Mr. Moto Takes a Chance".  
⑧ ⑬ **It's Your Move**  
Jeu.

⑧r **Richard Simmons Show**  
⑩r **Bonanza**  
⑫ **Morning Exercise**  
Culture Physique.  
⑬ ⑫ **Emissions éducatives**

**09.09** ④ **Lundi: Musique Marc Legrand**

**09.15** ② ⑨ ⑩ ⑪ ⑬ **En mouvement**  
④ **Lundi: Dessins animés**

**09.30** ② ⑨ ⑩ ⑪ ⑬ **A tire d'aile**  
④ ⑦ ⑧r ⑩ (40) **Votre amie Suzanne**  
⑥ **100 Huntley Street**  
Religion.  
⑦ **Tattletales**  
⑧ ⑬ **The Jeffersons**  
⑧r **Tom Cottle: Upclose**  
**Mercredi:** What's Cooking  
⑨c **Lundi:** Formation de la petite et moyenne entreprise  
**Mardi:** Mireille et Arsène  
**Mercredi:** D'un point à l'autre  
**Jeudi:** Spectacles  
**Vendredi:** You and the Middle East  
⑩r **Alice**  
Comédie.  
⑫ **Definition**  
Jeu.  
⑫ **Merv Griffin Show**  
(99) **Lundi:** "Les Pieds au mur" — Emission pour les jeunes proposée par Cécile Roger-Machart. Présentation: Nicolas Hulot.  
**Mardi:** "Croque-vacances" — Emission proposée et présentée par Claude Pierrard, avec Isidore le Lapin.  
**Mercredi:** 1) "Mer-cre-dis-moi tout" — Emission pour les jeunes proposée par Christine Coutin. Réal.: Giulian.  
2) "Les Pieds au mur".  
**Jeudi:** "Philatélie-club" — Emission proposée par Jacqueline Caurat et Jacques Manclier. Réal.: Jean Nilain.  
**Vendredi:** "Spécial Jeunes" — Emission pour enfants.

**09.45** ② ⑨ ⑩ ⑪ ⑬ **Tape-tambour**  
(99) **Vendredi:** "Croque-vacances" — Emission préparée et présentée par Claude Pierrard.

**09.56** ⑥ **Thought for Today**

**10.00** ② ⑨ ⑩ ⑪ -pn13 **Les Voyages de Tortillard**  
③ ⑦ **One Day at A Time**  
Comédie.  
⑤ **Test Pattern and Music**  
⑥ ⑧r **Diff'rent Strokes**  
Comédie.  
⑥ **CBC 6 Good Morning**  
⑧ ⑬ **Morning Magazine**  
⑨c **Mardi:** Community Cooks  
⑩r **Good Times**  
Comédie.  
⑫ **That's Life**  
⑬r **Morning Break**

**10.09** ⑤ **Music with Marc Legrand**

**10.15** ④ ⑤ ⑥ **Friendly Giant**  
Emission pour enfants.

**10.30** ② ⑨ ⑩ ⑪ ⑬ **Lundi: Rien que pour vous**  
**Mardi:** De bien belles choses  
**Mercredi:** La Fine cuisine d'Henri Bernard  
**Jeudi:** Les Ateliers  
**Vendredi:** Moi aussi je parle français  
③ ⑦ ⑩r **Alice**  
Comédie.  
④ ⑤ ⑥ **Mr. Dressup**  
Emission pour enfants.  
⑤ ⑧r **Wheel of Fortune**  
Jeu.  
⑥ **That's Life**  
Magazine.  
⑧ ⑫ **Edge of Night**  
Téléroman.  
⑨c **Lundi:** D'une oreille à l'autre

**Mardi:** La Clé des champs  
**Mercredi:** Mireille et Arsène Lapin  
**Jeudi:** Community Cooks  
**Vendredi:** Crafty Lady  
⑫ **What's Cooking**  
(99) **La Commode**  
**Mercredi:** Les Recettes de mon village

**10.45** (99) **Les Gens d'ici**  
Entretiens imprévisibles et inattendus avec des Français rencontrés dans la rue ou dans les lieux publics aux quatre coins de la France (excepté mercredi).

**10.55** ⑬r **Eyewitness News**  
**11.00** ② ⑨ ⑩ ⑪ ⑬ **Les Trouvailles de Clémence**  
③ ⑦ ⑩r **The Price Is Right**  
Jeu.  
④ ⑩ (40) **Les Champignoles**  
④ ⑤ ⑥ **Sesame Street**  
Emission pour enfants.  
⑤ ⑧r **Texas**  
Téléroman.  
⑥ **Bonnie Prudden**  
Culture physique.  
⑦ ⑧r **Lundi et Vendredi: Sans détour**  
**Mardi et Jeudi:** Tout sur tout  
**Mercredi:** Agence santé  
⑧ ⑬r ⑫ **The Loveboat**  
Comédie sentimentale.  
⑧ ⑬ **What's Cooking**  
L'art culinaire avec Ruth Fremes.  
**Lundi:** The Young and the Restless  
⑨c **Lundi:** Community Cooks  
**Mardi:** Les Altes de l'espérance  
**Mercredi:** Vivre sa retraite  
**Jeudi:** Epanouissement de l'enfant  
**Vendredi:** Quilting Fun for Everyone  
⑫ **Looking Good**  
(99) **Des chiffres et des lettres**  
Jeu. Anim.: Armand Jammot.

**11.20** (99) **Intermède: Accordéon, accordéons**

**11.30** ② ⑨ ⑩ ⑪ **Lundi: Le Club des cinq**  
**Mardi:** "Heidi" — Dessin animé. L'histoire d'une fillette qui vit à la montagne.  
**Mercredi:** Les enfants du 47A  
**Jeudi:** Bout d'chou et casse-cou  
**Vendredi:** Du neuf au zoo  
④ **De tout de tous**  
⑥ **Celebrity Cooks**  
L'art culinaire avec Bruno Gerussi.  
⑦ ⑧r ⑩ (40) **Les P'tits Bonshommes**  
⑧ ⑬ **Headline Hunters**  
Jeu.  
⑨c **Lundi:** La Philatélie  
**Mardi:** Psycho-minceur  
**Mercredi:** Droit d'action  
**Jeudi:** Santé et Chiropratique  
**Vendredi:** Accès  
⑫ **Super Pay Cards**  
⑬ **Bonjour**  
(99) **Lundi mardi et vendredi "Aujourd'hui la vie"** — Magazine.  
**Mercredi:** "Chasse à l'homme". — Emission proposée par Jacotte Chollet et André Voisin. Le toucher, la vue, l'odorat, l'ouïe, le goût. Qu'est-ce? Une enquête express dans les rues de Fontenay-aux-Roses, et des interviews de chercheurs et de spécialistes montrent la complexité de ces cinq sens, portes ouvertes sur le monde, puisque c'est par eux que nous prenons connaissance du monde extérieur.  
**Jeudi:** "Paysannes" — Une chronique qui brosse un portrait de la campagne française à travers le regard de trois générations de femmes du Sud-Aveyron, à travers leurs activités quotidiennes, leur mémoire, leur récits.

**11.45** ⑦ ⑧r ⑩ (40) **Les Satellipopettes**

**11.55** ② ⑨ ⑩ ⑪ **Lundi: Angie**  
**Mardi:** Au pays de l'arc-en-ciel  
**Mercredi:** Bizarre, bizarre  
**Jeudi:** La Route de l'amitié  
**Vendredi:** Vivre sa vie

**11.57** ⑦ ⑩r **Newsbreak**  
Les actualités.



# DU FLAIR...

SI VOUS APPRÉCIEZ  
LE LONDON DRY GIN DE SCHENLEY,  
VOUS AVEZ DU FLAIR.

VOUS AVEZ DÉCOUVERT QU'UN EXCELLENT GIN  
N'EST PAS NÉCESSAIREMENT IMPORTÉ.

SCHENLEY  
LONDON DRY GIN

# SAMEDI

11 septembre

après-midi

12 h **2 9 9 11 13**  
**Films d'art**  
 "L'Aventure de l'art moderne: l'Expérience de l'abstraction" — Lorsque le 8 mai 1945 les Allemands capitulent, les artistes comme tout le monde en Europe ont subi la grande épreuve. En France se perpétue le mouvement abstrait de l'avant-guerre, avec Whols et Jean Fautrier. Ensuite viennent les peintres de l'abstraction lyrique: Georges Mathieu, Pierre Soulages, Serge Poliakoff, Hans Hartung.  
**3 7 10 r U.S. Open Tennis**  
**4 5 6 Wok with Yan**  
 L'art culinaire.  
**4 7 8 t 10 (40) Samedi-midi**  
 Un magazine d'informations générales animé par Roger Gosselin en présence de collaborateurs et d'invités qui se retrouvent au fil des semaines pour discuter de sujets variés.  
**5 The Daffy/Speedy Show**  
 Dessin animé.  
**6 Avramis Greek Show**  
**8 13 Kiwanis Auction**  
 L'Encan annuel du club Kiwanis (en cours).  
**8 13 r 22 Weekend Special**  
**8 r Family Classics**  
 "Robin Hood".  
**12 Macpherson**  
 Drame avec Warren Sula-tych et Patricia Bell.  
**24 George Bernard Shaw Remembered**  
**33 The American Story**  
**57 The Magic of Oil Painting**  
**12h26 3 In the News**  
**12h30 4 5 6 Barriers**  
**5 Bullwinkle**  
**6 Sounds of Asia**  
**8 13 r 22 American Bandstand**  
 Les grands succès américain de l'heure.  
**8 r That Teen Show**  
**9 c Mireille et Arsène Lapin**  
**57 The Victory Garden**  
**(99) Les Jeux de 20 heures**  
 Emission-jeu de Jacques Solness et Jacques Antol-

ne, présentée par Jean-Pierre Descombes et Jean-Pierre Foucault. — De Hougate, avec Roger Carrel, Christine Delaroche et Maurice Biraud.

12h56 **3 In the News**

13 h

1 h

**2 9 9 11 13**  
**D'hier à demain**  
 "Dudh Kosi: la rivière sauvage" — Une équipe anglaise effectue la descente en kayak de la rivière Dudh Kosi, qui prend sa source dans le glacier Kumfu, tout près du mont Everest.  
**4 Wild Kingdom**  
 Documentaire.  
**5 6 Point West**  
**6 Dr. Snuggles**  
**8 r NASL Soccer Kicks**  
**9 c Les Communiqués de Cable TV**  
**12 Saturday at the Movies**  
 "Fast Company".  
**24 Men of Ideas**  
**33 Across the Fence**  
**57 Quilting**  
**57 Quilting (99) Télé-film**  
 "Médecins de nuit".  
**1 h 30 4 Par 27**  
 Golf.  
**5 6 Concordia in Action**  
**5 It's Your Business**  
**6 World of Survival**  
 "Safary by Balloon".  
**8 Saturday Showtime**  
 "Mirage".  
**8 r This Week in Baseball**  
**13 r 22 We're Movin'**  
 Magazine sportif pour les jeunes.  
**33 The Victory Garden**  
**57 33 Saturday Matinee**  
 "Rage in Heaven".  
**1 h 58 6 Program Highlights**

14 h

2 h

**2 9 9 11 13**  
**Baseball des Expos**  
 Du stade Wrigley Field à Chicago, match entre les Expos de Montréal et les Cubs.  
**En cas de pluie:**  
 14 h Ciné-soleil  
 "La Clé sur la porte"  
 16 h Film  
**4 7 8 t 10 (40) Le Baseball du samedi**  
 Les Dodgers de Los Angeles visitent les Astros de Houston.  
**Ou**  
 Les Tigers de Détroit visitent les Red Sox de Boston.  
**4 This Week in Ontario**  
**5 6 Bob Monks Inside-Outside**  
**5 8 r NBC Major League Baseball**  
 Los Angeles à Houston.  
**13 r Tom and Jerry**  
 Dessin animé.  
**22 A communiquer**

**24 The Complete Dramatic Works of William Shakespeare**

**33 Movie Greats**  
 "The Adventures of Mark Twain".

**(99) Champs-Élysées**

Invités: Eddy Mitchell, Marie-Paule Belle, William Sheller, Lucid Beausonge, le groupe Djurdjura, Pierre Repp, le groupe P.H.d., Yves Robert et Daniel Ivenel, José Giovanni et Jean Schmidt, Jean Carmet, Jacques Chazot.

2 h 30

**4 5 6 Sportsweekend**  
 Magazine sportif.  
**6 Zoom the White Dolphin**  
**9 c Formation de la petite et moyenne entreprise**  
**13 r Epilepsy Tennis-Thon**  
**22 A communiquer**

15 h

3 h

**6 Hercules**  
 Dessins animés.  
**12 Superstars of Wrestling**  
 La lutte.  
**22 A communiquer**  
**57 Hard Choice**

3 h 16 **(99) Sept sur sept**

(Sous réserve)  
 Magazine d'actualité animé par Jean-Louis Burgat et Erick Gilbert, dans lequel on trouve les faits saillants de la semaine, les commentaires d'un grand témoin de l'actualité, l'actualité vue par la télévision étrangère, un reportage de grand intérêt.

3 h 30 **6 Wait Till Your Father Gets Home**

Dessin animé.  
**8 13 r 22 NCAA Football**  
**9 c Yarn Gallery**

16 h

4 h

**6 The Little Mermaid**  
 Dessin animé.  
**9 c Psycho-minceur**  
**12 Wide World of Sports**  
 1) "Molson Moto-Cross".  
 2) "U.S. Platform Diving Championships. Compétitions de plongeon en hauteur."  
**12 sc Jewelquest**  
 (Durée 2 h 30)

4 h 30 **57 Nova (99) Actualités régionales**

Actualités de France.  
**2 9 9 11 Une arche immobile**  
 Un directeur de zoo nous fait comprendre la contribution essentielle du monde animal à l'équilibre écologique. (Dernière)

**6 Beware of the Devil**  
 Dessin animé.

**9 c La Philatélie**  
**13 Adagio pour cordes**  
**24 Sesame Street**  
 Emission pour enfants.  
**33 Sneak Previews**

17 h

5 h

**2 9 9 11 13 Bagatelle**  
 Dessins animés.  
**5 Jerry Reed and Special Friends**  
 (Durée 2 h) (Emission spéciale).  
**6 Good Times**  
 Comédie.  
**8 13 Wide World of Sports**  
 Magazine sportif.  
**8 r Community Concern**  
**9 c L'Epanouissement de l'enfant**  
**24 Sesame Street**  
**33 Soccer**  
**57 National Geographic Specials**  
 (Reprise)  
**(99) 1) Papiers, s'il vous plaît**  
 Emission pour les jeunes, de René Pratz, réalisée par Patrick Villechaize.  
 2) Clic, clac  
 Emission de Florence Kneiler. Réal.: Jean Dasque.

5 h 15

**4 A communiquer**  
**7 8 t 10 Au royaume des animaux**  
 (40) De tout pour tous  
 (99) Atout jeunes  
 Emission pour jeunes, de Nicole Tiran. Réal.: Max Gérard.

5 h 30 **6 Chico and the Man**

Comédie.  
**8 r The Black Side**  
**9 c Réalité sportive**  
**24 Readalong I**  
**(99) Croque-vacances**  
 Emission proposé par Claude Pierrard, avec Isidore le Lapin.

5 h 40 **23 Noddy**

5 h 45 **4 Aujourd'hui 17 h 45**  
**7 8 t Le Monde**  
**10 Le 10 vous informe**

5 h 55 **4 7 8 t 10 (40) La Quotidienne et Le 649**  
 Tirage.  
**24 Paddington**

soirée

18 h

6 h

**2 9 9 11 13 Le Téléjournal**  
**4 Au royaume des animaux**  
**4 5 6 CBC News: Saturday Report**  
 Avec George McLean.  
**6 Global News: The Saturday Report**  
**7 8 t 10 Jeunesse**  
 Avec Manuel Tadros.  
**8 13 Newsline**  
**8 r News 8**  
**9 c Les Communiqués de Cable TV**  
**12 Pulse**  
**15 17 30 Le Petit Monde d'André Tahon**  
 Inspirées de la tradition des bouffons du moyen-âge, des marionnettes nous font découvrir leur univers de fantaisie et de musique.  
**24 Polka Dot Door**  
 Emission pour enfants.  
**33 Ageless Auto (40) Convergence**  
**57 Sneak Preview**  
**(99) La clé est sous le paillason**  
 Magazine d'été proposé par Evelyne Dhéliat et Bernard Golay. Réal.: Jean-Noël Roy. Dans un style décontracté, les deux animateurs nous présentent des chroniques variées, des chansons, des variétés. — Inv.: Adamo, Serge Gainsbourg, Jean Lefèvre, Christian Morin, Hugues Le Bars, Philippe Laval, Michel Lebb, Marie Laforêt.  
**6 h 5 2 9 9 11 13 Une fenêtre sur le monde**  
 Série de courts métrages



Les Pérez nous invitent, quelle excuse pourrions-nous trouver pour ne pas y aller? »

et de films d'animation consacrés à la jeunesse d'ici et du monde entier. — "L'Argent et le cristal."

**6 h 30** **2 9 9 11 13** **Le Monde merveilleux de Disney**  
"Disney et ses nombreux Oscars".

**4** **Chasse et pêche**

**4 6** **Access**

**5** **Wild Kingdom**  
Documentaire.

**6** **Everybody's Business**  
Magazine d'actualité.

**8 13** **Regional Contact**

**8r** **NBC News**

**12** **Nite Life**

La vie nocturne à Montréal. Anim.: Peter King.

**12sc** **This Week in Football**

**15 17 30** **Connaissance du milieu**

Les grandes régions écologiques de l'Amérique du Nord et les mécanismes qui en régissent la faune et

la flore. — "Migrateurs et résidents de l'Arctique." Le retour des oiseaux migrateurs au nord du 65e parallèle, et le comportement d'un oiseau résident de cette région, le harfang des neiges. (Rediffusion le mardi à 16 h 30)

**23** **Wild World**

**33** **The Woodwright's Shop**

**(40)** **Amour sans frontière**

**57** **I Call that Mind Free: Kurt Vonnegut**

19 h

7 h

**3** **Hee Haw**

Comédie

**4 7 8 10 (40)**

**Soirée canadienne**

**4 5 6** **Archie Bunker's Place**

(Durée: 1 h)

**5** **Solid Gold**

Les grands succès de l'heure du palmarès américain.

**6** **Movie**

"Inferno".

**7** **Solid Gold**

Les grands succès du palmarès américain.

**8 12 13** **Honky Tonk**

Inv.: Carl Perkins, Ken Tobias et Sharon Lee Williams.

**8** **Going Straight**

**8r** **Entertainment this Week**

Variétés.

**10r** **TV-10 News**

**13r** **Starsky and Hutch**

Aventures policières

**15 17 30** **Planète**

"Langages d'ici" — Fréquemment contraints aux petits emplois et à l'isolement, par les barrières linguistiques et culturelles, l'immigrant doit parfois surmonter l'impression désagréable de n'être pas comme les autres...

**22** **America's Top Ten**

**24** **Doctor Who**

**33** **Training Dogs the Woodhouse Way**

**57** **Inside Albany**

7 h 30

**2 9 9 11 13**

**Dossier souvenir: Edith Piaf**

**8 12 13** **Circus**

Anim.: Cal Dodd et Sherlis-

se Laurence. Inv.: Au trapèze, Lou Ann Jacobs, et les "Flying Armours", Harry Tomas et les tigres du Bengale et de la Sibérie.

**9c** **Special: Gala Dance Benefit**  
**10r** **The Muppets Show**

**15 17 30** **Nourrir le Québec**

Série qui présente au consommateur des dossiers sur les ressources alimentaires et les produits agricoles du Québec. (Rediffusion le mardi à 16 h)

**22** **Strawberry Shortcake**

**24** **The Real Thing**

**33** **The Nature of Things**

**57** **Agronsky and Company**

20 h

8 h

**3 7 10r** **Walt Disney**

"Gus, the Pig-Skinned Mule" (1è partie).

**4 7 8 10 (40)**

**Les Grands spectacles**

"Choc".

## TELE-CINEMA

**1 h** **12** **"Fast Company"**

Am. 1980. Film dramatique avec William Smith et Claudia Jennings. — Les hauts et les bas dans la vie d'un coureur automobile. (2 h)

**(99)** **"Médecins de nuit"**

Film réalisé par P. Lefebvre avec Georges Beller et Rémy Carpentier. — Six histoires indépendantes ayant chacune pour héros un médecin de service la nuit dans un hôpital parisien. (1 h)

**1 h 30** **6** **"Mirage"**

\*\*1/2 — Am. 1965. Drame policier de E. Dmytryk avec Gregory Peck, Diana Baker et Walter Matthau. — Un homme se rend compte qu'il a perdu la mémoire et se voit poursuivi par des personnages mystérieux. (2 h)

**2 h** **13** **"The Adventures of Mark Twain"**

\*\*\* — Am. 1944. Comédie dramatique de I. Rapper avec Fredric March et Alexis Smith. — Biographie romancée du grand humoriste américain. (2 h 30)

**7 h** **6** **"Inferno"**

\*\*1/2 — Am. 1953. Western de R. Baker avec Robert Ryan et Rhonda Fleming. — Une femme infidèle projette avec son amant la mort de son mari. (2 h)

**8 h** **3 7 10r** **"Gus the Pigskin Mule"**

Am. 1977. Comédie avec Ed Asner et Harold Gould. — Grâce à un âne, une petite équipe de baseball connaît la victoire. (1re de 2 parties) (1 h)

**4 7 8 10 (40)**

**"Choc"**

\*\* — Am. 1965. Drame de M. Le Roy avec Jean Seberg et Sean Garrison. — La femme d'un psychiatre croit avoir tué un homme. (2 h)

**8 13** **"A Star Is Born"**

\*\* — Am. 1976. Comédie musicale de F.R. Person avec Barbra Streisand, Kris Kristofferson et Gary Busey. — Un homme sombre dans l'alcoolisme alors que sa femme, une chanteuse comme lui, connaît le succès. (3 h)

**24** **"The Innocents"**

\*\*\* — Brit. 1961. Drame de J. Clayton avec Deborah Kerr et Michael Redgrave. — Dans une vieille demeure anglaise, une gou-

vernante croit discerner des phénomènes qui semblent venir de l'au-delà. (1 h 40)

**57** **"Toast of New York"**

\*\*1/2 — Am. 1937. Drame biographique de R. V. Lee avec Edward Arnold et Cary Grant. — L'histoire de Jim Fisk qui d'un simple colporteur devint un des grands géants de Wall Street. (2 h)

**8 h 30** **2 9 9 11 13**

**"Fantastica"**

\*\*1/2 — Can. 1980. Comédie musicale de G. Carle avec Carole Laure et Serge Reggiani. — Une chanteuse en tournée s'intéresse à un fermier qu'un industriel veut déloger. (2 h)

**(99)** **"Médecins de nuit"**

Film réalisé par P. Lefebvre avec Georges Beller et Rémy Carpentier. — Six histoires indépendantes ayant chacune pour héros un médecin de service la nuit dans un hôpital parisien. (1 h)

**9 h** **3 10r**

**"C.H.O.M.P.S."**

Comédie mettant en vedette Valerie Bertinelli et Conrad Brian. — L'histoire d'un jeune ingénieur qui met au point un dispositif anti-casse fort original. (2 h)

**13** **"Ryan's Daughter"**

\*\*\* — Brit. 1970. Drame sentimental de D. Lean avec Sarah Miles et Robert Mitchum. — En Irlande, lors des troubles de 1916, la femme d'un instituteur devient la maîtresse d'un officier anglais. (3 h)

**10h30** **24** **"A Haunting We Will Go"**

Am. 1942. Comédie avec Laurel & Hardy et Sheila Ryan. — Deux loustics ont maille à partir avec des malfaiteurs. (1 h 5)

**11 h** **4 7 8 10 (40)**

**"Les Trois Jours du Condor"**

\*\*1/2 — Am. 1975. Drame d'espionnage de S. Pollack avec Robert Redford et Faye Dunaway. — Un employé d'un bureau de décodage de la C.I.A. devient fugitif à la suite du massacre de ses collègues.

**11 h 5** **2 9 11** **"La Course à la vérité"**

\*\* — Am. 1967. Drame policier de M. Ritchie avec Darren McGavin et Shirley Knight. — Un détective privé aux méthodes peu orthodoxes doit se disculper d'une accusation de meurtre.

**2)** **"L'Homme de ma vie"**

\*\* — It. 1952. Mélodrame de G. Lefranc avec Madeleine Robinson et Jeanne Moreau. — Les tribulations d'une ancienne prostituée qui a caché son passé à sa fille.

**9 1)** **"La Toubib prend du galon"**

\* — It. 1978. Comédie de N. Cicero avec Edwige Fenech et Renzo Montagnani. — Une femme médecin est chargée d'une enquête sur la sexualité dans l'armée.

**2)** **"Les Affameurs"**

\*\*\* — Am. 1951. Western de A. Mann avec James Stewart et Arthur Kennedy. — Au cours d'un voyage, un aventurier qui veut devenir honnête a des ennuis avec un bandit.

**13 1)** **"Un coup monté"**

\*\* — Brit. 1974. Drame policier de R. Cardona avec Christopher George et Dinsdale Landen. — A la suite d'un coup de téléphone anonyme, la femme d'un industriel est assassinée et son mari est soupçonné du meurtre.

**2)** **"Des cris dans la nuit"**

\*\*1/2 — Am. 1975. Drame policier de R.T. Heffron avec Raul Julia et John P. Ryan. — La police recherche un homme qui a tué une jeune fille en pleine rue sans que personne n'intervienne.

**11h30** **3** **"Inherit the Wind"**

\*\*1/2 — Am. 1960. Drame social de S. Kramer avec Spencer Tracy et Frederic March. — En 1925, un instituteur est arrêté pour avoir enseigné en classe la théorie de Darwin. (2 h 25)

**11h45** **13r** **"Zandy's Bride"**

Am. 1974. Comédie avec Gene Hackman et Liv Ullmann. — L'histoire d'un grand éleveur de bétail qui s'est commandé une épouse par correspondance. (2 h)

**12 h** **6** **"The Odd Couple"**

\*\*1/2 — Am. 1967. Comédie de G. Saks avec Jack Lemmon et Walter Matthau. — Rejeté par sa femme qui demande le divorce, un homme se réfugie chez son ami qui lui offre l'hospitalité dans son appartement où règne un glorieux désordre. (2 h 10)



Ce supplément est produit dans les ateliers de La Presse et imprimé par l'imprimerie Canadienne Gazette Limitée

- 2** **CBFT (Radio-Canada)**  
Montréal
- 2** **Vidéotron** Gatineau
- 3** **WCAX (CBS)**  
Burlington, Vt.
- 4** **CFCM (TVA)**  
Québec
- 4** **CBOT (CBC)**  
Ottawa
- 5** **CKMI (CBC)**  
Québec
- 5** **WPTZ (NBC)**  
Plattsburgh, N.Y.
- 6** **CBMT (CBC)**  
Montréal
- 6** **Global**  
Ottawa
- 7** **CHLT (TVA)**  
Sherbrooke
- 7** **WWNY (ABC, CBS, NBC)**  
Watertown, N.Y.
- 8** **CJSS (CTV)**  
Cornwall
- 8** **WMTW (ABC)**  
Poland Spring, Me.
- 8r** **WROC (NBC)**  
Rochester, N.Y.
- 8t** **CHEM (TVA)**  
Trois-Rivières
- 9** **CBOFT (R.-C.)**  
Ottawa
- 9** **CKSH (R.-C.)**  
Sherbrooke
- 9c** **Câble TV**  
Montréal
- 10** **CFTM (TVA)**  
Montréal
- 10r** **WHEC (CBS)**  
Rochester, N.Y.
- 11** **CBVT (R.-C.)**  
Québec
- 12** **CFCF (CTV)**  
Montréal
- 12oc** **Ottawa Câblevision**  
Ottawa
- 12sc** **Skyline Câblevision**  
Ottawa
- 13** **CKTM (R.-C.)**  
Trois-Rivières
- 13** **CJOH (CTV)**  
Ottawa
- 13r** **WOKR (ABC)**  
Rochester, N.Y.
- 15** **CIVQ (Radio-Québec)**  
Québec
- 17** **CIVM (Radio-Québec)**  
Montréal
- 22** **WEZF (ABC)**  
Burlington, Vt.
- 24** **TV Ontario**
- 30** **CIVO (Radio-Québec)**  
Hull
- 33** **VERMONT ETV (PBS)**  
Burlington, Vt.
- (40)** **CHOT (TVA)** Hull
- 57** **WCFE (NET)**  
Plattsburgh, N.Y.
- (99)** **TVFQ**

### COTE DES FILMS

- \*\*\*\* chef-d'oeuvre
- \*\*\*1/2 remarquable \*\*\* très bon
- \*\*1/2 bon \*\* moyen \*1/2 pauvre
- \* minable
- émission en noir et blanc

# DIMANCHE

12 septembre

## matinée

22 h  
10 h

④ ⑤ ⑥ Wild Canada  
⑦ Diff'rent Strokes  
"On your Toes".

⑧ ⑬ Academy Performance  
"A Star Is Born".

⑨ ⑬r ⑭ T.J. Hocker  
⑮r Miss America Preview Program  
⑯c Spéciaux  
⑰ Pierre Lalonde  
Inv.: Michel Louvain et Danièle Dorice.

⑱sc A communiquer  
⑲ ⑳ ㉑ All You Need Is Love  
"Chansons populaires" - Une incursion dans le monde survolté de la musique populaire. Les courants de la musique noire et de la musique blanche qui finissent par se compléter en s'identifiant chacun à une cause. Participants: Jerry Lee Lewis, Buddy Rich et Judy Garland.

㉒ □ Saturday Night at the Movies  
"The Innocents".

㉓ All Creatures Great and Small  
㉔ □ The Saturday Night Movie  
"Toast of New-York".

8 h 30 ② ③ ④ ⑤ ⑥ ⑦ ⑧ ⑨ ⑩ ⑪ ⑫  
Cinéma canadien  
"Fantastica".

⑬ ⑭r ⑮ Texaco Star Theatre  
"Opening Night".

⑯sc Ottawa Sooners Show

(99) Télé-film  
"Médecins de nuit".

21 h  
9 h

③ ⑭r CBS Saturday Movie  
"C.H.O.M.P.S.".

④ ⑤ ⑥ CFL Football  
Calgary à Winnipeg.

⑦ ⑧ ⑬r ⑭ The Love Boat  
⑮ A communiquer  
⑯c Droit d'action  
⑰sc Baseball 82  
⑱ ⑲ ⑳ La Longue Recherche  
"L'Hindouisme" - Les grandes religions et leurs origines. Depuis Bénarès et le petit village de Bhith Bhagwanpur situé sur les rives du Gange, nous étudions la notion de Dieu dans l'hindouisme, cette religion fort complexe qui compte de nombreuses divinités.

㉑ □ Movie Greats  
"Ryan's Daughter".

9 h 30 ②c Acces  
⑳sc Ball Hockey  
(99) Champs-Elysée  
Emission de variétés, proposée et présentée par Michel Drucker. Réal.: Jacques Brialy. Inv.: Nicole Croisille, Dave, Richard Cocciante, Quater Flash, Blanchard, Mady Mesplé, Pierre Dux, Marla Pacôme.

9 h 40 ㉒ Conversations

④ ⑦ ⑧ ⑩ (40)  
Sur la sellette  
⑥ ⑦ ⑧r The 1982 Miss America Pageant  
Concours de beauté.  
⑥ ⑧ ⑬r ㉒ Fantasy Island  
"The Ghost's Story" / The Spoilers".

⑯c German Diary - Chronique allemande

⑰ Billy Graham New England Crusade - House of Mercy  
Emission religieuse.

⑱ ⑲ ⑳ Encyclopédie audio-visuelle du cinéma français  
"Les Inventeurs ou la Rencontre des photographes et des fantômes" - Une série consacrée à l'histoire du cinéma. Fixer et reproduire la vie fut le rêve de Plateau, Daguerre, Muybridge, Reynaud, Edison et Lumière. Aujourd'hui: l'apport de ces inventeurs géniaux qui permirent l'avènement du septième art. (Rediffusion le mardi à 15 h)

㉔ Rich at the Top

10h30 ② ③ ④ ⑤ ⑥ ⑦ ⑧ ⑨ ⑩ ⑪ ⑫ Le Téléjournal  
Lectrice: Louise Arcand.

⑬ ⑭ ⑮ (40) Les Nouvelles TVA  
⑯c Starting Again  
㉑ □ Movie  
"A Haunting We Will Go".  
(99) Sept sur sept h 45

10h45 ④ Aujourd'hui 22 h 45

10h50 ② ③ ④ ⑤ ⑥ ⑦ ⑧ ⑨ ⑩ ⑪ ⑫ Nouvelles du sport  
⑬ ⑭ ⑮ (40) Les Sports

23 h  
11 h

③ The News  
④ ⑦ ⑧ ⑩ (40) Ciné-weekend  
"Les Trois jours du Condor".

⑥ Lottario  
Les numéros gagnants de la loterie Lottario. Anim.: Bill Lawrence.

⑧ ABC Weekend News  
⑨ ⑱ ㉒ CTV National News  
⑳r TV-10 Weekend News  
㉓r Eyewitness News  
㉔ Syracuse University Football  
Syracuse rencontre Temple.

11 h 5 ② ③ ④ ⑤ ⑥ ⑦ ⑧ ⑨ ⑩ ⑪ ⑫ Cinéma  
1) "La Course à la vérité".  
2) □ "L'Homme de ma vie".

⑬ For Lovers Only  
Variétés. Anim.: Suzanne Stevens. Inv.: John Gary.

⑯ Programme Double  
1) "Le Toubib prends du galon".  
2) "Scotland Yard à l'écoute".

⑯ Programme Double  
1) "Un coup monté".  
2) "Des cris dans la nuit".

11h15 ⑥ Benny Hill  
Emission de variétés.  
㉒ All Star Wrestling  
La lutte.

11h21 ⑱ Pulse

11h23 ⑧ ⑬ Sportsline

11h30 ③ □ Hollywood Golden Star Theatre  
"Inherit the Wind".

⑥ Easy Country  
Emission de musique "country". Anim.: Tim Daniels. Inv.: Tina Sutherland.

⑧ ⑬ Smith & Smith  
⑱ Battlestar Galactica  
㉓r ABC News

(99) Actualités régionales.  
Actualités de France.

11h35 ㉒ Conversations

11h45 ⑧ Solid Gold  
⑬r The Movies  
"Zandy's Bride".

12 h ④ ⑤ ⑥ The National  
⑦ Nightly News on 5  
⑧ Movie  
"The Odd Couple".  
⑨ WWNY News  
⑩ ⑱ Midnight at the Movie  
"Gray Lady Down".  
⑳r News 8  
㉒ The Twelve Midnight Movie  
1) "FM".  
2) "HIT!"

㉒ Rough Cuts  
㉓ Evening at Pops

12h15 ④ Newsday Weekend  
⑤ Music with Marc Legrand  
⑥ Cine-Six  
"Lovey - Circle of Children".  
⑦ Hill St. Blues  
㉒ Evening at the Improv

12h27 ④ Off the W.O.L.

12h30 ④ Musique Marc Legrand  
⑤ ⑥r Saturday Night Live  
(40) CHOT aujourd'hui

12h45 ⑧ Cinema 8  
"UFO Journals".

12h57 ④ The New Bundolo Show

1 h ⑳ The Doomsayers

1 h 15 ⑦ Dance Fever

1 h 30 ㉒r TV-10 Spooktacular  
"Dracula, Prince of Darkness".

2 h ⑥r An Evening at the Improv

2 h 15 ⑥ Movie  
"The Skull".

6 h ⑥ Canadian Cavalcade  
⑧ ⑱ ㉒ University of the Air  
⑳r Public Policy Forum

6 h 30 ③ Test Pattern  
④ Odd Couple  
⑤ ⑬ University of the Air  
⑭ Crossroads  
⑮r Insight

6 h 55 ⑥r News for Little People

7 h ⑥ National Film Board  
⑦ Space Stars  
⑧ Community 8  
⑨r Ernest Angley  
⑩ ⑱ The Threehouse Club  
㉒r Kenneth Copeland  
⑳ The World Tomorrow  
㉓r Music and the Spoken Word  
Religion.  
㉔ Jimmy Swaggart

7 h 30 ⑥ Jimmy Swaggart  
⑦ Journey  
⑧ ⑱ All in a Tube  
⑳ Day of Discovery  
Religion.  
㉒r Jerry Falwell  
Religion.

7 h 55 ② ③ ④ ⑤ ⑥ ⑦ ⑧ ⑨ ⑩ ⑪ ⑫ Ouverture et horaire  
⑬ ⑭ ⑮ ⑯ ⑰ ⑱ ㉒ Roquet Belle Orelles  
⑳ Wonder Woman  
㉓ American Catholic  
④ ⑤ The Jimmy Swaggart Show  
⑥ ⑱ Circle Square  
⑳ Day of Discovery  
㉒r The World Tomorrow  
㉓ Johnny Quest  
㉔ ㉕ Sesame Street  
(40) Convergence

8 h 30 ② ③ ④ ⑤ ⑥ ⑦ ⑧ ⑨ ⑩ ⑪ ⑫ Démétan, la petite grenouille  
⑬ From Now On  
⑭ ⑱r Oral Roberts

⑯ Hour of Power  
⑰ ⑱ Au centuple  
⑲ Catholic Mass  
⑳ ㉒ Jimmy Swaggart  
㉓r Jimmy Swaggart  
㉔r Mass for Shut-Ins  
㉕ The Jetsons  
㉖ Polka Dot Door  
(40) Amours sans frontière

8 h 45 ⑥ Thought for Today  
⑦ ⑱ Mire et musique

8 h 48 ⑥ CBC Good Morning

8 h 54 ④ Musique Marc Legrand

9 h ② ③ ④ ⑤ ⑥ ⑦ ⑧ ⑨ ⑩ ⑪ ⑫ Les Aventures de Popeye  
⑬ ㉒r Sunday Morning with Charles Kuralt  
Les nouvelles avec Charles Kuralt.  
⑭ ⑮ (40) Scooby-Doo  
⑯ Coronation Street  
⑰ ⑱ ㉒ Day of Discovery  
㉓ This is the Life  
④ The World Tomorrow  
⑦ Hour of Power  
⑧ ⑱r Rex Humbard  
㉒ Oral Roberts: Miracles of Seed Faith  
㉓ Sport Billy  
㉔ Fables of the Green Forest  
㉕ Mr. Rogers' Neighborhood

9 h 25 ㉒ Simon In the Land of Chalk Drawings

9 h 30 ② ③ ④ ⑤ ⑥ ⑦ ⑧ ⑨ ⑩ ⑪ ⑫ Klimbo  
⑬ Le Chemin du Roi  
⑭ ⑮ It Is Written  
⑯ Music and the Spoken Word  
⑰ Christian Reformed Church  
⑱ ㉒ ⑳ (40) Les Satellipopettes  
㉓ ④ Ernest Angley Miracle Crusade  
⑤r Robert Schuller  
⑥c Cable Info  
⑦ Rex Humbard  
⑧r Tom and Jerry  
⑨ Great Space Coasters  
⑩ Sesame Street  
⑪ Nature of Things  
(99) L'Ecole des fans  
Emission animée par Jacques Martin. Un programme d'amateurs au cours duquel des enfants interprètent des chansons de l'artiste invité. - Inv.: Patrick Juvet.

9 h 45 ② ③ ④ ⑤ ⑥ ⑦ ⑧ ⑨ ⑩ ⑪ ⑫ Si tout les gens du monde...  
L'animateur Claude Lafor-

tune et ses deux amis, Claire et François, font chaque semaine connaissance avec des enfants de différents pays. Voix de Henri Bergeron, Eve Gagnier et Mireille Lachance. Textes: Henriette Major. Manipulateurs: Nicole Lapointe et Pierre Régimbald. Réal.: Gérard Chapelaine. — "Les Enfants du Japon."

10 h

**2 9 9 11 13 Le Jour du Seigneur**  
En direct de l'église St-François-de-Sales, à Laval. Célébrant: Mar Gérard Tremblay, évêque auxiliaire de Montréal. Anm.: Robert Gendreau.

**4 Un souvenir**

**4 Platform**

Anm.: Brian Smyth.

**5 Hour of Power**

Religion.

**6 Star Trek**

Science-fiction.

**6 Festival Portugese**

Emission en langue portugaise.

**7 Il est écrit**

Religion.

**7 Jerry Falwell**

Religion.

**8 10 (40) 2 000**

**Ans après Jésus-Christ**

Un multitude de questions que se posent encore aujourd'hui et même plus que jamais à l'esprit de l'homme qui recherche à améliorer et comprendre sa vie spirituelle. Préparée par l'Office du Cathédèse du Québec, cette émission se veut être un moment de réflexion pour tout ceux qui sont à la recherche d'une vie meilleure. Anm.: Roland Leclerc. Réal.: Esther Lapointe.

**8 Day of Discovery**

Religion.

**9c A communiquer**

**12 Hellenic Program**

Emission en langue grecque.

**13r Shades of Gray**

**22 The World Tomorrow**

**33 Across the Fence**

**57 The Last of the Mohicans**

10h10

**(99) Accordéon, accordéons**

Emission animée par Michel Touret et Jacqueline Huet.

10h30

**3 You Can Quote Me**

Interview.

**7 8t Les Grands Noms du western**

**8 13 Audubon Wildlife Theatre**

Documentaire sur la faune.

**8 Jerry Falwell**

Religion.

**8r Ernest Angley**

Religion.

**9c La Clé des champs**

**10 C'était l'bon temps**

Une émission au cours de laquelle l'animateur Guy Godin fait revivre les chansons et souvenirs de la Belle Époque, à partir d'un thème. Réal.: Pierre Buron.

**10r Brady Bunch Hour**

**12 Teledominica**  
Emission en langue italienne.

**13r This Week with Brinkley**

**22 Celebrating Christ**  
Religion.

**23 Doctor Snuggles**  
Emission pour enfants.

**33 High Feather**

**(40) Portugal présente**

**57 Matinee at the Bijou**

"Man from Music Mountain"

**(99) Auto-moto**

Emission proposée par Jacques Bonnacarrère. 1) Les essais du Grand Prix de formule 1 d'Allemagne. 2) Grand prix Moto de Silverstone.

10h55

**24 Ludwig**

Emission pour enfants.

11 h

**2 9 9 11 13**

**Univers inconnus**

"Le Désert demain" — Beaucoup de désert étaient, au début du siècle, de belles savanes. Le problème de la désertification est mondial et capital pour l'espèce humaine.

**3 Room 222**

**4 7 8t (40) Les Etoiles de la lutte**

La lutte.

**4 Star Trek**

Science-fiction.

**5 Insight**

**6 From Now On**

**7 Day of Discovery**

Religion.

**8 13 Rex Humbard**

Religion.

**9c Crafty Lady**

**23 Cucumber**

Jeu pour enfants.

**33 Matinee at the Bijou**

"Man from Music Mountain"

**(99) Ouvert le dimanche**

Magazine culturel, avec J.-M. Damion et J. Garcin. 1) L'invité du jour: Régine Crespin. 2) L'Heure musicale: Erik Satie. 3) L'Heure littéraire: Alphonse Boudard. (Durée: 3 h)

11h28

**6 Entertainment Calendar**

11h30

**3 10r Face the Nation**

Emission d'information.

**5 Focus '82**

Emission d'information.

**6 This Is Hollywood**

**6 Festival Italiano**

Emission en langue italienne (durée 2 h 30)

**7 Kenneth Copeland**

**8 13 People's Church**

Religion.

**8 22 This Week with David Brinkley**

Emission d'information.

**8r Community Concern**

**9c Adventure in Living**

**13r Junior Bowling**

**24 Kidworld**

Emission pour enfants.

11h45

**5 Test Pattern and Music with Marc Legrand**

## après-midi

12 h

**2 9 9 11 13 La Semaine verte**

Dossier: le Mérite agricole de 1982. — Chronique horticole: les rosiers, avec Guy Hains. — Commentaires sur l'actualité agricole. — Court sujet: les cours d'horticulture à Charlesbourg, avec André Laprise. Animateur: Yvon Leblanc. Réal.: Jean-Paul Plouffe, Denis Faulkner, Raymonde Crête, Jean-Guy Landry, Madeleine Lafrance et Armand Fortin.

**3 People**

**4 7 8t 10 (40) Bon Dimanche**

Animée par Suzanne Lévesque, cette émission est, à travers ses chroniqueurs, un résumé des activités artistiques de la semaine. L'animatrice reçoit de plus une brochette d'invités qui viennent s'entretenir de leur carrière. Réal.: Bernard Forget.

**4 5 6 Meeting Place**

**5 8r Meet the Press**

Emission d'information.

**9c Tele Armenia**

**10r Newsmaker**

**24 Les Aventures de Céleri**

Emission pour enfants.

**57 This Old House**

**24 Musti**

Emission pour enfants.

**24 Les Aventures de Babar**

Emission pour enfants.

**12h30 3 7 10r NFL Today**

**5 8r NFL '82**

**8 13 Let's Face It**

**8 Community 8**

Informations régionales.

**13r The Movies**

1) "Come Back Charleston Blue".

2) "Angels in the Outfield".

**22 Directions**

Magazine religieux.

**23 Saturnin, le petit canard**

Emission pour enfants.

**33 The Guitar with Frederick Noad**

**57 Agronsky and Company**

**24 Les Pilis**

Emission pour enfants.

**12h50 24 Trousse-mitoufle**

Emission pour enfants.

13 h

1 h

**2 9 9 11 13**

**Football américain**

Du Rich Stadium de Buffalo, les Chiefs de Kansas City affrontent les Bills. Comm.: Raymond Lebrun. Analyste: Jean Séguin.

**3 7 10r NFL Football**

Atlanta à New York.

**4 5 6 Earthbound**

**5 8r NFL Game**

Kansas City à Buffalo.

**8 13 Regional Contact**

**8 Sunday Showcase**

"Butch Cassidy and the Sundance Kid"

**9c Les Communiqués de Cable TV**

**12 CTV Sports in Review**

"Highlights of the World Figure Skating Championships". Faits saillants du championnat mondial de patinage artistique.

**23 Forum 22**

Emission d'information.

**24 Les Cuisines régionales françaises**

"En Bourgogne" — Au coeur de la Bourgogne, région vignoble très ancienne, des cordons-bleus nous livrent les secrets des oeufs en murette (oeufs pochés, accompagnés d'une sauce au vin), du poulet moutardier Gaston Gérard et de la poire vigneronne.

**33 Washington Week in Review**

Emission d'information.

**57 Miller's Court**

**4 5 6 Hymn Sing**

Chants religieux.

**8 Sunday Cinema**

1) "Where Angels Go, Trouble Follows".

2) "Wedding Rehearsal".

**13 CFL on CTV**

De Montréal, les Roughriders de la Saskatchewan affrontent les Concorde.

**22 American Forum**

**24 Jardins, paradis des rêves**

"Le Paradis perdu et retrouvé" — L'homme, chassé de l'Eden, s'adapte à la nature hostile et tente, en créant des jardins, de reproduire le paradis perdu.

**33 Wall Street Week**

Magazine économique.

**57 The Lawmakers**

1 h 30

**4 7 8t 10 (40) Ciné-week-end**

"Les Fuyards de Zahraï"

14 h

2 h

**4 5 6 James Bay Special Report**

**6 Revival Hour**

Religion.

**12 Sports Hot Seat**

**22 This Week in Baseball**

Magazine.

**24 Hollywood**

"Les Pionniers" — Le cinéma muet marque les débuts du cinéma en Amérique.

**33 Firing Line**

**57 Onedin Line**

**(99) Apostrophes**

Emission littéraire de Bernard Pivot. — "Les Nouveaux Héros de la B.D." Inv.: François Bourgeon, J.-M. Charlier, Dimitri, Mandryka, Moebius, Tardi, François Caradec.

2 h 30

**9c Special: Gala Dance Benefit**

**12 The War Years**

"The Battle of the Atlantic".

**22 Movie**

"I'm All Right Jack"

15 h

3 h

**4 5 6 Walt Disney**

**6 Terry Winter**

Religion.

**9c Réalité sportive**

Magazine.

**15 17 30 Série sur les personnes âgées**

1) "L'Hébergement"

2) "Travailler auprès des personnes âgées"

**24 Ta vie, ton scénario**

"Critères de la santé mentale"

**33 Great Performances**

**57 Mystery**

3 h 12

**(99) Intermède: Millet malgré l'angélus**

Biographie de Jean-François Millet.

3 h 30

**6 It Is Written**

Religion.

**8 Movie**

"I'm All Right Jack"

**9c Conseils voyage**

Magazine touristique.

**12 Everybody's Business**

Magazine économique.

**24 Ça, c'est l'Ontario**

"L'Ontario anglophone"

**(99) Actualités régionales**

Actualités de France. (Durée: 1 h 30)

16 h

4 h

**2 9 9 11 13**

**Hebdo-dimanche**

Magazine sur l'actualité régionale canadienne.

Anim.: Louise Arcand. Réal.: Michel Hébert.

**3 7 10r U.S. Open Tennis**

**4 7 8t 10 (40) Au coeur du temps**

**4 5 6 CFL Football**

Ottawa à Edmonton.

**5 8r NFL Game**

Miami à New York.

**6 World of Survival**

"Bones of Contention".

**9c La Voix hellénique**

Emission en langue grecque.

**12 Travel '82**

Magazine touristique.

**12sc Projections**

**15 17 30 La Publicité au Québec**

"L'Image qui parle"

**24 Entre deux nuages**

Emission pour enfants.

**33 Dialogue: Jonas Salk and Yehudi Menuhin**

**57 The Sunday Afternoon Movie**

"I'll Take Sweden"

4 h 15

**24 Colargol**

Emission pour enfants.

4 h 30

**2 9 9 11 13**

**Film**

<

# DIMANCHE 12 septembre

Skippy réveille Sonny qui, accompagné de Mark et de Jerry, part élucider le mystère.

17 h

5 h

**2 9 9 11 13**  
**Second Regard**  
Première partie: les actualités religieuses, avec Myra Cree. — Deuxième partie: Présentation par Henri Guillemain, de sa vision du personnage de Jésus. (1re de 6). Réal.: Alain Grothé.  
**4** **Nourrir le Québec**  
**6** **Half Hour of Miracles**  
Religion.  
**7** **Terre nouvelle**  
**8 12 13** **Untamed World**  
"Scandinavia".  
**8 10 (40)**  
**Antenne 10**

Une émission d'information et d'affaires publiques qui se veut une rétrospective des événements survenus au cours de la semaine. Jacques Morency présente, commente et analyse l'actualité. Réal.: Armand Bastien.

**9c** **Chai Montréal**  
**12sc** **Profil**  
**13r** **Memories with Lawrence Welk**  
**15 17 30**  
**L'Evolution de l'homme**  
"Au nom de la science"  
**24** **La Maison magique**

"Les Sons / les Amérindiens" — Courant d'air entraîne la maisonnée chez les Amérindiens découvrir leur amour de la danse et quelques traits de leurs civilisation.

**33** **The Lawmakers**  
**(99)** **Ecole des fans**

Emission animée par Jacques Martin. Un programme d'amateurs au cours duquel des enfants interpellent des chansons des artistes invités. — Inv.: Philippe Chatel.

5 h 30 **4** **Arts express**  
**6** **Chico and the Man**  
Comédie.  
**7** **Agenda**  
**8 13** **Question Period**  
Emission d'information.  
**6 22** **Sportsbeat**  
Magazine sportif.  
**12** **Can Pro 82 Awards**  
Les faits saillants de la

remise de prix aux producteurs des meilleurs émissions de télévision canadiennes.

**12sc** **Vanier vous informe**

**24** **La Petite Lulu**  
"L'Ange gardien" — Un rêve révèle à Lulu qu'elle deviendra un ange si elle aide les autres.

**33** **Agronsky and Company**

5 h 40 **(99)** **Accordéons, accordéons**

Emission animée par Michel Touret et Jacqueline Huét. — "Pompiers, bon œil." Inv.: André Verchuren, l'accordéon-club du Poitou, Jean-François Giancatarina, les Charlots, Annie Marcille, Fernand Descormier.

5 h 50 **4** **Aujourd'hui 17 h 50**

**7 8 10 (40)** **Le Monde**  
**10 (40)** **Le 10 vous informe**

## soirée

18 h

6 h

**2 9 9 11** **Le Téléjournal**

**4 7 8 10 (40)** **Mots d'enfants**  
Claude Steben convie toute la famille à un merveilleux voyage au pays de l'enfance. Accompagnement musical: Roger Pilon. Rech.: Michèle Robert. Réal.: Jean Bernatchez.

**6** **Global Newsweek**  
Magazine avec Bruce Garvey.

**8 13** **Newsline**  
**6 22** **ABC Sunday Evening News**

**9c** **Les Communiqués de Cable TV**  
**12** **Pulse**  
**12sc** **This Week in Fastball**

**13** **Grizzly Adams**  
**13r** **Eyewitness Plus**  
**15 17 30** **Le Petit Monde d'André Tahon**

Inspirées de la tradition des bouffons du moyen-âge, des marionnettes nous font découvrir leur petit monde de fantaisie et de musique.

**24** **Passe-partout**  
"Bonjour!" — La famille emménage. Pruneau et Cannelle décorent leur nouvelle chambre.

**33** **Global Report**  
**57** **Tom Brown's School Days**

**(99)** **Auto-moto**  
Emission proposée par Jacques Bonnacarrère. 1) Automobile: Grand Prix

du Formule 1 d'Allemagne. 2) Moto: finale du Grand Prix du Luxembourg des 350cc et 500cc.

6 h 5

**2 9 9 11** **Science-réalité**

Magazine scientifique animé par Donald Dodier. — "Gentilly 2." Les préparatifs du "démarrage" et de "l'allumage" de la première centrale nucléaire commerciale du Québec; le point sur les composantes du réacteur Candu, les étapes à suivre, les tests à effectuer. — "Miguasha: le plus vieil amphibien connu." Datation du plus vieil amphibien jamais découvert, sur le site de Miguasha, près de Carleton.

6 h 30 **2 9 9 11** **A communiquer**

**4 7 8 10 (40)** **Le Cascadeur**  
Les exploits d'un célèbre cascadeur hollywoodien. En vedette: Lee Majors, Douglas Barr, Heather Thomas et Jo Ann Pflug. — "Le Cascadeur" (Suite et fin). Le cascadeur Cliff Seavers recherche l'auteur d'un délit de fuite qui, avec sa luxueuse voiture, a frappé mortellement un jeune garçon qui se promenait à bicyclette.

**8 13** **Taxi**  
**8** **Dance Fever**  
**12** **This Week in Baseball**  
Magazine sportif avec Mel Allen.

**13r** **ABC Sunday Evening News**

**15 17 30** **La Montagne de feu**  
Deuxième Premier épisode d'une série produite par la Télévision néo-zélandaise, qui relate les aventures de quatre adolescents dans une station touristique de Nouvelle-Zélande, au début du siècle. En vedette: Paul Alrera, Rachel Weston et Jan Narev. Réal.: Roger Simpson. — "Miss Prim." Afin d'en savoir davantage sur les activités du boucher, Tom et Héma offrent à celui-ci de l'aider à remplacer la vitre brisée. (Rediffusion le mardi à 17 h 30)

**22** **Wild Kingdom**  
Documentaire.

**24** **Le Robinson suisse**

"L'Arrivée des naufragés" — Au début de l'année 1801, au cours d'une violente tempête, un bateau fait naufrage et la famille Robinson échoue dans une île.

**57** **More of That Nashville Music**  
**(99)** **Ouvert le dimanche**

Magazine culturel, avec J.-M. Daman et J. Garcin. 1) L'Invité: Jacques Ralife. 2) L'Heure musicale: L'Amour voyage, de Collin de Blamont. 3) L'Heure littéraire: Jean-Marc Roberts. 4) Musique avec le sexteto Mayor.

7 h

**2 9 9 11 13** **Méto-boulot-dodo**

Début. (STC) Téléroman écrit par Réal Giguère, avec Dominique Michel, Huguette Olligny, Normand Lévesque, Mireille Thibault, Claude Blanchard, Marc Legault, Donald Pilon, Danièle Parent et Mark Walker. — "La Première Journée de travail." Andrée Chevalier a trouvé un emploi à la compagnie Liverpool. Sa première journée de travail est marquée par une série d'incidents imprévus. Réal: Maude Martin.

**3 6 7 10r 60** **Minutes**

Emission d'information.  
**4 5 6** **The Beachcombers**  
Série d'aventures sur les côtes de la Colombie-Britannique.

**5 6r** **Catalina C Lab**

**8 8 13 13r 22** **Code Red**

**12** **Peter Popov**  
**Faith Messenger**

**15 17 30** **Planète polonaise**

"Solidarité" — Bien peu d'information nous parvient de Pologne depuis la promulgation de la loi martiale en décembre 1981. Que s'y passe-t-il maintenant? (Rediffusion le mardi à 15 h 30)

**24** **All You Need Is Love**

Les plus belles années du jazz en compagnie de Chick Corea, Duke Ellington, Ella Fitzgerald, Dave Brubeck, Count Basie et bien d'autres.

**57** **T.V. Quarterbacks**

7 h 30 **2 9 9 11 13** **Les Beaux Dimanches**

"Vaut mieux en rire" (Voir détails dans les Télé-spéciaux à la page 3)  
**4 7 8 10 (40)** **La croisière s'amuse**

(Love Boat) — Comédie sentimentale. — "Une célébrité encombrante." A bord de la Pacific Princess, Denise et Bret pensent à leurs trois enfants restés à la maison. Isaac, le barman, s'prend de l'actrice Roxie Blue. Un trouble-fête est pris pour un voleur de bijoux. En vedette: Michele Lee, David Groh, Ted Lange, Diannah Carroll et Jim Nabors.

**4 5 6** **Hangin' In**

**9c** **Esotérisme expérimental**

**12** **The New Music**

Emission de variété animée par Burton Cummings.

**12sc** **Ball Hockey**

**15 17 30** **Histoires choisies**

"Regards de l'enfance: l'Enfance impossible" — Tirée de l'oeuvre de Rudyard Kipling, une dramatique qui évoque l'enfance de l'écrivain, depuis son départ de l'Inde vers la résidence de parents adoptifs cruels dans l'Angleterre du XIXe siècle. (Rediffusion le lundi à 15 h 30)

**57** **Music Warehouse**

20 h

8 h

**3 7 10r** **Archie Bunker's Place**

Comédie (durée 1 h).

**4 5 6** **Billy Bishop Goes to War**

**5 8 8r 13** **CHIPS**

Aventures policières. "Breaking Point".

**6** **Tom Jones**

Inv.: Dionne Warwick.

**8 13r 22** **Mowie**

"Modesty Blaise".

**24** **Nova**

"Un trafic pas comme les autres" — Malgré l'adoption des la Convention de Washington interdisant le trafic des animaux en voie de disparition, le pillage des forêts tropicales se poursuit afin de satisfaire le goût d'exotisme des Occidentaux.

**33 57** **Nova**

Documentaire.

8 h 30 **2 9 9 11 13** **Les Beaux Dimanches**

"Gala du 30e" (Voir article à la page 5)

**4 7 8 10 (40)** **Jean-Paul Lemieux (peintre)**

Alain Stanké interviewe le célèbre peintre québécois.

**6** **One Day at a Time**

**9c** **German Diary / Chronique allemande**

**12** **McGowan's Montreal**

**15 17 30** **En scène**

"Dizzy Gillespie" — Trompettiste de réputation internationale, Dizzy Gillespie devait révolutionner le jazz vers les années 40 et 50, grâce au "bebop". Avec ses joues extensibles et sa trompette pliée, ce grand musicien nous offre ce soir quelques airs de son cru. Cette émission fera l'objet d'une diffusion en téléstéréo. (Rediffusion le mercredi à 16 h)

21 h

9 h

**3 6 7 10r** **The Jeffersons**

Comédie. "Do Not Forsake Me Oh my Helen".

**5 8r** **General Electric Theatre**

"Skyward" (Voir détails dans le Télé-cinéma)

Les Spectacles  
"En Scène"

DIZZY GILLESPIE  
Dimanche à 20h30

L'autre  
télévision



Radio  
Québec

**8 12 13 Quincy**  
Série policière. "Expert in Murder".  
**8 13r 22 Sunday Movie**  
"Death on the Nile".  
**9c Mosaïque Montréal**  
**12sc On the line**  
**23 Télé-cinéma**  
"La Veste verte"  
**33 57 Masterpiece Theatre**

**9 h 30 2 9 9 11 13 Les Beaux Dimanches**  
"Décennies 1969-1979"  
(Voir détails dans les Télé-spectacles à la page 3)  
**3 6 7 10r One Day at a Time**  
Comédie. "Diamonds Are Forever".  
**4 7 8 10 Science et technologie**  
"La Robotique" — L'utilité et l'efficacité des robots industriels dans les domaines de la production et de l'assemblage.  
**4 5 6 Quarterly Report**  
Emission d'information.  
**9c Santé et chiropratique**  
**15 17 30 Ciné-répertoire**  
"La Drôlesse"  
**(40) Nourrir le Québec**  
**(99) Apostrophes**  
Emission littéraire de Bernard Pivot. — "Louis Gullou, le franc-tireur."

22 h

**10 h 3 7 10r Trapper John, M.D.**  
**4 7 8 10 (40) L'Événement**  
Une émission d'affaires

publiques au cours de laquelle l'ancien éditorialiste Laurent Laplante s'entretient avec ceux et celles qui défont l'actualité. L'animateur nous présente aussi un dossier qui nous permet de suivre l'évolution politique et économique sur la scène provinciale et nationale.

**6 100 Huntley Street Festival of Music and Praise**  
Emission religieuse.  
**8 12 13 The Disability Myth: Segregation**  
Emission qui examine les obstacles et les mythes auxquels font faces les handicapés. Anm.: John Hurt.  
**9c Nos principales institutions financières**  
**12sc U.K. Connection**  
**33 Arthur Rubinstein**  
**57 Just Friends: Rob McConell and the Boss Brass**

**10h30 2 9 9 11 13 Le Téléjournal**  
Lectrice: Louise Arcand.  
**4 7 8 10 (40) Les Nouvelles TVA**  
**12sc Information Gloucester**  
**(99) Intermède: Malraux et la Condition humaine**  
**10h45 4 Aujourd'hui**  
**7 8 10 (40) Les Sports**  
**10h50 2 9 9 11 13 Sports-dimanche**

**11 h 3 The News**  
**4 7 8 10 (40) Gros Plan**  
"Le Chômeur: Travail à plein temps" (1re partie)  
**4 5 6 The National**  
Commentateur: Peter Mansbridge.  
**6 Nightly News on 5**  
**6 The Tonight Show**  
**7 WWNY News**  
**8 12 13 CTN National News**



**8r News 8**  
**10r TV-10 News**  
**33 Masterpiece Theatre**  
**57 Kentucky: The Ultimate Equestrian Trial**  
**(99) Actualités régionales**  
Actualités de France.  
**11 h 5 2 9 9 11 13 Présentation du Ciné-club**  
Anm.: Richard Gav.

**11h10 2 9 9 11 13 Ciné-club**  
"A nous la liberté!"  
**11h15 3 Star Trek**  
Science-fiction.  
**4 Newswatch Weekend**  
**5 6 Newswatch**  
Avec Pauline Couture.  
**7 Sunday Night News**  
**10r TV-10 Sports Sunday**

**11h21 6 Newswatch**  
**12 Pulse**  
**11h23 8 13 Sportsline**  
**11h27 6 Sunday Best**  
**11h30 4 7 8 10 (40) Ça prend un voleur**  
Aventures

**4 National Geographic**  
Documentaire.  
**6 Sunday Late Movie**  
"The Last Remake of Beau Geste"  
**7 The Best of Saturday Night Live**

**8 13 Showbiz**  
**8r Weekend Sports Wrap-Up**  
**10r Sunday Night News**  
**24 Chefs-d'oeuvre à l'écran**  
"Le Misanthrope" (1er épisode) — Comédie en cinq actes que Molière écrit en 1666. Alceste, le personnage principal, hait tous les hommes. Il leur reproche leur manque de franchise et de loyauté, il abomine la société et les conventions hypocrites qu'elle impose aux individus.

**11h45 10r A Child Cries**  
Minuit  
**12 h 6 Movie**  
"Love With the Proper Stranger".  
**8 13 Movie**  
"The Hound of the Baskervilles".  
**8 22 ABC Weekend News**  
**8r 13 Classic Theatre**  
"Lloyds of London"  
**12 The Twelve Midnight Movie**  
"Lilies of the Field".  
**13r Eyewitness Tonight**  
**24 En scène**  
"Kate et Anna McGarrigle" — La magie des mots et des voix des soeurs McGarrigle. Accompagnées de musiciens québécois, celles-ci interprètent leurs derniers succès. (Durée: 1 h)  
**33 Arthur Rubinstein**  
**57 Masterpiece Theatre**

**12h15 8 Cinema 8**  
"Dirty Mary, Crazy Larry"  
**22 Jim Bakker**  
**12h30 6 Musique Marc Legrand**  
**13r ABC News**  
**12h45 10r TV-10 Novels for TV**  
"Going Home".  
**13r Farber**

**1 h 33 57 Nova**  
Documentaire.  
**1 h 45 13r It's Your Business**  
**1 h 50 12 The Bionic Woman**  
**2 h 6 100 Huntley Street**

## TELE-CINEMA

**10h30 57 1 "Man from Music Mountain"**  
\*\* — Am. 1938. Western avec Gene Autry et Smiley Burnette. — Les habitants d'une petite ville minière sont victimes d'une escroquerie. (1 h 30)  
**11 h 33 1 "Man from Music Mountain"**  
(Voir détails ci-dessus) (1 h 30)

**12h30 13r 1 "Come Back Charleston Blue"**  
\*\* — Am. 1972. Comédie de Mark Warren avec Jonelle Allen, Godfrey Cambridge et Raymond St. Jacques. — Deux inspecteurs de police de race noire tentent de faire échec à une importante opération de drogue dans laquelle un photographe de Harlem rivalise avec la mafia. (2 h)

**2) "Angels in the Outfield"**  
\*\*\* — Am. 1951. Comédie de Clarence Brown avec Paul Douglas, Janet Leigh et Keenan Wynn. — Une équipe de base-ball, un entraîneur et une journaliste vivent des situations cocasses. (2 h)

**1 h 8 "Butch Cassidy and the Sundance Kid"**  
\*\*\* — Am. 1969. Western de G.R. Hill avec Paul Newman et Robert Redford. — Les aventures de deux des membres les mieux connus du groupe "The Wild Bunch", la plus célèbre bande de hors-la-loi qu'ait connu l'Ouest. (2 h 30)

**1 h 30 8 1) "Where Angels Go, Trouble Follows"**  
\*\*\* — Am. 1967. Comédie de J. Neilson avec Stella Stevens et Rosalind Russell. — La supérieure d'un couvent et quatre autres religieuses accompagnent un groupe d'élèves se rendant à un rallye en Californie. (1 h 35)

**2) "Wedding Rehearsal"**  
Am. 1932. Comédie avec Merle Oberon et Maurice Evans. — Pour les noces de sa grand-mère, un marquis célibataire joue le marié envers ses amis. (1 h 25)

**57 1 "Rage in Heaven"**  
\*\* — Am. 1940. Drame psychologique de W.S. Van Dyke avec Robert Montgomery et Ingrid Bergman. — L'existence précaire d'un paranoïaque. (1 h 30)

**2 h 4 7 8 10 (40) "Les Fuyards de Zahrain"**  
\*\* — Am. 1962. Aventures de R. Neame avec Yul Brynner et Sal Mineo. — Dans un pays arabe, un chef rebelle s'enfuit en ambulance à travers le désert. (2 h)

**2 h 30 23 "I'm All Right Jack"**  
\*\*\* — Brit. 1960. Comédie de J. Boulting avec Peter Sellers et Terry-Thomas. — L'histoire d'un jeune homme qui compromet, à son insu, l'échafaudage véreux de son oncle. (2 h)

**3 h 30 8 "I'm All Right Jack"**  
(Voir détails à 14 h 30) (2 h)

**4 h 57 "I'll Take Sweden"**  
\*\*½ — Am. 1964. Comédie de F. Cordova avec Bob Hope et Tuesday Weld. — Un riche veuf se rend en Suède en compagnie de sa fille, dans l'espoir de modifier les ambitions amoureuses de celle-ci. (2 h)

**8 h 8 13r 22 "Modesty Blaise"**  
\*\*½ — Brit. 1966. Film d'aventures de J. Losey avec Dirk Bogarde, Terence Stamp et Monica Vitti. — Modesty Blaise (personnage des bandes dessinées de l'Evening Standard) est chargée par les Services secrets britanniques d'assurer la livraison de joyaux inestimables à un scheik. (1 h)

**9 h 5 8r "Skyward"**  
Am. 1980. Drame avec Bette Davis et Howard Hesseman. — L'histoire d'une adolescente qui est paralysée et qui tente à rendre son existence plus intéressante en devenant pilote d'avion. (2 h)

**8 13r 22 "Death on the Nile"**  
Film policier avec Peter Ustinov, Bette Davis, David Niven et Mia Farrow, d'après le best-seller d'Agatha Christie. — Un fin limier enquête sur les circonstances entourant la mort d'une riche héritière à bord d'un vapeur sur le Nil. (2 h)

**23 "La Veste verte"**  
11. 1979. Drame psychologique de F. Giraldi avec Jean-Pierre Cassel et Renzo Montagnani. — Un chef d'orchestre reconnaît, parmi les musiciens, un curieux personnage qui a partagé sa réclusion lors des dures années de la guerre. (2 h 30)

**9 h 30 15 17 30 "La Drôlesse"**  
\*\*\* — Fr. 1979. Drame psychologique de J. Dollion avec Madeleine Dessevis et Claude Hébert. — Un grand adolescent un peu simple enlève une fillette et la garde sous la contrainte. (1 h 30)

**11h10 2 9 9 11 13 "A nous la liberté"**  
\*\*\*½ — Fr. 1932. Comédie de R. Clair avec Henri Marchand et Raymond Cordy. — Un pauvre diable devient l'employé d'un ancien camarade de prison.

**11h27 6 "The Tiffield Thunderbolt"**  
\*\*\* — Brit. 1953. Comédie réalisée par J. Arthur Rank avec Stanley Holloway et George Ralph. — Les habitants d'un village affecté par la fermeture récente du chemin de fer décident de remettre eux-mêmes le train en marche. (1 h 42)

**11h30 5 "The Last Remake of Beau Geste"**  
Am. 1977. Comédie avec Michael York et Marty Feldman. — Beau Geste et son frère jumeau sont obligés de quitter leur Angleterre natale, pour s'engager dans la Légion Etrangère, en France. (1 h 30)

**12 h 6 "Love with the Proper Stranger"**  
\*\*½ — Am. 1963. Comédie dramatique de R. Mulligan avec Natalie Wood et Steve McQueen. — Une fille-mère songe à se faire avorter puis se ravise devant l'amour sincère que lui manifeste le père de l'enfant. (2 h)

**8 13 "Hound of the Baskervilles"**  
\*\*\* — Brit. 1959. Film policier de T. Fisher avec Peter Cushing et André Morell. — Sherlock Holmes tente d'éclaircir le mystère entourant la mort violente des membres d'une famille. (1 h 47)

**8r 13 "Lloyds of London"**  
\*\*\* — Am. 1936. Drame de H. King avec Tyrone Power et George Sanders. — L'histoire de la plus ancienne institution dans le domaine de l'assurance. (2 h)

**12 13 "Lilies of the Field"**  
\*\*\* — Am. 1963. Comédie dramatique de R. Nelson avec Sidney Poitier et Lila Skala. — Un Noir construit une chapelle pour une communauté de religieuses. (1 h 50)

**12h15 8 "Dirty Mary, Crazy Larry"**  
\*\* — Am. 1974. Drame policier de J. Hough avec Peter Fonda et Susan George. — La fuite éfrénée d'un coureur automobile et son mécanicien poursuivis par la police à la suite d'un hold-up. (1 h 52)

# LUNDI

## 13 septembre

VOIR TELE-MATINEE  
DU LUNDI AU VENDREDI

### après-midi

Midi

- 12 h ③ The News  
④ Magazine  
⑤ ⑥ The Midday News  
⑦ The Doctors  
⑧ Global News: The News at Noon  
⑨ WWCY News-7  
⑩ ⑫ ⑬ The Flintstones  
⑭ Tic Tac Dough  
⑮ r CNN  
Headline News  
⑯ Quoi de 9  
⑰ c D'image en image  
⑱ r ⑳ Family Feud  
㉑ Outreach Ontario  
㉒ The Electric Company
- 12h10 ③ Across the Fence  
⑤ ⑥ Midday
- 12h15 ④ Dessins animés  
⑦ ⑧ t Le Monde  
⑩ (40) Le 10 vous informe
- 12h23 ② ⑨ ⑪  
Téléjournal
- 12h25 ⑥ Community Announcements
- 12h30 ② ⑨ ⑩ ⑪ ⑬  
Allô Boubou  
③ ⑦ ⑧ ⑩ r ⑬  
Young and Restless  
④ ⑦ ⑧ t ⑩ (40)  
Ciné-quiz  
⑤ ⑥ Wok with Yan  
⑥ ⑧ r Search for Tomorrow

13 h

1 h

- ④ ⑤ ⑥ ⑧ ⑬ r ⑳  
All my Children  
⑤ ⑧ r Days of our Lives  
⑥ Let's Make a Deal  
⑨ c Les Communiqués de Cable TV  
⑫ The Alan Thicke Show  
⑬ ⑰ ⑳ Pierre Nadeau rencontre  
㉑ Witness to Yesterday  
(99) Sports-été
- 1 h 30 ② ⑨ ⑩ ⑪ ⑬ Au jour le jour  
③ ⑥ ⑦ ⑩ r As the World Turns  
⑧ ⑬ Carol Burnett and Friends  
⑮ ⑰ ⑳ A communiquer  
㉑ Adventures in History

14 h

2 h

- ④ ⑤ ⑥ Take 30  
⑦ ⑧ ⑩ r ⑫ ⑬  
Another World  
⑭ ⑰ r ⑱ One Life to Live  
㉑ Talking Film  
(99) Catch à quatre
- 2 h 30 ② ⑨ ⑩ ⑪ ⑬ □  
Cinéma  
③ ⑦ ⑩ r Capitol  
④ ⑤ ⑥  
Coronation Street  
⑦ Pitfall  
⑨ c Mireille et Arsène Lapin  
⑮ ⑰ ⑳  
Mémoires du Québec  
㉑ Media and Methods of the Artist  
㉒ Over Easy  
(99) Nos ancêtres les Français

15 h

3 h

- ③ ⑥ ⑦ ⑩ r  
Guiding Light  
④ ⑦ ⑧ t ⑩ (40)  
Gros Plan

- ⑧ ⑬ r ⑳ Ryan's Hope  
⑫ Pulse, 12:30  
⑮ ⑰ ⑳  
Téléservice  
㉑ Bird's Paradise  
㉒ Instructional Television Schedule  
(99) Les Jeux de 20 heures

3 h 30

- ④ ⑤ ⑥ Life at Stake  
⑦ Cartoons  
⑧ ⑬ The Alan Thicke Show  
⑨ ⑫ ⑬ r ⑱  
General Hospital  
⑮ r Krofft Superstars  
⑯ c A communiquer  
⑰ ⑱ ⑳ Retraite-action  
㉑ Down to Earth  
㉒ A communiquer  
④ ⑦ ⑧ t ⑩ (40)  
Adele  
⑨ c Quilting Fun for Everyone  
⑮ ⑰ ⑳ Planète  
㉑ Cope  
㉒ Lillas, Yoga and You  
㉓ Mr. Roger's Neighborhood  
Emission pour enfants.  
(99) Actualités régionales
- 3 h 57 ⑦ Newsbreak

16 h

4 h

- ② ⑨ ⑩ ⑪ ⑬  
Bobino  
③ Beverly Hillbillies  
④ ⑩ (40)  
Gronigo et Cie  
④ ⑤ ⑥ Do it for Yourself  
⑦ Battle of the Planets  
⑦ ⑧ t Les Champignoles  
⑦ Wheel of Fortune  
⑧ ⑬ Definition  
⑧ ⑩ r Charlies Angels  
⑨ c Santé et chiropratique  
⑩ r The John Davidson Show  
⑫ Let's Make a Deal  
⑫ sc This Week in Fastball  
⑬ r People's Court  
⑮ ⑰ ⑳ All You Need Is Love  
㉑ Scooby Doo  
㉒ Passe-partout  
㉓ Sesame Street

4 h 29

4 h 30

- ⑥ Newswatch  
② ⑨ ⑩ ⑪ ⑬ Au jeu  
③ The Waltons  
④ ⑦ ⑧ t ⑩ (40)  
Cinéma sur demande  
④ ⑤ ⑥  
Canadian Reflections

- ⑥ Little House on the Prairie  
⑥ Gilligan's Island  
⑦ Woody Woodpecker and Friends  
⑧ ⑬ Price is Right  
⑨ c Chai Montreal  
⑫ Family Feud  
⑬ r Little House on the Prairie  
⑱ The Flintstones  
㉑ Vision on  
㉒ Paddington

4 h 55

17 h

5 h

- ② ⑨ ⑩ La Femme bionique  
④ ⑥ King of Kensington  
⑤ ⑫ The Price is Right  
⑥ Starsky and Hutch  
⑦ The Beverly Hillbillies  
⑧ Here's Lucy  
⑧ r The Jeffersons  
⑨ ⑬ Cinéma de 5 heures  
⑩ r Hour Magazine  
⑮ ⑰ ⑳ A communiquer  
㉑ Leave it to Beaver  
㉒ Sesame Street  
㉓ Mister Roger's Neighborhood  
Emission pour enfants.  
⑤ r Electric Company  
Emission éducative.  
(99) Les Pieds au mur

5 h 30

- ③ The Muppets  
④ ⑥ Three's Company  
⑤ More Real People  
⑦ The Brady Bunch  
⑧ ⑬ M\*A\*S\*H  
⑧ Laverne and Shirley  
⑧ r CNN  
Headlines News  
⑨ c La Clé des champs  
⑫ oc Ottawa Life  
⑫ sc Nepean Arts Association  
Special  
⑬ r ⑱ Happy Days Again  
㉑ It's Everybody's Business  
⑤ r Vegetable Soup

## soirée

18 h

6 h

- ② ⑩ Ce soir  
Les grands titres des nouvelles nationales et internationales suivis des nouvelles régionales. Anim.: Gabi Drouin. Réal.: Martin Cloutier, Jean-François Wood, Fleur Jeanneret, Normand Gagné et Jacques Brosseau. — Météo: Jocelyne Blouin. Actualités locales. Anim.: Pierre Maisonneuve.
- ③ Channel 3 News Hour  
④ Aujourd'hui 18 h  
④ Newsday  
⑤ ⑥ Newswatch  
⑤ Nightly News  
⑥ Global News: the 6'O'Clock Report  
⑦ ⑧ t Le Monde  
⑦ WWCY News  
⑧ ⑬ Newline  
⑧ TV 8 News  
⑨ Nouvelles Nationales et internationales  
⑨ c Les Communiqués de Cable TV  
⑩ Le 18 heures  
⑩ r TV-10 News  
⑫ Pulse  
⑬ r Eyewitness News  
⑮ ⑰ ⑳ Le Petit Monde d'André Tahon  
Inspirée de la tradition des bouffons du moyen-âge, des marionnettes nous font découvrir leur petit monde de fantaisie et de musique.
- ㉑ News Center 22  
㉒ Polka Dot Door  
(40) CHOT vous informe  
⑤ r The American Story: Beginnings to 1877  
(99) La Commode  
Emission-jeu proposée et animée par Françoise Rivière. Ce jeu consiste à faire découvrir par un concurrent une personnalité de la chanson, de la littérature, du sport, etc., grâce à sept indices relatifs à sa vie, à sa carrière, à ses passions...
- 6 h 10 ⑨ Nouvelles Régionales  
6 h 15 (99) Les Gens d'ici  
Entretiens impromptus et inattendus avec des Français et des Françaises rencontrés dans la rue ou dans les lieux publics aux quatre coins de la France. Emission proposée par Philippe Alfonsi et Patrick Pesnot.

# HYPNOTHÉRAPIE

Tous patients traités avec discrétion totale  
Autorité internationale en hypnose éthique  
Hypnoanesthésie pour chirurgie majeure et mineure.

R. PÉCARVÉ Dir. Certifié en hypnose scientifique, clinique (médicale). Associé avec (EHT), AAEH, ASCH, Société américaine pour hypnothérapie médicale et de recherche.



PAR RÉFÉRENCE MÉDICALE SEULEMENT

RÉSULTATS POSITIFS DANS LE TRAITEMENT DES MALADIES PSYCHOSOMATIQUES

Tabac • Problèmes de poids • Stress • Anxiété • Hypertension • Alcool • Bégaiement • Insomnie • Migraine • Incontinence d'urine nocturne • Mémoire (concentration pour études) • Accouchement • Soulagement de la douleur • Confiance • Rougir • Sensations de panique • Phobies i.e.: chaises de dentiste, avion, etc.. Étourdissement • Transpiration • Problèmes de peau (nervosité) • Digestion • Abus de drogue

R. PÉCARVÉ Inc. et ass. Hypnothérapeutes

Centre Médical Pierrefonds  
12774, boul. Gouin ouest  
Suite 027 - Pour R. V.: 735-7176

Edifice Médicale Ellendale  
5845, chemin de la Côte-des-Neiges  
Suite 310 - Pour R.V.: 735-7176

Toute une  
**nouvelle!**



**Player's Extra Légère.**

**Toujours le bon goût Player's.**



AVIS: Santé et Bien-Être Canada considère que le danger pour la santé croît avec l'usage — éviter d'inhaler.  
Moyenne par cigarette — Player's Extra Légère, format rég: "Goudron" 9 mg Nicotine 0.8 mg.



L'extrême maniabilité de la MG en a fait l'auto sport par excellence. Nous croyons que le nouveau Pentax MG connaîtra la même popularité pour la même raison.

COMME LA VOITURE, L'APPAREIL EST PUR ET SIMPLE. Le Pentax MG automatique possède toutes les caractéristiques propres à vous faire apprécier la photo en 35 mm.

Au chapitre des matériaux, de la technologie et de la finition, il rejoint la qualité des appareils à utilisation

intensive destinés aux professionnels. Par ailleurs, le concept du Pentax MG reflète la simplicité, sans dispositifs onéreux ni superflus.

LE PENTAX MG: EXCELLENT POUR L'AMATEUR ET LE PROFESSIONNEL.

Il brille entre tous par sa simplicité.

La création purement fonctionnelle du Pentax MG convient idéalement à tous ceux qui découvrent le monde merveilleux de la photographie SLR.

Il suffit de faire la mise au point. Le micro-ordinateur du Pentax MG choisit automatiquement le mode d'exposition. Vous obtenez facilement et à tout coup une image parfaite.

Dans le viseur, un "feu de circulation" exclusif à Pentax indique

en vert, jaune et rouge les différentes vitesses d'obturation. Cet ingénieux dispositif vous indique même où une photo prise à main levée serait déconseillée sans un support. Un autre avantage offert en exclusivité par Pentax.

UN APPAREIL QUI S'HARMONISE À VOS BESOINS. Le MG peut recevoir

les accessoires haute qualité Pentax. En plus d'y ajouter un flash ou un enrouleur, vous pouvez choisir parmi plus de 40 objectifs Super-Multi-Couches Pentax. Le Pentax MG s'adapte donc

parfaitement à vos aspirations de viser un perfectionnement graduel.

Avec un peu de chance, il pourrait même vous permettre de vous asseoir au volant de la voiture de vos rêves.

**PENTAX**

L'INNOVATION... POUR L'INSPIRATION



# ACHETEZ UN MG AUTO.

# GAGNER UNE AUTO MG.

VOUS POURRIEZ



Le gagnant du premier prix recevra une MG-TD modèle classique. Cinq autres gagnants recevront quelques objectifs dont l'un est le Zoom 80 mm-200 mm SMC Pentax et l'autre le Grand Angulaire 28 mm/f2,8 SMC Pentax. CHAQUE APPAREIL PENTAX MG EST ACCOMPAGNÉ DE COUPONS D'UNE VALEUR DE \$45 APPLICABLES À L'ACHAT D'UNE VASTE GAMME D'ACCESSOIRES PENTAX.

Le concours débute le 15 juin 1982 et se termine le 30 septembre 1982. Vous trouverez les règlements du concours chez votre détaillant Pentax.

La voiture représentée ici ne sera pas nécessairement celle décernée au gagnant comme prix.



## PARTICIPEZ AU CONCOURS PENTAX MG RÈGLEMENTS

1. Pour participer: Inscrivez en lettres moulées, vos nom, adresse et numéro de téléphone sur le formulaire de participation inclu dans l'emballage de l'appareil MG, ou sur un bout de papier, et joignez-y l'illustration de l'appareil MG qui apparaît sur la carte de garantie "Concours MG" ou un fac-similé acceptable fait à la main et non-reproduit mécaniquement. Faites parvenir le tout à:

Concours Pentax MG  
C.P. 34202 Succursale D  
Vancouver, C.B. V6J 4N1

Votre envoi doit être suffisamment affranchi et nous parvenir avant 17h le 30 septembre 1982.

2. Le premier prix: Une MGTD Roadster. Avant de recevoir cette voiture en prix, le gagnant doit prendre toutes les dispositions nécessaires quant aux assurances et à l'immatriculation, conformément à la loi.

Selon la valeur courante sur le marché, le prix de détail de ce grand prix, incluant les taxes et le coût de transport, est d'environ \$25,000.

Cinq autres gagnants recevront deux objectifs soit un Zoom 80-200 mm/f 4,5 SMC Pentax et un Grand Angulaire 28 mm/f 2,8 SMC Pentax (prix de catalogue suggéré par le manufacturier pour les deux objectifs: \$628). Si vous avez déjà acheté un de ces objectifs, ou les deux, pendant la période de promotion du 15 juin au 30 septembre 1982 chez un revendeur Pentax canadien autorisé, Pentax Canada Inc. vous remboursera le prix d'achat.

Les prix seront livrés chez les gagnants.

3. Le tirage sera fait au hasard parmi tous les formulaires de participation admissibles reçus le ou avant le 30 septembre 1982, et aura lieu le 10 octobre 1982. Les chances d'être sélectionné dépendent du nombre total de formulaires de participation reçus.

4. Le concours est ouvert à tous les résidents du Canada qui ont atteint leur majorité, sauf aux employés de Pentax Canada Inc., de ses agences de publicité, aux fournisseurs des prix et aux membres du jury du concours, ainsi qu'aux membres de leur proche famille vivant sous le même toit. Un seul prix sera octroyé par famille ou adresse. Le concours est soumis aux lois fédérales et provinciales et à la réglementation municipale.

5. Avant d'être déclaré gagnant, le participant sélectionné devra d'abord répondre correctement à une question portant sur ses connaissances mathématiques, avec limite de temps, qui lui sera posée au cours d'une conversation téléphonique qui aura lieu à un moment convenu d'avance. De plus, il devra soumettre une confirmation écrite de son accord avec les règles du concours. Les décisions du jury seront sans appel.

6. En s'y inscrivant, les participants acceptent de se soumettre aux règles de ce concours et consentent à l'utilisation de leur nom et/ou de leur photographie dans toute publicité de l'organisme responsable. Pentax Canada Inc. ne communiquera qu'avec les participants qui auront été sélectionnés.

7. Pour recevoir une liste des gagnants, faites parvenir, dans les trois mois suivant la date de fermeture du concours, une enveloppe affranchie adressée à votre nom à:

Liste des gagnants du concours Pentax MG  
C.P. 34202 Succursale D  
Vancouver, C.B. V6J 4N1

8. Les droits exigibles en vertu des lois du Québec ont été versés. Un litige quant à la conduite et l'attribution d'un prix de ce concours publicitaire peut être soumis à la Régie des loteries et courses du Québec.

## LUNDI 13 septembre

6 h 26 **9** Résumé des émissions de la soirée

6 h 30 **5** **8r** NBC Nightly News

**7** **8t** Le Retro

**7** **10r** CBS

Evening News

**8** **13r** **22** ABC

World News

Tonight

**9** A

communiquer

**10oc** No One

Came

**12sc** Re-Hab

Special

**15** **17** **30**

Téléservice

Sous le signe de la détente,

des renseignements pré-

cieux sur la santé, la con-

sommation, la science, la

technologie et le domaine

social. Anim.: Claude Sau-

clier, Louise Faure, Lise

Lebel, Aimé Boivin et

France Dauphin. Réal.:

Marshall Johnson et Nicole

Nolet.

**23** Fables of the

Green Forest

**33** **57** Over Easy

(40) Entrée des

artistes

(99) Des chiffres

et des lettres

Jeu. Anim.: Armand Jam-

mot.

6 h 40 **2** **9** **11**

Nouvelles du

sport

**9** Le 9 vous

informe

**13** Le 13 vous

informe

6 h 45 **23** Readalong 2

6 h 50 **2** **9** **11** Téléx-

Arts

(99) Intermède:

Accordéon,

accordéons

6 h 55 **24** Willo the Wisp

19 h

7 h **2** **9** **9** **11** **13** Le

Vagabond

STC (émission sous-

titrée, codée pour les

mal-entendants).

Drame d'aventures réalisé

par Anthony Perris, avec

Alan Hale, Kay Hawtry et

John Evans. — "La Dou-

blure." Au cours d'une

vente à l'enca, le chien

Vagabond tente de favori-

ser la directrice d'un camp

pour enfants qui désire

acquérir deux chevaux de

trait.

**3** CBS News with

Dan Rather

**4** **7** **8t** **10** (40)

Un monde en folie

**4** Celebration

150 the Rideau

Canal

**5** **6** Dumas-

Painting in the

80's

**5** Barney Miller

**6** That's Life

Magazine. Anim.: Ann

Rohmer et Peter Feniak.

**7** Chips

**8** **13** Family

Feud

**8** Joker's Wild

Jeu.

**8r** **12** M\*A\*S\*H

Comédie. En vedette: Alan

Alda, Mike Farrell et Har-

ry Morgan. "Cementing

Relationships".

**10r** The Brady

Bunch

**12oc** A

communiquer

**13r** PM Magazine

**15** **17** **30** Pierre

Nadeau

rencontre

Une émission d'informa-

tion divertissante dans la-

quelle l'animateur Pierre

Nadeau s'entretient avec

un ou plusieurs invités d'un

sujet relié tant à la culture,

au sport, à la science et à

la technologie qu'à la poli-

tique. Réal.: Normand

Nicol.

**22** Charlie's

Angels

**23** The Half-a-

Handy Hour

**33** MacNeil /

Lehrer Report

**57** Nightly

Business Report

(99) Aujourd'hui

la vie

Emission préparée par Do-

minique Verdelhan.

Réal.: Jean-Paul Askena-

si.

7 h 29 **4** **7** **8t** **10** (40)

La Quotidienne

7 h 30 **2** **9** **9** **11** **13**

Terre humaine

(STC)

Téléroman écrit par Mia

Riddez-Morriset. Avec

Yves Massicotte, Françoi-

se Gratton, Sita Riddez, Pat

Gagnon, Elisabeth Chou-

validzé et Denyse Chartier.

— L'enquête concernant

l'attentat contre Roger

Bertrand est amorcée. Un

médecin de l'hôpital où a

été transporté Roger four-

nit des nouvelles de la

victime au Dr Lemay.

**3** **10r** Family

Feud

Jeu.

**4** **7** **8t** **10** (40)

La Petite Maison

dans la prairie

"Les Noces" — Charles

Ingalls essaie de persuader

sa femme que la naissance

d'un fils est moins impor-

tante que l'amour qu'il lui

porte à elle.

**5** **6** Keep it in

the Family

**5** **8r**

Entertainment

Tonight

**6** You Asked for

It

Variétés. Anim.: Rich Lit-

tle.

**8** **12** **13** Thrill of

a Lifetime

**8** Barney Miller

**9c** Cameraction

**12oc** Talk to Your

Member Guest

"John Evans, m.p."

**12sc** Mortgage

Seminar

**13r** More Real

People

Comédie mettant en vedet-

te Carroll O'Connor.

**15** **17** **30** La Vie

sur terre

Une série de documentai-

res consacrés à l'évolution

des espèces animales de-

puis leur apparition sur la

terre jusqu'à maintenant.

— "L'Evolution des ani-

maux." Grâce aux prodi-

ges de la macro-photogra-

phie, nous explorons l'uni-

vers complexe et fantasti-

que des invertébrés sub-

aquatiques.

**24** **□** Magic

Shadows

"Bullfighters" (1re de 4)

**33** Dick Cavett

Show

**57** MacNeil /

Lehrer Report

20 h

8 h

**2** **9** **9** **11** **13**

Télé-sélection

"Les Grands Romans:

Contre une poignée de dia-

nants".

**3** **7** **10r** Private

Benjamin

**4** **5** **6** Opening-

of Roy Thomson

Hall

**5** **8r** Little

House on the

Prairiee

"He Was Only Twelve".

**6** Real People

Avec Sarah Purcell, Skip

Stephenson, Byron Allen et

John Barbour.

**8** **12** **13** Benson

**8** **13r** **22** That's

Incredible

**9c** Adventure in

Living

and.

**12sc** Arts in

Profile

**20** The Complete

Dramatic Works

of William

Shakespeare

**33** **57** Great

Performances

(99) Les Jeux de

20 heures

Emission-jeu de Jacques

Solness et Jacques Antoi-

ne, présentée par Jean-

Pierre Descombes et Jean-

Pierre Foucault.

8 h 30

**3** **7** **10r**

W.K.R.P. in

Cincinnati

**4** **7** **8t** **10** (40)

Marisol

Téléfeuilleton. En vedette:



## Le choix? Un voyage à Hawaï avec Marie ou un téléviseur neuf. Avec Granada nous avons eu les deux.

Un téléviseur coûte cher. Et quand il faut en acheter un, il faut parfois se priver d'acheter autre chose.

Avec Granada, vous n'avez pas un déboursé élevé à faire... les taux de location sont modiques et vous n'avez pas à payer un intérêt ni des frais de réparation. Vous obtenez un télécouleur en remplacement de Granada sans frais alors vous n'avez pas l'inquiétude de manquer votre appareil, si par hasard il doit être apporté à l'atelier pour une réparation.

Alors regardez la télévision avec nous, et profitez-en sans avoir à vous préoccuper d'un prix très élevé pour posséder et maintenir un téléviseur en bon état.

Ne croyez-vous pas que Granada offre un service pratique?

Téléphonez-nous bientôt. Nous sommes dans les pages jaunes.

**GRANADA** LOCATION DE TV

Téléviseur couleur sans tracas. Aujourd'hui et à tout jamais.

569 boul. St-Joseph, Hull 777-2788

237 rue Bank, Ottawa 237-7311

1805 ouest, rue Ste-Catherine, Montréal 937-2311

**LUNDI**  
13 septembre

21 h

9 h

**4 7 8 10 (40)**  
**Les Moineau et les Pinson**

Téléfeuilleton de Georges Dor. Gens de la haute société et habitant un quartier huppé, les Pinson ont un fils unique, Pierre-Paul III, qui a eu la malchance de tomber amoureux de la fille d'un chauffeur de taxi, Caroline Moineau. En vedette: Fernand Gagnac, Rita Lafontaine, Sylvie Côté, Bruno Dayon, Yvan Benoit et Gabriel Gascon. — Marie-Marcel Moineau confie ses craintes à Marie-Madeleine, face à la relation amoureuse qu'entretient sa fille Caroline avec le jeune avocat, Pierre-Paul Pinson II.

**3 7 10r**  
**M.A.S.H.**

Comédie.

**5 6r** **Monday Night at the Movies**

"Murder in Texas".

**6** **NFL Game of the Week**

Les Steelers de Pittsburgh affrontent les Cowboys de Dallas.

**6 13r 22** **NCAA Football**

Pittsburgh à Dallas.

**8 12 13** **Movie**

"North Dallas Forty".

**9c** **Mosaïque Montréal**

**12sc** **Gem Special**  
**33 57** **Tonight, Scandinavia**

9 h 30

**4 7 8 10 (40)**  
**Michel Jasmin**

Talk-show. Anim.: Michel Jasmin. Réal.: Pierre Sainte-Marie et Claire Bouchard.

**3 7 10r**  
**Housecalls**

**9c** **Esotérisme expérimental**

**12sc** **Special**

**15 17 30** **Le 30-60**

A l'aide de films d'archives, souvent inédits et grâce à la participation d'historiens, un regard sur l'histoire québécoise depuis la crise de 1929 jusqu'à la révolution tranquille. Réal.: Michel Robitaille.

9 h 33

**(99)** **Intermède: mon royaume pour un cheval**

22 h

10 h

**2 9 9 11 13**  
**Laprade Pop**

Emission de variétés animée par Serge Laprade, avec l'orchestre Montréal Pop, sous la direction de Marc Fortier. Réal.: Lucien Létourneau.

**3 7** **Lou Grant**

**4 5 6** **The National**

Commentateur: Knowlton Nash.

**10r** **National Crime and Violence**

**12oc** **Ottawa Sooners Football**

Hamilton à Ottawa.

**12sc** **Special**

**15 17 30** **Justice pour tous**

A la suite d'une dramatique interprétée par les comédiens Andrée Boucher et Pierre Gobell, Me Louis-Paul Allard et ses invités mettent au clair les subtilités de notre système juridique. — "Délai de livraison." Quels sont les recours face à un marchand qui tarde à livrer la marchandise qu'il a vendue?

**(99)** **Nos ancêtres les Français**

Série proposée par Daisy de Galard, écrite et présentée par Pierre Miquel, réalisée par Pierre Philippe.

10h25 **4 5 6** **The Journal**

Avec Barbara Frum et Mary Lou Finlay.

10h30 **2 9 9 11 13** **Le Téléjournal**

Animateur: Bernard Deroche. Lecteur: Jean Ducharme (nouvelles régionales). Météo: Jocelyne Blouin. Réal.: Jacques Jean, Lise Tremblay-Mons, Francine Charron et Roger Dufresne. Réal.-coord.: Guy Filion.

**4 7 8 10 (40)**  
**Les Nouvelles TVA**

L'actualité locale, nationale et internationale.

**9c** **Vivre sa retraite**

**24** **Rough Cuts**

**33** **The River in the Desert**

**57** **Crisis to Crisis**

10h50 **7 8 10** **Le Monde**

10h55 **4** **Aujourd'hui 22 h 55**

**9** **Téléjournal régional et sports (40) CHOT vous informe**

23 h

11h

**4 10 (40)** **Les Sports**

**3** **The News**

**4 6** **National Update**

**4** **Newsday Final**

**5** **Nightly News on 5**

**7** **WWNY News**

**8 12 13** **CTV National News**

**8r** **TV-8 News**

**9** **Le 9 vous informe**

**10r** **TV-10 Late News**

**13** **Le 13 vous informe**

**24 A** **communiquer**

**33** **MacNeil / Lehrer Report**

**(99)** **Actualités régionales**

Actualités de France.

11 h 5

**2 9 9 11 13**  
**Nouvelles du sport**

**4** **Newsday Final**

**6** **Newswatch**

11h15

**4 7 8 10 (40)**  
**La Couleur du temps**

**13** **Sport**

11h20

**2 9 11**  
**Rencontres**

Inv.: Maurice Herzog, l'un des plus grands héros de l'alpinisme, a été le premier à conquérir une montagne de plus de 8000 m. Cette victoire lui valut d'avoir les pieds et les

MARDI

14 septembre

VOIR TELE-MATINEE DU LUNDI AU VENDREDI

après-midi

Midi

- 12 h 3 12 O'Clock News and Weather
- 4 Magazine
- 5 6 The Midday Report
- 8 The Doctors Téléroman.
- 9 The Noon Report
- 7 WWNY News at Noon
- 8 12 13 The Flintstones
- 8 Tic Tac Dough
- 8r CNN Headline News
- 9c Quoi de neuf
- 9c D'un point à l'autre
- 10r Noon at Ten
- 13r 22 Family Feud Jeu.
- 24 The Half-a-Handy Hour
- 33 The Electric Company
- 12 h 2 5 6 Land and Sea
- 12h10 3 Across the Fence
- 5 6 Midday
- 12h15 4 Aujourd'hui 12 h 15
- 7 8t Le Monde
- 10 (40) Le 10 vous informe
- 12h23 2 9 11 Téléjournal
- 12h25 6 Community Announcements
- 9 A la ferme
- 12h30 2 9 9 11 13 Allô Bou Bou
- 3 7 8 10r 13 Young and Restless
- 4 7 8t 10 (40) Ciné-quiz

13 h

1 h

- 4 5 6 8 13r 22 All my Children
- 5 8r Days of Our Lives
- 6 Let's Make a Deal Jeu.
- 9c Les Communiqués de Cable TV
- 12 The Alan Thicke Show
- 15 17 30 Pierre Nadeau rencontre
- 24 Witness to Yesterday (99) Elle court, elle court l'opérette
- 1 h 30 2 9 9 11 13 Au jour le jour
- 3 6 7 10 As the World Turns
- 8 13 Carol Burnett and Friends
- 15 17 30 A communiquer
- 23 Voices of Early Canada (99) Remue-ménages
- 1 h 45
- 14 h
- 2 h 4 5 6 Take 30 from
- 8 8r 8 12 13 Another World
- 8 13r 22 One Life to Live
- 24 Talking Film
- 2 h 30 2 9 9 11 13 Cinéma
- "Le Jeune Astronaute".
- 3 7 10r Capitol
- 4 5 6 Coronation Street
- 6 Pitfall Jeu.
- 9c Plaisir de photo
- 15 17 30 Justice pour tous
- 24 Media and Methods of the Artist
- 33 Over Easy

mains gelés et de perdre tous les doigts. Auteur de *Annapurna 8000*.

9 Ciné-soir

13 Ciné-soir "La peau qui brûle".

- 11h21 12 Pulse
- 11h23 8 13 Nightline
- 11h27 4 5 6 Barney Miller

11h30 3 Hawaii 5-0

4 7 8t 10 (40) Gros Plan

"Le Chômage: travail à plein temps" (dernière de 2).

5 8r The Tonight Show

7 10r Trapper John, M.D.

33 Late Night Showcase

"The Violent Men".

57 The Dick Cavett Show

11h50 2 9 11 Les Jordache  
Drame réalisé par David Greene, d'après le roman d'Irwin Shaw. Avec Peter Strauss, Nick Nolte et Susan Blakely. (1re de 12). — Les deux fils d'une famille d'immigrants aux Etats-Unis se disputent sans ar-

rêt l'attention de leur père. Rudy est ambitieux et entreprenant; Tom est un vaurien. Julie, la fiancée de Rudy, fait part à celui-ci de son intention de quitter la ville.

- 11h52 4 Magazine
- 5 Music with Marc Legrand
- 6 Twilight Zone

Minuit

12 h 4 7 8t 10 (40)

Mission impossible

6 Global News and Sports

8 13 Movie

"Zuma Beach".

6 TV-8 News

12 The Twelve

Midnight Movie

"Let's Kill Uncle".

13r News

22 Benny Hill

57 PBS Late Night

12h30 3 The Muppets Show

5 8r Late Night with David Letterman

6 Movie

"The Italian Job".

7 10r Movie "Colombo: The conspirators".

8 13r 22 ABC Nightline

1 h 4 Musique Marc Legrand

7 8t Le Monde

8 A communiquer

13r The Fugitive

22 Jim Bakker

33 57 Great Performances (40) CHOT aujourd'hui

1 h 30 8r News Overnight

1 h 50 12 Solid Gold

Emission de variétés. Inv.: Christopher Arlétés et Karla Banoff.

2 h 05 8 13 CHIPS

TELE-CINEMA

9 h 8 "Fox Fire"  
\*\* — Am. 1954. Comédie dramatique de J. Pevney avec Jane Russell et Jeff Chandler. — Un mur d'incompréhension s'élève dans le ménage d'une riche Américaine qui a épousé un mépris. (1 h 30)

12h30 4 7 8t 10 (40) "Les Bronzés"  
\*\* — Fr. 1978. Comédie satirique de P. Leconte avec Gérard Jugnot et Dominique Lavanant. — Les mésaventures d'estivants dans un club de vacances. (2 h 30)

2 h 30 2 9 9 11 13 "Les amoureux sont seuls au monde"  
\*\* 1/2 — Fr. 1947. Comédie dramatique de H. Decoin avec Louis Jouvet et Dany Robin. — Un compositeur a une idylle avec une jeune pianiste qu'il a prise sous sa protection. (1 h 30)

4 h 30 4 7 8t 10 (40) "La Caserne"  
\*\* — Am. 1972. Drame de A. March avec Richard Roundtree et Vince Edwards. — Un pompier de race noire a de la difficulté à se faire accepter par ses compagnons de travail. (1 h 30)

5 h 9 13 "La Châtelaine et ses truands"  
\*\* — Brit. 1969. Comédie policière de J. O'Connell avec Telly Savalas et Edith Evans. — Deux escrocs américains viennent en aide à une châtelaine menacée de vol. (1 h 40)

7 h 30 24 "The Bullfighters"  
\* 1/2 — Am. 1945. Comédie avec Laurel et Hardy. — A cause de sa ressemblance avec un torero, Hardy se retrouve dans une arène au

Mexique. (1re de 4 parties, suite tous les jours à la même heure jusqu'à jeudi inclusivement) (30 m)

8 h 2 9 9 11 13 "Contre une poignée de diamants"  
\*\* 1/2 — Brit. 1974. Drame d'espionnage de D. Siegel avec Michael Caine et Donald Pleasence. — Le jeune fils d'un officier des services secrets est enlevé par les membres d'une organisation terroriste qui exigent une rançon en diamants. (2 h)

9 h 5 8r "Murder in Texas"  
Am. 1981. Drame avec Farrah Fawcett et Katharine Ross. — L'histoire d'un riche médecin de Houston accusé d'avoir empoisonné sa femme. (1re de 2 parties, suite demain à la même heure) (2 h)

8 12 13 "North Dallas Forty"  
Am. Film dramatique mettant en vedette Nick Nolte et Mac Davis. — Un homme sent monter en lui une profonde haine pour le football. (2 h)

11h20 9 "If..."  
\*\* 1/2 — Brit. 1968. Drame de mœurs de L. Anderson avec Malcolm MacDowell et David Wood. — Un conflit latent dans une école privée anglaise finit par éclater en révolte ouverte.

13 "La peau qui brûle"  
\* 1/2 — It. 1973. Drame psychologique de R. Russo avec Farley Granger et Erika Blanc. — Un peintre raté se rappelle les ennuis que lui a causés une jolie femme qui lui servait de modèle.

11h30 13 "The Violent Men"  
\*\* 1/2 — Am. 1954. Western de R. Mate avec Barbara Stanwyck et Glenn Ford. — Un jeune rancher décide de tenir tête à un éleveur de troupeaux ambitieux. (1 h 30)

12 h 8 13 "Zuma Beach"  
Am. 1978. Film dramatique avec Suzanne Sommers et Steven Keats. — Dans l'espoir de régler ses problèmes personnels, une vedette de la chanson se rend au bord de la mer pour un court séjour au cours duquel elle rencontrera un groupe d'adolescents grâce auxquels elle retrouvera son équilibre. (2 h)

12 "Let's Kill Uncle"  
\*\* — Brit. 1966. Film policier de W. Castle avec Nigel Green et Mary Badham. — Un jeune garçon rejoint son oncle dans une île et découvre que son oncle veut le tuer, afin d'hériter de \$5 millions. Mais le neveu tente lui-même de tuer son oncle. (1 h 50)

12h30 6 "The Italian Job"  
\*\* 1/2 — Brit. 1969. Comédie policière de P. Collinson avec Michael Caine et Noel Coward. — Un petit escroc anglais conçoit le projet d'un vol de quatre millions en lingots d'or à Turin. (2 h)

7 10r "Columbo: The Conspirators"  
Film policier avec Peter Falk, Clive Russell, Jeanette Nolan et Bernard Hehrens. — L'histoire d'un trafiquant d'armes qui commet un meurtre par suite d'une trahison. (2 h)

S.O.S. J'écoute...

Maintenant 60 minutes les lundis à 20h30

L'autre télévision  Radio Québec

# MARDI 14 septembre

(99) Le Temps des cathédrales

15 h

3 h ③ ⑥ ⑦ ⑩r Guiding Light  
④ ⑦ ⑧t ⑩ (40) Gros Plan  
④ ⑤ ⑥ Life at Stake  
⑤ Cartoons  
⑥r Krofft Superstars  
⑧ ⑬ The Alan Thicke Show  
⑧ ⑫ ⑬r ⑫ General Hospital Téléroman.  
⑨c Special: Gala Dance Benefit  
⑮ ⑰ ⑳ Encyclopédie audio-visuelle de cinéma français  
⑳ Down to Earth  
㉓ The Prizewinners

3 h 30 ④ ⑦ ⑧t ⑩ (40) Adèle  
⑨c Yarn Gallery  
⑮ ⑰ ⑳ Planète  
㉒ Cope  
㉓ Liliias, Yoga and You  
㉔ Mr. Roger's Neighborhood  
(99) Actualités régionales

3 h 57 ⑦ CBS Newsbreak

16 h

4 h ② ⑨ ⑩ ⑪ ⑬ Bobino  
③ Beverly Hillbillies  
④ ⑩ (40) Gronigo et Cie  
④ ⑤ ⑥ Do it for Yourself  
⑥ Battle of the Planets Dessin animé.  
⑦ ⑧t Les Champignons  
⑦ Wheel of Fortune  
⑧ ⑧r Charlies Angels  
⑧ ⑬ Definition  
⑨c Formation petite et moyenne entreprise  
⑩r Star Trek  
⑫ Let's Make a Deal  
⑫sc Nepean Arts Association Special

17 h

5 h ② ⑨ ⑩ Grizzly Adams  
④ ⑥ King of Kensington Comédie.  
⑤ ⑫ The Price Is Right Jeu.  
⑥ Starsky and Hutch Série policière.  
⑦ The Beverly Hillbillies  
⑧ Here's Lucy  
⑧r Jeffersons  
⑨ ⑬ Cinéma de 5 heures  
⑨c Nos principales institutions financières  
⑩r Hour Magazine  
⑫sc Re-Hab Special  
⑮ ⑰ ⑳ A communiquer  
㉒ Leave it to Beaver  
㉔ Sesame Street  
㉕ Mister Roger's Neighborhood

4 h 29

⑥ News Watch 6  
4 h 30 ② ⑨ ⑩ ⑪ ⑬ Edgar Allan, détective (STC)  
③ CBS Afternoon Playhouse  
④ ⑤ ⑥ Projections  
④ ⑦ ⑧t ⑩ (40) Cinéma sur demande "Le Roi des bricoleurs".  
⑤ Little House on the Prairie  
⑥ Gilligan's Island Comédie.  
⑦ Woody Woodpecker and Friends  
⑧ ⑬ The Price is Right Jeu.  
⑫ Family Feud Jeu. Anim.: Richard Dawson.  
⑬r The Little House on the Prairie  
⑮ ⑰ ⑳ Connaissance du milieu (Reprise du samedi à 18 h 30)  
㉒ Flintstones  
㉔ Cucumber

⑬r People Court  
⑮ ⑰ ⑳ Nourrir le Québec  
㉒ Scooby Doo  
㉔ Passe-partout  
㉕ Sesame Street

5 h 30

③ The Muppets  
④ ⑥ Three's Company  
⑤ More Real People  
⑦ The Brady Bunch  
⑧ ⑬ M\*A\*S\*H Comédie.  
⑧ Laverne and Shirley  
⑧r CNN Headlines News  
⑫oc A communiquer  
⑬r ⑫ Happy Days Again  
⑮ ⑰ ⑳ La Montagne de feu (Reprise du dimanche à 18 h 30)  
㉓ The Art of Being Human  
㉔ Vegetable Soup

## soirée

18 h

6 h ② ⑩ Ce soir  
③ Channel 3 News Hour  
④ Aujourd'hui 18 h  
④ Newday  
⑤ ⑥ Newswatch  
⑥ Nightly News  
⑥ Global News Les informations.  
⑦ WWN News  
⑦ ⑧t Le Monde  
⑧ ⑬ Newslite  
⑧ TV 8 News  
⑧r TV-8 News  
⑨ Nouvelles nationales et internationales  
⑨c Les Communiqués de Cable TV  
⑩ Le 18 Heures Avec Pierre Bruno.  
⑩r TV-10 News

⑫ Pulse  
⑫oc Big Jim's World  
⑫sc Soundtrack  
⑬r Eyewitness News  
⑮ ⑰ ⑳ Le Petit Monde d'André Tahon

㉒ Newscenter 22  
㉔ Polka Dot Door Emission pour enfants.  
(40) CHOT vous informe

⑤r The American Story: Beginnings to 1877  
6 h 10 ⑨ Nouvelles régionales  
6 h 15 (99) Les Gens d'ici

6 h 20 ⑨ Résumé des émissions de la soirée

6 h 30 ⑥ ⑧r NBC Nightly News  
⑦ ⑧t Pierre Boisdard reçoit...  
⑦ ⑩r CBS Evening News  
⑧ ⑬r ⑫ ABC World News Tonight  
⑨ A communiquer  
⑫oc Talk to Your Member Guest "John Evans, m.p."  
⑫sc No One Came  
⑮ ⑰ ⑳ Téléservice  
㉒ Today's Special  
㉓ ⑦ Over Easy (40) Plus loin (99) Des chiffres et des lettres

6 h 40 ② ⑨ Nouvelles du sport  
⑨ Le 9 vous informe  
⑪ L'Entrevue  
⑬ Le 13 vous informe

6 h 50 ② ⑨ Téléx arts  
Animateur: Winston McQuade.  
(99) Intermèdes: Accordéon, accordéons

19 h

7 h ② ⑨ ⑬ Grand-papa  
③ News  
④ ⑦ ⑧t ⑩ (40) Un monde en folie  
④ Keep It in the Family  
⑤ ⑥ Consumerscope Anim.: Kathy Keefler et Ann Beirne.  
⑤ Barney Miller  
⑥ That's Life Magazine.  
⑦ Ward Hamilton  
⑧ Joker's Wild Jeu.  
⑧r ⑫ M\*A\*S\*H Comédie. "No Sweat".  
⑧ ⑬ Family Feud Jeu.  
⑨ A communiquer

⑩r The Brady Bunch Comédie.  
⑪ Québec magazine  
⑫sc The Scene  
⑬r PM Magazine  
⑮ ⑰ ⑳ Pierre Nadeau rencontre  
㉒ Charlie's Angels Série policière.  
㉔ Kidsworld  
㉕ MacNeil / Lehrer Report  
㉔ The Nightly Business Report  
(99) Aujourd'hui la vie

7 h 29 ④ ⑦ ⑧t ⑩ (40) La Quotidienne

7 h 30 ② ⑨ ⑩ ⑪ ⑬ Les Girouettes (STC) Téléroman écrit par Jean Daigle. Avec Lionel Ville-neuve, Murielle Dufil, Raymond Legault et Evelyn Régimbald. — Solange et Gilbert ont fait un beau voyage. Depuis juillet, Lucille est soignée par un psychiatre. Chez les Rouillard, on s'inquiète pour la santé d'Henri.

③ ⑩r Family Feud Jeu.

④ ⑦ ⑧t ⑩ (40) CHiPs

Aventures policières. En vedette: Erik Estrada, Larry Wilcox et Robert Pine. — "Un policier en détresse." Un nouvel appareil électronique est interdit sur le marché et s'avère être aussi utile que dérangeant lorsque Jon et Ponch tentent d'intercepter des pillards d'entrepôts.

④ ⑤ ⑥ Yes Minister

⑤ ⑧r Entertainment Tonight

⑥ You Asked for It Variété. Anim.: Rich Little.

⑦ Diff'rent Strokes

⑧ ⑫ ⑬ Lorne Greene's New Wilderness

Documentaire sur la faune. Comm.: Lorne Green.

⑧ Barney Miller

⑨c Mosaïque Montréal

⑫oc A communiquer  
⑫sc Big Jim's World

⑬r More Real People

⑮ ⑰ ⑳ L'Objectif

Un magazine d'information dans lequel les journalistes Gilles Gougeon, Giséle Lalande, Raymonde

# l'objectif

Un magazine, une équipe  
les mardis à 19h30

L'autre  
télévision



Radio  
Québec

Provencher présentent aux téléspectateurs des entrevues, des dossiers, et Guy Parent des reportages qui rendent compte de l'actualité dans les domaines sociaux, politiques et économiques ainsi que dans le monde du travail. Réal.: André Breton, André Caron, Guy Bergeron et Daniel Gourde. Prod. délégué: Luc Harvey.

**23** **□ Magic Shadows**  
"Bullfighters" (2e de 4)  
**33** **Dick Cavett Show**  
**57** **Mac Neil/Lehrer Report**

20 h  
8 h

**2 9 9 11 13** **La Bonne Aventure (STC)**

Téléroman écrit par Lise Payette, avec Yolande Roy, Nathalie Gascon, Joanne Côté, Christiane Pasquier, Serge Dupire, Michelle Léger et Olivier Thiboutot. — Quatre jeunes femmes, mariées ou célibataires, ont en commun l'appétit de vivre. Pourquoi Martine revient-elle à Montréal après quatre années d'absence? Pourquoi sa grand-mère l'attend-elle avec tant d'impatience?

**3 7 10r** **Walter Cronkite's Universe**

**4 5 6** **Land of Mountain Elephant**

**5 8r** **Father Murphy**

"Matthew and Elizabeth".  
**6** **Real People**  
**8 12 13** **Falcon Crest**

**8 13r 22** **Happy Days**

**9c** **German Diary**

**12oc A** **communiquer**

**12sc Alternatives**  
**15 17** **Visage**

"Rémi Savard" — L'anthropologue Rémi Savard nous livre quelques réflexions sur le sort des communautés amérindiennes de notre pays.

**23** **National Geographic**  
**30** **Un grand courant d'histoire**  
"Kitchissippi, la grande ri-

vière" — Un retour à l'époque de Champlain où celui-ci explorait la grande rivière des Outaouais.

**33** **National Geographic Specials**  
"Gorillas".

**57** **Town Meeting: the United Way**

**(99) Les Jeux de 20 heures**

Emission-jeu de Jacques Solnes et Jacques Antoine, présentée par Jean-Pierre Descombes et Jean-Pierre Foucault.

8 h 30 **2 9 9 11 13** **Quincy**

Série dramatique mettant en vedette un pathologiste doublé d'un film limier. Avec Jack Klugman et Yuki Shimoda.

**3 7 10r** **Moonlight**  
**4 7 8 10 (40)** **Une vie**

Téléfeuilleton de Jean-Marc Provost. L'histoire d'une famille qui connaît la fortune et la gloire et qui perdra tout. En vedette: Léo Lal, Angèle Coutu, Johanne Tremblay, Danielle Roy, Annie Clavel, Marc Hébert, Liliane Jolin, René Caron, Patrick Peuvion, Jérôme Tiberghien, Bull Grégory et Michel Beaudoin. Réal.: Roger Legault. — Carole doit cesser de boire sinon elle court de graves dangers. Il est urgent que le docteur Martin obtienne l'approbation pour opérer la jeune Pascale. La père s'attaque à P.A.

**6** **Man About the House**

"Three of a Kind".  
**8 13r 22** **Laverne and Shirley**

**9c** **Chai Montréal**

**12oc Film Facts**  
**12sc On the Line**  
**15 17 30** **Ciné-mardi**

"Le Pays bleu"  
**(99) Jazz à Antibes**

21 h  
9 h **4 7 8 10 (40)** **Peau de banane**

Téléfeuilleton de Guy Fournier. En vedette: Louise Deschatelets, Yves Corbeil, Marie-Soleil Tougas, Benoît Girard, Isabelle Lajeunesse, Christine Olivier et Claude Régent. Réal.: Pierre-A. Morin. —

"Les Papiers-mouchoirs." A la suite d'une vilaine chute dans l'escalier, Claude doit passer la journée au lit...

**4 5 6 8 13r 22** **Three's Company**

Comédie.  
**5 8r** **Tuesday Night at the Movies**

"Murder in Texas" (fin).  
**6** **Teenage Suicide: Don't Do It**

Documentaire qui examine le taux effarant de suicides chez les adolescents. Comm.: Timothy Hutton.

**8 12 13** **Comedy of Horrors**

**12oc Baseball '82**  
**24** **Moll Flanders**  
**33 57** **Mystery**

**(99) Remue-ménages**

Magazine non-objectif proposé par Gilbert Lauzun et Claude Otzenberger.

9 h 30 **2 9 9 11 13** **Première Page**

L'animateur Louis Martin présente des reportages et des entrevues sur l'actualité économique, sociale et politique. Reporters: Normand Cloutier, Jean-Pierre Fournier, Jean Giroux et Racher Verdon. Réal.: Pierre Charlebois, Georges Désilets, Normand Gagné, Pauline Payette, Huguette Pilon et Marc Renaud. Réal.-coord.: François Brunet.

**4 7 8 10 (40)** **Michel Jasmin**

Talk-show. Anim.: Michel Jasmin. Réal.: Pierre Sainte-Marie et Claire Boucard.

**4 5 6 8 13r 22** **Too Close for Comfort**

**8 12 13** **Claim to Fame**

Jeu. Anim.: Mike McManus.

**9c** **Droit d'action**  
**12oc Ottawa Sooners Football Game**

Hamilton à Ottawa.  
**12sc U.K. Connection**

22 h  
10 h **3 7 10r** **CBS Reports**

"The Politics of Smoking".  
**4 5 6** **The National**

Avec Knowlton Nash.

**6** **The Tonight Show**

**8 8 12 13 13r 22** **Hart to Hart**

Série policière mettant en vedette Robert Wagner et Stephanie Powers.

**9c** **Tele-Armenia**  
**12sc Mortgage Seminar**

**15 17 30** **Le Voyage de Charles Darwin**

Série qui évoque les découvertes et les voyages du naturaliste anglais, Charles Darwin. En vedette: Malcolm Stoddard et Andrew Burt. Réal.: Martin Friend. — (4 épisode) Ayant quitté le HMS Beagle au mouillage dans la rivière Plata, en Argentine, Darwin se rend à Buenos Aires à cheval. Cette expédition à travers les terres s'avère riche en découvertes. (Suite demain à la même heure)

**33** **american Dreamers**

**57** **This Old House**  
**(99) Le Temps des cathédrales**

Une émission de Georges Duby et Roger Stéphane. Réal.: Roland Darbois.

10h25 **4 5 6** **The Journal**

Avec Barbara Frum et Mary Lou Finlay.

10h30 **2 9 9 11 13** **Téléjournal**

Anim.: Bernard Derome. Lecteur: Jean Ducharme (nouvelles régionales). Météo: Jocelyne Blouin. Réal.: Jacques Jean, Lise Tremblay-Mons, Francine Charron et Roger Dufresne. Réal.-coord.: Guy Filion.

**4 7 8 10 (40)** **Les Nouvelles TVA**

L'actualité locale, nationale et internationale.

**12sc A** **communiquer**  
**57** **The 1982 Kentucky Racing Derby**

10h40 **24** **Everybody's Business**

10h52 **7 8 10** **Le Monde**  
10h53 **(40) CHOT vous informe**

10h55 **4** **Aujourd'hui...22 h 55**

**9** **Téléjournal régional et sports**

**9** **Le 9 vous informe**  
**13** **Le 13 vous informe**

23 h  
11 h **3** **News**

**4 6** **National Update**  
**5** **Quebec Today**  
**8** **Nightly News on 5**

**6** **Global News: The 11 O'Clock Report**

Commentateur: Peter Trueman.

**7** **News**  
**8 12 13** **CTV National News**  
**8** **TV-8 News**

**8r** **News Eight**  
**(40)** **Les Sports**  
**10r** **TV-10 News**  
**13r** **Eyewitness Tonight**

**22** **Benny Hill**  
Variétés.

**33** **MacNeil/Lehrer Report**  
**57** **Captioned ABC Evening News**

**(99)** **Actualités régionales**  
Actualités de France.

11 h 5 **2 9 9 11 13** **Nouvelles du sport**

**4** **Newsday Final**  
**6** **Newswatch**

11h10 **24** **A communiquer**

11h15 **4 7 8 10 (40)** **La Couleur du temps**

**13** **Les Sports**  
11h20 **2 9 11** **La Belle Epoque des Beatles**

Les images les plus rares sélectionnées sur les Beatles, de 1961 à 1968.

**9** **Ciné-soir**  
"La Mort amoureuse".

**15** **Ciné-soir**  
"Les Liaisons secrètes".

11h21 **12** **Pulse**  
11h23 **8 13** **Nightline**  
11h27 **4 5 6** **Barney Miller**

11h30 **3 7 10r** **Hawaii 5-0**

**4 7 8 10 (40)** **Gros Plan**  
"La Crise et les programmes sociaux".

# TELE-CINEMA

9 h **6** **"Kid Dynamite"**

\*\* — Am. 1943. Comédie avec les East Side Kids et Pamela Blake. — Les aventures d'un groupe de jeunes batteurs de pavé. (1 h 30)

12h30 **4 7 8 10 (40)** **"Rome comme Chicago"**

\*\* — It. 1968. Drame policier de A. de Martino avec John Cassavetes et Nikos Kourkoulos. — La police recherche les auteurs d'un hold-up à la gare de Rome. (2 h 30)

2 h 30 **2 9 9 11 13** **"Le Jeune Astronaute"**

\*\* — Am. 1974. Comédie dramatique de A.V. McLaglen avec Michael Link et Lloyd Bridges. — Un jeune garçon prend place comme passager clandestin à bord d'une cabine spatiale. (1 h 30)

4 h 30 **4 7 8 10 (40)** **"Le Roi des bricoleurs"**

\*\* — Fr. 1977. Comédie de J.-P. Mocky avec Michel Serrault et Pierre Bolo. — Ayant hérité d'une propriété à la campagne, un commerçant et son beau-frère ont des ennuis avec sa rénovation. (1 h 30)

5 h **9 13** **"L'île des dauphins bleus"**

\*\*½ — Am. 1964. Film d'aventures de J.B. Clark avec Celia Kaye et Larry Domanin. — Une jeune Indienne vit seule sur une île pendant quelques années. (1 h 40)

7 h 30 **23** **"The Bullfighters"**

(2e de 4 parties, voir détails la veille à la même heure) (30 m)

8 h 30 **15 17 30** **"Le Pays bleu"**

\*\*½ — Fr. 1976. Comédie de moeurs de J.-C. Tacchella avec Brigitte Fossey et Jacques Serres. — Dans

une région campagnarde, une infirmière qui a fui la ville s'attache à un paysan célibataire sans vouloir compromettre sa liberté. (1 h 30)

9 h **5 8r** **"Murder in Texas"**

(Suite et fin du film de la veille à la même heure) (2 h)

11h20 **9** **"La Mort amoureuse"**

\*\*½ — Fr. 1977. Drame fantastique de J. Ertaud avec Françoise Lugagne et Guy Marchand. — Les problèmes sentimentaux de la directrice d'une vaste entreprise qui programme la mort des hommes à l'heure de l'informatique.

**13** **"Les Liaisons secrètes"**

\*\* — Am. 1960. Comédie de moeurs de R. Quine avec Kirk Douglas et Kim Novak. — Un architecte vivant en banlieue avec sa famille a une aventure amoureuse avec une voisine négligée par son mari.

11h30 **33** **"The Last Angry Man"**

\*\* — Am. 1979. Drame de D. Mann avec Paul Muni et David Wayne. — Quelques événements viennent bouleverser la vie d'un médecin de famille qui est sur le point de devenir célèbre. (2 h)

12 h **6** **"Judith"**

\*\*½ — Anglo-am. 1965. Drame psychologique de D. Mann avec Sophia Loren et Peter Finch. — En 1948, des colons israéliens utilisent la femme juive d'un nazi pour s'emparer de ce dernier. (2 h 11)

**8 13** **"Crossplot"**

Film d'aventures réalisé en 1969 avec Roger Moore et Martha Hyer. — L'histoire d'un publicitaire qui s'engage sans trop le vouloir dans une affaire louche de grande envergure. (2 h)

**12** **"Royal Flash"**

\*\*½ — Brit. 1975. Comédie de R. Lester avec Malcolm McDowell et

Alan Bates. — L'histoire d'un jeune officier qui a atteint la gloire militaire à la suite d'une méprise et qui est entraîné dans un complot politique. (2 h)

12h30 **7 10r** **"McMillan and Wife: An Elementary Case of Murder"**

\*\* — Am. 1971. Film de suspense de R. Lewis avec Rock Hudson, Susan Saint James et Barbara McNair. — Une chanteuse de cabaret, ancienne amie du commissaire McMillan, est accusée du meurtre de son mari. (2 h)

12h55 **2 9 11** **"L'Organisation"**

\*\*½ — Am. 1971. Drame policier de D. Medford avec Sidney Poitier et Gerald S. O'Laughlin. — Aidé par un groupe clandestin, un officier de police enquête sur le meurtre d'un trafiquant de drogue.

# MERCREDI

## 15 septembre

- ⑤ ⑧r The Tonight Show
- ⑥ Sportsline
- Anim.: Bob McCown.
- ⑦ ⑩r Quincy
- ⑧ ⑬r ⑫ News Nightline
- ⑬ □ Late Night Showcase
- "The Last Angry Man".
- ⑮ The Dick Cavett Show
- Interview.

- 11h57 ④ Magazine
- ⑤ Music with Marc Legrand
- ⑥ The New Dr. Bundola Show

Minuit

- 12 h ④ ⑦ ⑧t ⑩ (40) Mannix
- ⑥ Movie "Judith".
- ⑧ ⑬r Fantasy Island
- ⑧ ⑬ Movie "Crossplot".
- ⑫ The Twelve Midnight Movie "Royal Flash".
- ⑫c No One Came
- ⑫ Jim Bakker
- ⑮ PBS Latenight

- 12h30 ③ The Muppets Show
- ⑤ ⑧r Late Night with David Letterman
- ⑦ ⑩r McMillan and Wife
- "An Elementary Case of Murder".

- 12h55 ② ⑨ ⑪ Cinéma "L'Organisation".

- 1 h ⑦ ⑧t Le Monde (40) CHOT aujourd'hui
- ⑮ National Geographic Special

- 1 h 10 ⑬r Shades of Gray

- 1 h 30 ⑧r NBC Overnight
- ⑬ The River in the Desert

- 1 h 40 ⑬r Eyewitness Tonight

- 2 h ⑧ ⑬ CHIPS
- ⑫ Emergency

VOIR TELE-MATINEE DU LUNDI AU VENDREDI

### après-midi

Midi

- 12 h ③ 12 O'Clock News and Weather
- ④ Magazine
- ⑤ ⑥ The Midday News
- ⑧ The Doctors
- ⑨ The Noon Report
- ⑦ WWNY News at Noon
- ⑧ ⑫ ⑬ The Flintstones
- ⑧ Tic Tac Dough
- ⑧r CNN Headline News
- ⑨ Quoi de neuf
- ⑨c Yarn Gallery
- ⑩r Noon at Ten
- ⑬r ⑫ Family Feud
- ⑫ Pins and Needles
- ⑬ The Electric Company

- 12h10 ③ Across the Fence

- ⑤ ⑥ Midday
- 12h15 ④ Aujourd'hui 12 h 15
- ⑦ ⑧t Le Monde
- ⑩ (40) Le 10 vous informe

- 12h23 ② ⑨ ⑪ Téléjournal

- 12h25 ⑥ Community Announcements
- ⑨ A la ferme

- 12h30 ② ⑨ ⑩ ⑪ ⑬ Allô Bou Bou
- ③ ⑦ ⑧ ⑩r ⑬ Young & Restless
- ④ ⑦ ⑧t ⑩ (40) Ciné-aûiz

- ⑤ ⑥ Wok with Yan

13 h

- 1 h ④ ⑤ ⑥ ⑧ ⑬r ⑫

- All my Children
- ⑤ ⑧r Days of our Lives
- ⑥ Let's Make a Deal
- ⑨c Les Communiqués de Cable TV
- ⑫ The Alan Thicke Show
- ⑬ ⑫ Pierre Nadeau rencontre
- ⑫ Witness to Yesterday (99) Film

- 1 h 30 ② ⑨ ⑩ ⑪ ⑬ Au jour le jour

- ③ ⑥ ⑦ ⑩r As the World Turns
- ⑧ ⑬ Carol Burnett and Friends
- ⑬ ⑫ A communiquer
- ⑫ Adventures in History

14 h

- 2 h ④ ⑤ ⑥ Take 30 from
- ⑤ ⑧r ⑧ ⑫ ⑬ Another World
- ⑧ ⑬r ⑫ One Life to Live
- ⑫ Talking Film

- 2 h 30 ② ⑨ ⑩ ⑪ ⑬ Le Temps de vivre

- ③ ⑦ ⑩r Capitol
- ④ ⑤ ⑥ Coronation Street
- ⑥ Pitfall
- ⑨c D'une oreille à l'autre
- ⑬ ⑫ ⑬ L'Objectif
- ⑫ Media and Methods of the Artist
- ⑬ Over Easy (99) Les Mercredis de l'information

15 h

- 3 h ③ ⑥ ⑦ ⑩r Guiding Light

- ⑤ ⑧r Search for Tomorrow
- ⑧ ⑬r ⑫ Ryan's Hope
- ⑨c Quilting Fun for Everyone
- ⑫ Pulse, 12:30
- ⑬ ⑫ ⑬ Téléservice
- ⑫ Outreach Ontario
- ⑬ Instructional Television Schedule (99) Les Jeux de 20 heures

- 3 h 30 ④ ⑦ ⑧t ⑩ (40)

- Adele
- ⑨c Starting Again
- ⑫ Cope
- ⑬ Liliias, Yoga and You
- ⑮ Mister Roger's Neighborhood (99) Actualités régionales

- 3 h 57 ⑦ CBS Newsbreak

16 h

- 4 h ② ⑨ ⑩ ⑪ ⑬ Bobino
- ③ Beverly Hillbillies
- ④ ⑩ (40) Gronigo et Cie
- ④ ⑤ ⑥ Do it for Yourself
- ⑥ Battle of the Planets
- ⑦ ⑧t Les Champignoles
- ⑦ Wheel of Fortune
- ⑧ ⑬ Definition
- ⑧ ⑧r Charlies Angels
- ⑨c La Clé des champs
- ⑩r Star Trek
- ⑫ Let's Make a Deal
- ⑫sc Soundtrack
- ⑬r People's Court
- ⑬ ⑫ ⑬ En scène
- ⑫ Scooby Doo
- ⑫ Passe-partout
- ⑬ ⑮ Sesame Street

- 4 h 29 ⑥ News Watch 6

- 4 h 30 ② ⑨ ⑩ ⑪ ⑬ Il était une fois l'espace (STC)

- ③ The Waltons
- ④ ⑦ ⑧t ⑩ (40) Cinéma sur demande "Rue Delancey".
- ④ ⑤ ⑥ Young Chefs

- ⑤ Little House on the Prairie
- ⑥ Gilligan's Island
- ⑦ Woody Woodpecker and Friends
- ⑧ ⑬ The Price is Right
- ⑨c D'Image en image
- ⑫ Family Feud
- ⑫sc No One Came
- ⑬r Little House on the Prairie
- ⑫ Flintstones
- ⑫ Vision on
- ⑫ Paddington

4 h 5

17 h

5 h

- ② ⑨ Les Pierrafeu
- ④ ⑥ King of Kensington
- ⑤ ⑫ The Price Is Right
- ⑥ Starsky and Hutch
- ⑦ The Beverly Hillbillies
- ⑧ Here's Lucy
- ⑧r The Jeffersons
- ⑨ ⑬ Cinéma de 5 heures
- ⑩r Hour Magazine
- ⑪ Génies en herbe
- ⑫sc The Scene
- ⑬ ⑫ ⑬ A communiquer
- ⑫ Leave it to Beaver
- ⑫ Sesame Street
- ⑬ Mr. Roger's Neighborhood
- ⑮ Electric Company (99) Mer-crè-dis-moi tout

5 h 30

- ② ⑨ Bertolino, l'exploration et vous (STC)

- ③ The Muppets
- ④ ⑥ Three's Company
- ⑥ More Real People
- ⑦ The Brady Bunch
- ⑧ ⑬ M\*A\*S\*H
- ⑧ Laverne and Shirley

- ⑧r CNN Headlines News
- ⑨c Community Cooks
- ⑪ Grand-papa
- ⑫c Fitness with Rosie
- ⑫sc Big Jim's World

# droit de parole

avec Claire Lamarche les mercredis à 19h30

L'autre télévision



Radio Québec

13r 22 Happy Days Again  
33 Personal Finance  
57 Vegetable Soup

19 h

7 h

2 9 9 11 13  
**Baseball des Expos**  
En cas de pluie:  
19 h Ciné-soleil  
3 CBS News with Dan Rather  
4 5 6 Major League Baseball  
4 7 8t 10 (40)  
Un monde en folie  
6 Barney Miller  
6 That's Life  
7 Hee Haw  
8 13 Family Feud  
8 Joker's Wild  
8r 12 M\*A\*S\*H  
10r The Brady Bunch  
13r PM Magazine  
15 17 30 Pierre Nadeau rencontre  
22 Charlie's Angels  
24 Wild Animals of the World  
33 MacNeil / Lehrer Report  
57 The Nightly Business Report  
(99) Chasse à l'homme  
7 h 29 4 7 8t 10 (40)  
La Quotidienne  
7 h 30 3 Family Feud  
4 7 8t 10 (40)  
Ciné-choix  
6 8r  
Entertainment Tonight  
6 You Asked For It  
8 13 Family Brown Country  
8 Barney Miller  
9c Cameraction  
12 Pierre Lalonde  
12oc The Scene  
12sc U.K. Connection  
13r More Real People  
15 17 30 Droit de parole  
24 □ Magic Shadows  
33 Dick Cavett Show  
57 Mac Neil / Lehrer Report

20 h

8 h

3 7 10r CBS Reports  
5 6 8r Real People  
8 13 Greatest American Hero  
8 13r 22 The Phoenix  
9c A communiquer  
12 Drum Corps International Championships (Emission spéciale).-  
12oc U.K. Connection  
12sc Vanier vous informe  
24 World in Action  
33 Live from Lincoln Center  
57 Great Performances

18 h

6 h

2 11 Ce soir  
3 Channel 3 News Hour  
4  
Aujourd'hui... 18 h  
4 Newsday  
5 Nightly News  
5 6 Newswatch  
6 Global News  
7 8t Le Monde  
7 WWNY News  
8 13 Newline  
8 TV 8 News  
8r News 8  
9 Nouvelles nationales et internationales  
9c Les Communiqués de Cable TV  
10 Le 18 Heures  
10r TV-10 News  
12 Pulse  
12oc Soundtrack  
12sc Information Gloucester  
13r Eyewitness News  
15 17 30 Le Petit Monde d'André Tahon  
22 Newscenter 22  
24 Polka Dot Door  
(40) CHOT vous informe  
57 Focus on Society  
(99) Les Recettes de mon village  
6 h 10 9 Nouvelles régionales  
6 h 26 9 Résumé des émissions de la soirée  
6 h 30 5 8r NBC Nightly News  
7 8t Justice pour tous  
7 10r CBS Evening News  
8 13r 22 ABC World News Tonight  
9 A communiquer  
12oc 12sc On the Line  
15 17 30  
Téléservice  
24 Doctor Snuggles  
33 57 Over Easy  
(40) L'Outaouais en action  
(99) Des chiffres et des lettres  
6 h 40 2 9 Nouvelles du sport  
9 Le 9 vous informe  
11 L'Entrevue  
13 Le 13 vous informe  
6 h 50 2 9 Téléx arts  
(99) Intermède: Accordéon, accordéon  
6 h 55 24 Willo the Wisp

(99) Les Jeux de 20 heures

Emission-jeu de Jacques Solness et Jacques Antoine, présentée par Jean-Pierre Descombes et Jean-Pierre Foucault.

8 h 30

9 Accès  
12oc Film Facts  
12sc Projections  
15 17 30 Le Rendez-vous du mercredi

Des documentaires et des dramatiques inspirés de sujets variés. — "Le Menteur" (l'alcoolisme: la thérapie). Deuxième partie d'un document consacré à l'alcoolisme. Quelques malades en traitement et d'anciens alcooliques racontent leur descente aux enfers et leur renaissance à la vie. Un film réalisé à l'O.N.F. par Robert Séguin. (Durée: 1 h 30)

24 Realities  
(99) Télé-film  
"Une ténébreuse affaire".

21 h

9 h

3 7 10r  
Wednesday Movie  
"Firepower".  
5 8r Facts of Life  
Comédie. "Kids Can Be Cruel".  
6 The Love Boat  
"Ages of Man" / "Families" / "Bo 'N Sam".  
8 13 Fame  
"Reunions".  
8 13r 22 The Fall Guy  
9c You and the Middle East  
12oc Baseball'82  
24 The Academy with Jack Livesley  
9 h 30 2 9 9 11 13  
Festival de jazz de Montreux  
4 7 8t 10 (40)  
Michel Jasmin  
Talk-show. Anim.: Michel Jasmin. réal.: Pierre Sainte-Marie et Claire Bouchard.  
4 5 6 Two Ronnies

5 8r Love Sidney

"Father's Day".

12oc Ottawa Sooners Football Show

12sc Profil

22 h

10 h

2 9 9 11 13  
Bizarre, bizarre  
"Petits et grands moyens"  
— Avec Warren Oates, Bud Cort et Jennifer Holmes. Réal.: John Peyser. Un couple voyageant à travers le désert est heureux de trouver un garagiste au moment où leur voiture allait tomber en panne sèche. Leur joie fait bientôt place à l'inquiétude; selon le garagiste, l'automobile nécessite de sérieuses réparations...

4 5 6 The National  
5 8r Quincy  
Aventures policières mettant en vedette Jack Klugman et Uki Shimada. "Expert in Murder".  
6 The Tonight Show

8 13 A communiquer  
8 12 13r 22  
Dynasty  
Téléfeuilleton. En vedette: John Forsythe, Linda Evans, Pamela Sue Martin, John James, Lee Berger, Joan Collins et Gordon Thomson. "The Two Princes".

9c Chai Montreal  
12oc A communiquer  
12sc Gem Special  
15 17 30 Le Voyage de Charles Darwin  
Série qui évoque les découvertes et les voyages du naturaliste anglais Charles Darwin. En vedette: Malcolm Stoddard et Andrew Burt. Réal.: Martin Friend. — (5e épisode) Après le tremblement de terre qui détruisit la ville chilienne de Concepcion, Darwin constate qu'un tel cataclysme provoque une

élévation du niveau de la terre par rapport à celui de la mer. Au cours de la même année, le HMS Beagle cingle vers les Galapagos. C'est cet endroit qui inspirera au jeune Darwin sa théorie de la sélection naturelle. (Suite demain à la même heure)

24 Outside in: Health and the Environment

33 57 On Stage with Judith Somogi

(99) Les Mercredis de l'information

Emission de Jean-Marie Cavada et de Michel Thoulouze.

10h25 4 5 6 The Journal

10h30 2 9 9 11 13 Le Téléjournal

Anim.: Bernard Derome. Lecteur: Jean Ducharme (nouvelles régionales). Météo: Jocelyne Blouin. Réal.: Jacques Jean, Lise Tremblay-Mons, Francine Charron et Roger Dufresne. Réal.-coord.: Guy Filion.

4 7 8t 10 (40)  
Les Nouvelles TVA

L'actualité locale, nationale et internationale.

12oc 12sc A communiquer  
24 Understanding Human Behavior  
33 Board and Care

10h52 7 8t Le Monde

10h55 4  
Aujourd'hui... 22 h 55  
(40) CHOT vous informe

23 h

11 h

3 News  
4 6 The National Update  
4 7 8t 10 (40)  
Loto-sélect  
5 Quebec Today  
5 Nightly News on 5

edi · Mercredi · Mercredi · Mercredi · Mer

droit de parole

à 19h30, Droit de parole

Une nouvelle animatrice, une nouvelle heure de diffusion, mais le même droit de parole pour tous.

Cette semaine, Claire Lamarche vous invite à réfléchir avec les nouveaux arrivants de l'aide sociale.

Réalisation: Jacques Cholette

L'autre télévision



Radio Québec

16 septembre

VOIR TELE-MATINEE  
DU LUNDI AU VENDREDI

après-midi

Midi

- 12 h ③ 12 O'Clock News  
④ Magazine  
⑤ ⑥ Midday News  
⑦ The Doctors  
⑧ The Noon Report  
⑦ WNY News at Noon  
⑧ ⑫ ⑬ The Flintstones  
⑧ Tic Tac Dough  
⑧ CNN  
⑨ Headline News  
⑨ Quoi de neuf  
⑨c Nos principales institutions financières  
⑩r Noon at Ten  
⑬r ⑫ Family Feud  
⑫ People and Pets  
⑬ The Electric Company  
12h10 ③ Across the Fence  
⑤ ⑥ Midday  
12h15 ④ Aujourd'hui... 12 h 15  
⑦ ⑧t Le Monde  
⑩ (40) Le 10 vous informe  
12h23 ② ⑨ ⑪ Téléjournal  
12h25 ⑥ Community Announcements  
⑨ A la ferme  
12h30 ② ⑨ ⑩ ⑪ ⑬ Allô Bou Bou  
③ ⑦ ⑧ ⑩r ⑬ The Young and Restless  
Téléroman.  
④ ⑦ ⑧t ⑩ (40) Ciné-quiz  
⑤ ⑥ Wok with Yan  
L'art culinaire.  
⑤ ⑧r Search for Tomorrow  
Téléroman.  
⑧ ⑬r ⑫ Ryan's Hope  
Téléroman.  
⑫ Pulse 12.30  
Avec Lynn Desjardins.  
⑬ ⑮ ⑰ ⑳ Téléservice

13 h

1 h

⑫ Realities  
(99) Les Jeux de 20 heures

Emission de Jacques Soiness et Jacques Antoine, présentée par Jean-Pierre Descombe et Jean-Pierre Foucault.

④ ⑤ ⑥ ⑧ ⑬r ⑫ All my Children  
Téléroman.

⑤ ⑧r Days of Our Lives  
Téléroman.

⑥ Let's Make a Deal

⑨c Les Communiqués de Cable TV

⑫ The Alan Thicke Show

⑮ ⑰ ⑳ Pierre Nadeau rencontre  
(Reprise de la veille à 19 h)

⑫ Witness to Yesterday  
(99) Sport été

1 h 30 ② ⑨ ⑩ ⑪ ⑬ Au jour le jour

Magazine d'intérêt familial animé par France Castel et Normand Harvey. Divers thèmes de la vie quotidienne y sont abordés parmi les cinq secteurs d'activité suivants: la famille, la vie économique, l'univers féminin, les loisirs, les arts et spectacles, la santé.

③ ⑥ ⑦ ⑩r As the World Turns  
Téléroman.

⑧ ⑬ Carol Burnett & Friends

⑮ ⑰ ⑳ A communiquer  
⑫ Voices of Early Canada

14 h

2 h ④ ⑤ ⑥ Take 30 from...

⑤ ⑧r ⑧ ⑫ ⑬ Another World  
Téléroman.

⑧ ⑬r ⑫ One Life to Live  
Téléroman.

2 h 30 ② ⑨ ⑩ ⑪ ⑬ Cinéma

"Les Supervips".  
③ ⑦ ⑩r Capitol

④ ⑤ ⑥ Coronation Street  
⑧ Pitfall  
Jeu.

⑨c Black Is  
⑮ ⑰ ⑳ Droit de parole  
(Reprise de la veille à 19 h 30)

⑫ Media and Methods of the Artist

⑬ Over Easy  
(99) Télé-série: le Village sur la colline

Série en quatre parties écrite et réalisée par Yves Laumet.

15 h

3 h ③ ⑥ ⑦ ⑩r The Guiding Light

④ ⑦ ⑧t ⑩ (40) Gros Plan

④ ⑤ ⑥ Life at Stake

⑥ Global News:  
The 11 O'Clock Report

Comm.: Peter Trueman.

⑦ News

⑧ ⑫ ⑬ CTV National News

⑥ TV 8 News

⑧r TV-8 News

⑩r TV-10 News

⑫oc A

communiquer

⑬r Eyewitness

News Tonight

⑫ Benny Hill

Variétés.

⑫ A

communiquer

⑬ Mac Neil /

Lehrer Report

⑮ Captioned

ABC News

(99) Actualités

régionales

11 h 1 ④ Aujourd'hui

⑦ ⑧t Le Monde

⑩ (40) Les Sports

11 h 5 ② ⑨ ⑩ ⑪ ⑬

Nouvelles du sport

④ Newdday

Final

⑤ ⑥ Newswatch

11h15 ⑬ Les Sports

11h16 ④ ⑦ ⑧t ⑩ (40)

La Couleur du temps

11h20 ② ⑨ ⑩ ⑪ Moi,

Claude, empereur

Drame réalisé par Herbert

Wise, d'après un roman de

Robert Graves. Avec De-

rek Jacobi, Brian Blessed,

Frances White, Sian Phi-

lips et Sheila Ruskin.

(10e de 13). — "Devinez

qui?" Claude rêve du re-

tour de la République. Il vit

pauvrement et souhaite voir un nouveau Brutus pour anéantir l'impérialisme. Calligula attaque les Germaniques afin de remplir ses coffres vides.

⑨ Ciné-soir

"Django défie Sartana".

⑬ Ciné-soir

"Démon".

11h21 ⑫ Pulse

11h23 ⑧ ⑬ Nightline

11h27 ④ ⑤ ⑥ Barney

Miller

11h30 ③ Hawaii 5-0

④ ⑦ ⑧t ⑩ (40)

Gros Plan

"Les Finances de l'Etat".

⑤ ⑧r The

Tonight Show

⑥ Sportsline

Anim.: Bob McCown.

⑦ ⑩r Archie

Bunker's Place

"Archie's New Partner"

(1e de 2).

⑧ ⑬r ⑫ ABC

News Nightline

⑨ Le 9 vous

informe

⑫oc A

communiquer

⑬ Le 13 vous

informe

⑬ □ Late Night

Showcase

"Three on a Match".

⑮ The Dick

Cavett Show

11h57 ④ Magazine

⑤ Music with

MMarc Legrand

⑥ Benny Hill

Minuit

12 h ④ ⑦ ⑧t ⑩ (40)

Simon Templar

⑥ Movie

"No Way to Treat a Lady".

⑦ ⑩r Movie

"The Betsy".

⑧ ⑬ Movie

"Harlow".

⑧ ⑬r Loveboat

⑫ The Twelve

Midnight Movie

"Who?".

⑫oc No One

Came

⑫ Jim Bakker

⑮ PBS Latenight

12h30 ② ⑨ ⑩ Cinéma

"Le Voyage de Selim".

③ The Muppets

Show

⑤ ⑧r Late Night

with David

Letterman

12h35 ⑬ American

Dreamers

1 h ④ Musique Marc

Legrand

⑦ ⑧t Le Monde

(40) CHOT

aujourd'hui

⑮ American

Dreamers

1 h 10 ⑬r Eyewitness

Tonight

1 h 30 ⑧r NBC News

Overnight

1 h 35 ⑬ Board and

Care

1 h 50 ⑫ Entertainment

this week

2 h 29 ⑧ ⑬ CHIPS

## TELE-CINEMA

9 h ⑧ "Hitler: the Last Ten Days"

\* — Italo-brit. 1973. Drame historique d'E. de Concin avec Alec Guinness et Simon Ward. — Les dix dernières journées du Troisième Reich et de Hitler. (2 h)

12h30 ④ ⑦ ⑧t ⑩ (40)

"Les

Boucaniers"

\*\* — Am. 1958. Aventures de A. Quinn avec Yul Brynner et Charlton Heston. — En 1815, un corsaire prête main-forte aux Américains contre une invasion britannique. (2 h 30)

1 h (99) "Saint-Louis ou La Royauté bienfaisante"

Documentaire de J.-C. Lubtchansky avec Didier Sandre et Patrick Floersheim. — Cette émission nous fait découvrir une image de Saint-Louis différente de celle de la légende et des manuels scolaires. (1 h 30)

4 h 30 ④ ⑦ ⑧t ⑩ (40)

"Rue Delancey"

\*\*½ — Am. 1975. Drame social de J. Frawley avec Walter McGinn et Carmine Caridi. — A San Francisco, un ancien prisonnier dirige une oeuvre qui vient en aide aux victimes de la drogue. (1 h 30)

5 h ⑨ ⑬ "Le Miroir aux espions"

\*\*½ — Brit. 1969. Drame d'espionnage de F.R. Pierson avec Christopher Jones et Ralph Richardson. — Les services secrets d'Angleterre envoient un agent enquêter sur l'installation de fusées russes en Allemagne de l'Est. (1 h 40)

7 h 30 ④ ⑦ ⑧t ⑩ (40)

"La Révolte"

\*\*½ — Ir. 1980. Drame policier de M. O'Herlihy avec Rod Taylor et Joanna Pettet. — Un ancien officier

cherche les auteurs d'un attentat qui a causé la mort de sa femme et de ses enfants. (2 h)

⑫ □ "The Bullfighters"

(3e de 4 parties, suite demain à la même heure) (30 m)

8 h 30 (99) "Une ténébreuse affaire"

Film de A. Boudet avec Robert Bazil et Thérèse Liotard. — Napoléon Bonaparte est au zénith de la gloire. Une aristocrate va être la victime de machinations policières particulièrement odieuses et machavéliques. (1 h 30)

9 h ③ ⑦ ⑩r

"Firepower"

Am. 1979. Film de suspense avec Sophia Loren et James Coburn. — L'histoire d'une femme qui veut avoir la tête d'un riche homme coupable de meurtre. (2 h)

11h20 ⑨ "Django défie Sartana"

\*\*½ — It. 1971. Western de W. Redford avec Tony Kendall et Giorgio Ardisson. — Après un affrontement violent, deux aventuriers unissent leur force pour châtier les coupables du meurtre d'un banquier.

⑬ "Démon"

\*\*½ — Am. 1976. Drame fantastique de L. Cohen avec Tony Lo Bianco et Deborah Raffin. — Un officier de police enquête sur un jeune homme mystérieux qui semble être l'instigateur de plusieurs meurtres.

11h30 ⑬ □ "Three on a Match"

\*\*½ — Am. 1933. Drame avec Joan Blondell et Bette Davis. — Trois anciennes amies de collège se

rencontrent un jour: l'une est faible et nerveuse, l'autre est restée célibataire et la troisième est devenue girl de music-hall. Toutes les trois sont impliquées dans une affaire de rapt. (1 h 5)

12 h ⑥ "No Way to Treat a Lady"

\*\*\* — Am. 1967. Comédie policière de J. Smight avec Rod Stelger et George Segal. — Un maniaque étrange de femmes d'âge mûr, chez qui il s'introduit sous des déguisements divers. (2 h 10)

⑦ ⑩r "The Betsy"

Brit. 1979. Drame avec Laurence Olivier, Robert Duvall, Katharine Ross et Tommy Lee Jones, d'après le best-seller de Harold Robbins. — Ayant surpris son grand-père en train de séduire sa mère alors qu'il était encore enfant, un homme, par rancune, décide de détruire le puissant empire à la tête duquel se

trouve son aïeul. (2 h)

⑧ ⑬ "Harlow"

\*\*½ — Am. 1965. Film biographique de G. Douglas avec Carroll Baker et Martin Balsam. — Naissance et vie d'une star préfabriquée morte à vingt-six ans. (2 h 29)

⑫ "Who"

Am. 1973. Film de suspense avec Elliot Gould et Trevor Howard. — Des puissances ennemies tentent de percer le secret de "l'homme au visage de fer". (1 h 50)

12h30 ② ⑨ ⑩ "Le Voyage de Selim"

Fr. 1978. Drame de moeurs réalisé par R. Martill avec Evelyne Didi et Claude Bouchery. — Arrivé depuis peu en France, un Algérien se trouve un emploi dans une manufacture de meubles.

- ⑤ Cartoons
- ⑧ ⑬ The Alan Thicke Show
- ⑧ ⑫ ⑬r ⑫ General Hospital Téléroman.
- ⑧r Kroffts Superstars
- ⑨c Crafty Lady
- ⑫ Down to Earth
- ⑬ Board and Care

- 3 h 30 ① ⑦ ⑧t ⑩ (40) Adèle Comédie.
- ⑨c Les Ailes de l'espérance
- ⑮ ⑰ ⑳ Histoires choisies (Reprise de dimanche à 19 h 30)
- ⑳ Cope
- ⑳ Liliias, Yoga and You
- ⑳ Mr. Roger's Neighborhood

- 16 h
- 4 h ② ⑨ ⑩ ⑪ ⑬ Bobino Emission pour enfants. Avec Guy Sanche et la voix de Christine Lamer. Texte: Michel Cailloux. Réal.: Thérèse Dubhé.

- ③ Beverly Hillbillies
- ④ ⑩ (40) Gronigo et Cie En compagnie de Gronigo, Chifonie, Turluson et le professeur Toutenson, les enfants vont à la découverte du merveilleux monde des sons et acquièrent plusieurs notions instrumentales. Avec Mario Audet, Gilles Maltais, Martine Ouellet et Réjean Vigneault.
- ④ ⑤ ⑥ Do it for Yourself
- ⑥ Battle of the Planets Dessin animé.
- ⑦ ⑧t Les Champignoles
- ⑦ Wheel of Fortune Téléroman.
- ⑧ ⑧r Charlies Angels Aventures policières.
- ⑧ ⑬ Definition Jeu.
- ⑨c Accès
- ⑩r Star Trek Science fiction.
- ⑫ Let's Make a Deal Jeu.
- ⑫sc Information Gloucester
- ⑬r People Court

- ⑫ Scooby Doo Dessin animé.
- ⑫ Passe-partout
- ⑬ ⑬r Sesame Street Emission éducative pour enfants.
- (99) Actualités régionales Actualités de France.

- 4 h 30 ② ⑨ ⑩ ⑪ ⑬ Pop-citrouille Chansons, mini-comédies. Avec André Cartier, Denise Chartier, Michèle Deslauriers et Ghislain Tremblay. Réal.: François Côté.
- ③ The Waltons
- ④ ⑦ ⑧t ⑩ (40) Cinéma sur demande "Un filic volt rouge".

- ④ ⑤ ⑥ Canadian Reflections
- ⑤ Little House on the Prairie
- ⑥ Gilligan's Island Comédie.
- ⑦ Woody Woodpecker and Friends
- ⑧ ⑬ The Price Is Right Jeu.
- ⑨c Cameraction
- ⑫ Family Feud Jeu.
- ⑫sc On the Line
- ⑬r Little House on the Prairie
- ⑮ ⑰ ⑳ Visage (Reprise du mardi à 20 h).
- ⑳ Flintstones
- ⑳ Cucumber

17 h  
5 h

- ② ⑨ Télé 5 (1re de 6). Drame réalisé par André Michel, d'après le roman d'Eugène Sue. Avec Christine Deschamps, Sigmar Solbach et Jacques Sella. — "Fleur de Marie." Paris 1838. Un étranger s'amène pour la première fois à la taverne de l'Orgresse. Il plique la curiosité du Chourineur. Fleur de Marie s'assoit à leur table et raconte sa triste enfance avec Chouette.

- ④ ⑤ King of Kensington Comédie.
- ⑤ ⑫ The Price is Right Jeu. Anim.: Bob Barker.
- ⑥ Starsky and Hutch Série policière.
- ⑦ The Beverly Hillbillies
- ⑧ Here's Lucy Comédie.
- ⑧r Jeffersons
- ⑨ ⑬ Cinéma de 5 heures "Pat Garret et Billy le Kid".
- ⑨c La Philatélie
- ⑩r Hour Magazine
- ⑪ Grizzly Adams
- ⑮ ⑰ ⑳ A communiquer
- ⑳ Leave it to Beaver
- ⑳ Sesame Street
- ⑳ Mister Rogers' Neighborhood
- ⑳ Electric Company (99) Croque-vacances Emission proposée et présentée par Claude Pierard, avec Isidore le Lapin.

5 h 30

- ③ The Muppets
- ④ ⑥ Three's Company
- ⑤ More Real People
- ⑦ The Brady Bunch
- ⑧ ⑬ M\*A\*S\*H
- ⑧ Laverne and Shirley and Co.
- ⑧r CNN Headlines News
- ⑨c Plaisir de photo
- ⑫c Projections
- ⑫sc U.K. Connection
- ⑬r ⑳ Happy Days Again

- ⑬ Understanding Human Behavior Emission pour enfants.
- ⑮ Vegetable Soup Emission pour enfants.

## soirée

18 h

6 h

- ② ⑪ Ce soir Les grands titres des nouvelles nationales et internationales suivis des nouvelles régionales. Anim.: Gabi Drouin. Météo: Jocelyne Blouin. Réal.: Martin Cloutier, Jean-François Woods, Fleur Jeanneret, Normand Gagné et Jacques Brosseau. — Les actualités locales. Anim.: Pierre Maisonneuve.

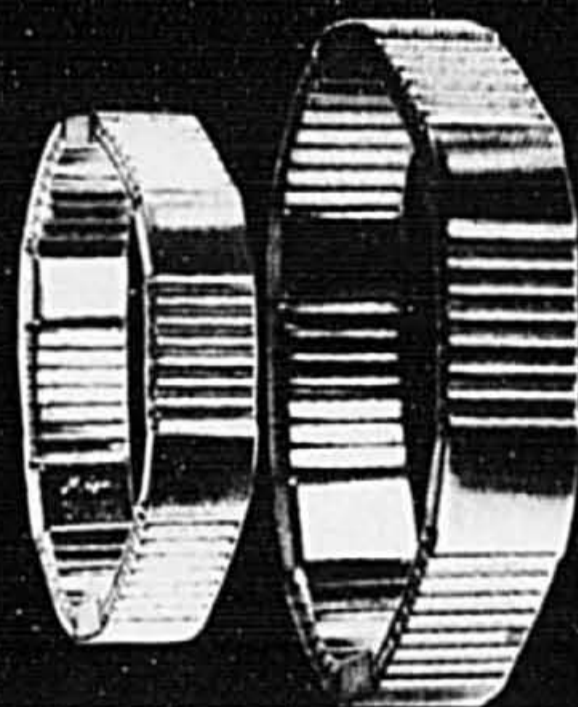
- ③ Channel 3 News Hour
- ④ Aujourd'hui... 18 h
- ④ Newsday
- ⑤ ⑥ Newswatch
- ⑤ Nightly News on 5
- ⑥ Global News Les Informations.
- ⑦ WWNY News
- ⑦ ⑧t Le Monde
- ⑧ ⑬ Newsline
- ⑧r TV-8 News
- ⑧r News Eight
- ⑨ Nouvelles nationales et internationales
- ⑨c Les Communiqués de Cable TV

- ⑩ Le 18 Heures
- ⑩r TV-10 News
- ⑫ Pulse
- ⑫sc Vanier vous informe
- ⑬r Eyewitness News
- ⑮ ⑰ ⑳ Le Petit Monde d'André Tahon Inspirée de la tradition des bouffons du moyen-âge, des marionnettes nous font découvrir leur petit monde de fantaisie et de musique.
- ⑳ Newscenter 22
- ⑳ Polka Dot Door (40) CHOT vous informe
- ⑳ Focus on Society

# BRACELET SANTÉ

POUR SEULEMENT

\$22.95



- Le Bracelet Santé est le résultat de 15 années de recherches scientifiques, il est breveté et prouve sa valeur médicale quotidiennement.
- Plus de 300,000 bracelets sont vendus par mois en Europe et en Orient.
- Approuvé par le Ministère de la Santé et du Bien-Être du Japon.

L'arthrite, les rhumatismes, les maux de tête, l'insomnie, les douleurs musculaires, la névralgie, la constipation, la faiblesse générale, la haute pression, le vieillissement prématuré, les pieds glacés, le manque d'énergie, le stress, la fatigue due à une grosse journée de travail, le surmenage, une sexualité endormie, etc., sont des malaises dûs en grande partie à une mauvaise circulation du sang.

QUAND vous portez le Bracelet Santé, un courant électrique est généré dans votre système sanguin, en augmente la quantité de ions, améliore la circulation du sang et favorise énormément l'amélioration de l'état de santé.

Les spécialistes Albert Roy Davis et Walter C. Rawls Jr. qui ont aidé à mettre le Bracelet au point, ont été félicités de leurs travaux par des scientifiques de réputation mondiale comme:

Harold Sherman président ESP Research Associates Foundation.  
Norman Vincent Peale, scientifique mondialement reconnu.  
Dean Burke de la Dean Burke Scientist-Research Foundation.

Le Bracelet Santé est le résultat de 15 années de recherche scientifique, il a été BREVETÉ et ne peut être imité.  
Brevet no 556725 Pat.

**Nous sommes tellement convaincus des effets bienfaits du BRACELET SANTÉ que nous vous offrons un remboursement total, si dans la période de 15 jours suivant la réception de votre Bracelet vous n'avez senti aucune amélioration dans votre état de santé.**

Le bracelet est de fabrication robuste, ne s'oxyde pas, ne ternit pas, et d'une grandeur ajustable à tous les poignets (couleur or).

### COMMANDES POSTALES EXCLUSIVEMENT

Pour commander veuillez remplir ce coupon et faire parvenir votre chèque ou mandat à: TREM DISTRIBUTION, 450 EST, RUE SHERBOOKE, SUITE 200, MONTRÉAL, H2L 1J8

Veuillez indiquer la quantité de bracelets requis dans la case de votre choix

BRACELET SANTÉ POUR HOMME  BRACELET SANTÉ POUR FEMME

1 bracelet \$22.95 + \$2.00 poste + 9% Tax: TOTAL \$27.02

2 bracelets: TOTAL \$50.91 3 bracelets: TOTAL \$69.35 incluant taxe + frais de poste

Votre nom .....

Adresse .....

Ville ..... Code postal .....

No. carte crédit ..... Date d'expiration .....

Votre signature .....  VISA  MasterCard  AMERICAN EXPRESS  C.O.D.

Si vous désirez payer C.O.D., veuillez inclure \$2.00 avec votre coupon (livraison 3 sem.)

TELEP. 11/9/82

# JEUDI 16 septembre

**(99) La Commode**  
Emission-jeu proposée et animée par Françoise Rivière. Ce jeu consiste à faire découvrir par un concurrent une personnalité de la chanson, de la littérature, du sport, etc. grâce à sept indices relatifs à sa vie, à sa carrière, à ses passions...

6 h 10 **9** Nouvelles régionales  
6 h 15 **(99)** Les Gens d'ici

Entretiens Impromptus et Inattendus avec des Français et des Françaises rencontrés dans la rue ou dans les lieux publics aux quatre coins de la France. Emission proposée par Philippe Alfonsi et Patrick Pesnot.

6 h 26 **9** Résumé des émissions de la soirée

6 h 30 **5** **8r** NBC Nightly News  
**7** **8t** Au royaume des animaux  
**7** **10r** CBS Evening News  
**8** **13r** **22** ABC World News Tonight  
**9** A communiquer  
**12oc** No One Came  
**12sc** Projections

**15** **17** **30**  
**Téléservice**  
Sous le signe de la détente, des renseignements précieux sur la santé, la consommation, la science, la technologie et le domaine social. Anim.: Claude Saucier, Louise Faure, Lise Lebel, Aimé Bolvin et France Dauphin. Réal.: Marshall Johnson et Nicole Nolet.

**23** Today's Special  
**33** **57** Over Easy  
**(40)** Parlons sport  
**(99)** Des chiffres et des lettres  
Jeu. Anim.: Armand Jammot.

6 h 40 **2** **9** **11**  
**Nouvelles du sport**

**9** Le 9 vous informe  
**13** Le 13 vous informe

6 h 50 **2** **9** **11** **13**  
**Télex arts**

Animateur: Winston McQuade.

**(99)** Intermède: Accordéon, accordéons

19 h

7 h

**2** **9** **9** **11** **13**  
**Vivre à trois**

(Three's Company). Comédie américaine réalisée par Bill Hobin, avec John Ritter, Joyce Dewitt et Susan Somers. — Jack et Janet se font du mauvais sang; il est trois heures trente du matin et Chrissy n'est pas encore rentrée.

**3** CBS News

**4** **7** **8t** **10** **(40)**

**Un monde en folie**

**4** Inside Football

**5** Look it's Music

**6** Barney Miller

**6** Reach For The Top National

**Playoff**

**6** That's Life

**7** Little House on the Prairie

**8** Joker's Wild

**8** **13** Family Feud

Jeu.

**8r** **12** M\*A\*S\*H

Comédie mettant en vedette Alan Alda. — "Best of Enemies".

**10r** Brady Bunch

Comédie.

**12oc** ottawa Sooners Football Game

Hamilton rencontre Ottawa.

**13r** PM Magazine

**15** **17** **30** Pierre Nadeau

rencontre

Une émission d'information divertissante dans laquelle l'animateur Pierre Nadeau s'entretient avec un ou plusieurs invités d'un sujet relié tant à la culture, au sport, à la science et à la technologie qu'à la politique. Réal.: Normand Nicol.

**22** Charlie's Angels

Série policière.

**24** Doctor Who

**33** MacNeil / Lehrer Report

**57** The Nightly Business Report

**(99)** La Vie à vif

**4** **7** **8t** **10** **(40)**

**La Quotidienne**

7 h 29

7 h 30 **2** **9** **9** **11** **13**

**Monsieur le Ministre (STC)**

Téleroman écrit par Solange Chaput-Rolland. Collaboration au scénario: Michèle Bazin. Avec Michel Dumont, Andrée Lachapelle, Nathalie Godouas, Jacques Lussier, Stéphane Laplante, Gabrielle Mathieu et Chales Rougier. — "Le Ministre de la famille. Pour un député nouvellement élu, la nomination au Cabinet n'est pas une mince affaire. Alain Robert, peu familier avec les rouages de la politique, reçoit les conseils du premier ministre et fait la rencontre de son chef de cabinet.

**3** **10r** Family Feud

Jeu.

**4** **7** **8t** **10** **(40)**

**Ciné-jeudi**

"Africa Express".

**4** **5** **6** The Two of Us

Comédie.

**5** **8r** Entertainment Tonight

**6** You Asked for It

Magazine.

**8** **12** **13** The Littlest Hobo

"Napoleon".

**8** Barney Miller

**9c** Vivre sa retraite

**12sc** Profil

**13r** More Real People

**15** **17** **30** Charlie Brown

Film d'animation racontant les aventures de Charlie Brown, le célèbre personnage de Charles M. Schultz. — "Charlie Brown, au jeu!"

**22** Happy Days Again

**24** Magic Shadows

"Bullfighters" (dernière de 4)

**33** Dick Cavett Show

**57** MacNeil / Lehrer Report

8 h 30 **6** **8** **13r** **22** NFL Football

Les Bills de Buffalo recourent les Vikings du Minnesota. (3 h)

**12sc** Ottawa Sooners Show

**23** Realities

**57** Thursday Night Movie

"The Birdman of Alcatraz".

**(99)** Athlétisme: Réunion du Nikaia

21 h

9 h

**3** **7** **10r** Simon and Simon

**4** **5** **6** Play Gypsy

"A Tribute of Emmerich Kalman".

**6** **8r** Gimme a Break

Comédie. "Sam's Affair".

**8** **12** **13** Diff'rent Strokes

"Crime in the Schools" (1<sup>e</sup> de 2 - suite samedi 18 sept à 17 h).

**9c** Tele Armenia

**12sc** This Week in Fastball

**24** A communiquer

**33** Sneak Previews

9 h 30 **4** **7** **8t** **10** **(40)**

**Michel Jasmin**

Talk-show. Anim.: Michel Jasmin. Réal.: Pierre Sainte-Marie et Claire Bouchard.

**5** **8r** Teachers Only

"Cooper's Grab for Gusto".

**8** **12** **13** Live It Up

**12oc** On the Line

**24** Speaking Out

**33** The Prizewinners

**(99)** Sports-été

22 h

10 h

**3** **7** **10r** Knots Landing

**4** **5** **6** The National

Avec Knowlton Nash.

**5** **8r** **12** Hill Street Blues

Série policière. "Shooter".

## TELE-CINEMA

9 h **8** "Along the Great Divide"

\*\*1/2 — Am. 1951. Western de R. Walsh avec Kirk Douglas et Virginia Mayo. — Un policier sauve de lynchage un vieil homme accusé de meurtre. (1 h 30)

12h30 **4** **7** **8t** **10** **(40)**  
**"Quatre Millions en quatre minutes"**

1/2 — It. 1976. Drame policier de G. Siragusa avec Antonio Sabato et John Richardson. — De la prison où il est détenu, un avocat organise un vol important dans une banque. (2 h 30)

2 h 30 **2** **9** **9** **11** **13**  
**"Les Super Vips"**

\*\*1/2 — It. 1968. Dessins animés de B. Bozetto. — Le frère rochiteux d'un surhomme connaît des aventures surprenantes sur une île apparemment déserte. (1 h 30)

4 h 30 **4** **7** **8t** **10** **(40)**  
**"Un flic voit rouge"**

\*\* — It. 1975. Drame policier de S. Massi avec Franco Gaspari et Lee

J. Cobb. — Un jeune policier aux méthodes expéditives cherche à convaincre un industriel de trafic de drogues. (1 h 30)

5 h **9** **15** **"Pat Garrett et Billy le Kid"**

\*\*1/2 — Am. 1973. Western de S. Peckinpah avec James Coburn et Kris Kristofferson. — La fin du célèbre bandit Billy le Kid poursuivie par son ami le shérif Pat Garrett. (1 h 40)

7 h 30 **4** **7** **8t** **10** **(40)**  
**"Africa Express"**

\*\* — It. 1975. Aventures de M. Lupo avec Giuliano Gemma et Ursula Andress. — Dans la jungle africaine, un camionneur est entraîné par une espionne dans une dangereuse entreprise. (2 h)

**24** **"The Bullfighters"**

(Suite et fin. Voir détails lundi à la même heure) (30 m)

8 h **2** **9** **9** **11** **13**  
**"I... comme Icare"**

\*\*1/2 — Fr. 1979. Drame social de

H. Verneuil avec Yves Montand et Pierre Vernier. — Un procureur insatisfait de la conclusion d'une enquête sur le meurtre d'un président obtient de rouvrir l'enquête. (2 h 30)

**15** **17** **30** **"Pris au piège"**

\*\*1/2 — Can. 1979. Documentaire de G. Dufaux et R. Favreau. — Une famille connaît plusieurs problèmes lorsque le père est atteint d'une maladie industrielle.

8 h 30 **57** **"Birdman of Alcatraz"**

\*\*\* — Am. 1962. Drame psychologique de J. Frankel avec Burt Lancaster et Neville Brand. — Un meurtrier devient, en prison, un ornithologue réputé. (2 h 30)

11h20 **2** **9** **11** **"Charlie et ses deux nénettes"**

\*\*1/2 — Fr. 1973. Comédie de mœurs de J. Sérià avec Serge Sauvion et Jeanne Goupil. — Un homme près de la quarantaine rencontre deux jeunes filles qui le convainquent de reprendre son ancienne occupation de vendeur et s'offrent à l'assister.

**9** **"Les Mariés de l'an deux"**

\*\*1/2 — Fr. 1971. Aventures de J.-P. Rappeneau avec Jean-Paul Belmondo et Marlène Jobert. — Après avoir fait fortune en Amérique, un homme rentre en France, en 1792, pour obtenir le divorce de son épouse.

**13** **"Hôtel St-Gregory"**

\*\*1/2 — Am. 1967. Drame de R. Quine avec Rod Taylor et Melvyn Douglas. — Le gérant d'un hôtel de la Nouvelle-Orléans doit faire face à plusieurs problèmes.

11h30 **33** **"They Died with Their Boots on"**

\*\*\* — Am. 1942. Drame d'aventures de R. Walsh avec Errol Flynn et Olivia de Havilland. — Un épisode de la lutte entre Blancs et Indiens au lendemain de la guerre civile. (2 h 20)

12 h **8** **13** **"Across 110th Street"**

\*\* — Am. 1972. Film de gangsters de B. Shear avec Anthony Quinn

et Anthony Franciosa. — Conflit au sein de la petite pègre de Harlem au sujet d'une affaire d'un demi million de dollars. (1 h 53)

**12** **"Juggernaut"**

\*\*1/2 — Brit. 1974. Drame policier de R. Lester avec Richard Harris et Omar Sharif. — Des spécialistes entreprennent de désamorcer une série de bombes placées à bord d'un paquebot par un mystérieux individu réclamant une rançon. (2 h 10)

12h30 **6** **"Kid Rodello"**

\*\* — Esp. 1965. Western réalisé et interprété par R. Carlson avec Don Murray et Janet Leigh. — Un aventurier devient le protecteur d'une jeune fille poursuivie par des fuyitifs. (1 h 49)

**7** **10r** **"McCloud: Little Plot at Trnquil Valley"**

Am. 1972. Film policier avec Dennis Weaver, Burgess Meredith, Joyce Van Patten et J.D. Cannon. — Le policier McCloud se fait kidnapper par des trafiquants de pénicilline qui veulent, en échange de sa vie, obtenir la libération d'un des leurs, tombé aux mains de la police. (2 h)

# VENDREDI

17 septembre

VOIR TELE-MATINEE  
DU LUNDI AU VENDREDI

## après-midi

Midi

- 12 h ③ News  
④ Magazine  
⑤ ⑥ The Midday News  
⑤ The Doctors  
⑥ The Noon Report  
⑦ WWNY News at Noon  
⑧ ⑫ ⑬ The Flintstones  
⑧ Tic Tac Dough  
⑧ r CNN  
⑧ r Headline News  
⑨ Quoi de neuf  
⑨ c La Philatélie  
⑩ r Noon at Ten  
⑬ r ⑫ Family Feud  
⑫ The Stationary Ark  
⑬ The Electric Company
- 12 h 2 ⑤ ⑥ Land and Sea
- 12 h 10 ③ Across the Fence  
④ Tirage Bonanza  
⑤ ⑥ Midday
- 12 h 15 ④ Aujourd'hui 12 h 15  
⑦ ⑧ r Le Monde  
⑩ (40) Le 10 vous informe
- 12 h 23 ② ⑨ ⑪ Téléjournal
- 12 h 25 ⑥ Community Announcement  
⑨ A la ferme
- 12 h 30 ② ⑨ ⑩ ⑫ Allô Bou Bou  
③ ⑦ ⑧ ⑩ r ⑬ Young and Restless  
④ ⑦ ⑧ r ⑩ (40) Ciné-aiz  
⑤ ⑥ Wok with Yan  
⑤ ⑧ r Search for Tomorrow  
⑧ ⑬ r ⑫ Ryan's Hope  
⑨ c Les Ailes de l'espérance  
⑫ Pulse 12:30  
⑬ ⑭ ⑯ Téléservice  
⑫ Realities (99) Les Jeux de 20 heures

13 h

- 1 h ④ ⑤ ⑥ ⑧ ⑬ r ⑫ All my Children

- ⑤ ⑧ r Days of our Lives  
⑥ Let's Make a Deal  
⑨ c Les Communiqués de Cable TV  
⑫ The Alan Thicke Show  
⑬ ⑭ ⑯ Pierre Nadeau rencontre  
⑫ Witness to Yesterday (99) Au théâtre ce soir
- 1 h 30 ② ⑨ ⑩ ⑫ ⑬ AU jour le jour  
③ ④ ⑦ ⑩ r As the World Turns  
⑧ ⑬ Carol Burnett & Friends  
⑬ ⑭ ⑯ A communiquer  
⑫ Adventures in History

14 h

- 2 h ④ ⑤ ⑥ Take 30 from  
⑤ ⑧ r ⑧ ⑫ ⑬ Another World  
⑧ ⑬ r ⑫ One Life to Live  
⑫ Talking Film
- 2 h 30 ② ⑨ ⑩ ⑫ ⑬ Télé-feuilleton  
③ ⑦ ⑩ r Capitol  
④ ⑤ ⑥ Coronation Street  
⑥ Pitfall  
⑨ c D'un point à l'autre  
⑬ ⑭ ⑯ Les Rendez-vous du mercredi  
⑫ Media and Methods of the Artist  
⑬ Over Easy

15 h

- 3 h ④ ⑦ ⑧ r ⑩ (40) Gros Plan  
③ ④ ⑦ ⑩ r Guiding Light  
④ ⑤ ⑥ Life at Stake  
⑤ Cartoons  
⑧ ⑬ The Alan Thicke Show  
⑧ ⑫ ⑬ r ⑫ General Hospital  
⑧ r Krofft Superstars  
⑫ Down to Earth  
⑬ Victory Garden (99) Mémoires de France
- 3 h 30 ② ⑨ ⑩ ⑫ ⑬ Woody le Pic  
④ ⑦ ⑧ r ⑩ (40) Adèle  
⑨ c German Diary - Chronique Allemande  
⑫ Cope  
⑬ Liliat, Yoga and You  
⑫ Mr. Roger's Neighborhood

16 h

- 4 h ② ⑨ ⑩ ⑫ ⑬ Bobino  
③ Beverly Hillbillies

- ④ ⑩ (40) Gronigo et Cie  
④ ⑤ ⑥ Do it for Yourself  
⑥ Battle of the Planets  
⑦ ⑧ r Les Champignoles  
⑦ Wheel of Fortune  
⑧ ⑬ Definition  
⑧ ⑧ r Charlies Angels  
⑨ c Mireille et Arsène Lapin  
⑩ r John Davidson Show  
⑫ Let's Make a Deal  
⑫ sc Ottawa Life  
⑬ r People's Court  
⑬ ⑭ ⑯ La Vie sur terre  
⑫ Scooby Doo  
⑫ Passe-partout  
⑬ ⑭ Sesame Street  
Emission pour enfants.  
(99) Actualités régionales
- 4 h 30 ② ⑨ ⑩ ⑫ ⑬ Bof et compagnie  
③ The Waltons  
④ ⑦ ⑧ r ⑩ (40) Cinéma sur demande  
④ ⑤ ⑥ Canadian Reflections  
⑤ Little House on the Prairie  
⑥ Gilligan's Island  
⑦ Woody Woodpecker and Friends  
⑧ ⑬ The Price is Right  
⑨ c Tele-Armenia  
⑫ Family Feud  
⑬ r Little House on the Prairie  
⑫ Flintstones  
⑫ Vision on  
⑫ Paddington
- 4 h 55 ② ⑨ Histoire d'hier et d'aujourd'hui  
④ ⑥ King of Kensington  
⑤ ⑫ The Price is Right  
⑥ Starsky and Hutch  
⑦ The Beverly Hillbillies  
⑧ Here's Lucy  
⑧ r The Jeffersons  
⑨ ⑬ Cinéma de 5 heures  
⑩ r Hour Magazine  
⑫ L'Incroyable Hulk  
⑫ sc Vanier vous informe  
⑬ ⑭ ⑯ A communiquer  
⑫ Leave it to Beaver  
⑫ Sesame Street  
⑬ Mister Roger's Neighborhood  
⑫ Electric Company

⑧ ⑬ A communiquer  
⑨ c Adventure in Living

⑬ ⑭ ⑯ Le Voyage de Charles Darwin

Série qui évoque les découvertes et les voyages du naturaliste anglais Charles Darwin. En vedette: Malcolm Stoddard et Andrew Burt. Réal.: Martin Friend. — (6e épisode) Au terme d'un périple de cinq ans, Darwin retrouve sa famille, se marie et s'installe dans la vie d'un scientifique. Dès lors il s'adonne à la réflexion et à une série de recherches dont émergera sa théorie sur l'origine des espèces.

⑬ The Lawmakers (99) Télé-série: le Village sur la colline

Série en quatre parties écrite et réalisée par Yves Laumet. — 3e épisode.

10h25 ④ ⑤ ⑥ The Journal

Avec Barbara Frum et Mary Lou Finlay.

10h30 ② ⑨ ⑩ ⑫ ⑬ Téléjournal

Anim.: Bernard Derome. Lecteur: Jean Ducharme (nouvelles régionales). Météo: Jocelyne Blouin. Réal.: Jacques Jean, Lise Tremblay-Mons, Francine Charron et Roger Dufresne. Réal.-coord.: Guy Filion.

④ ⑦ ⑧ r ⑩ (40) Les Nouvelles TVA

L'actualité locale, nationale et internationale.

⑨ c Montréal mosaïque

⑫ oc A communiquer

⑫ sc Baseball '82  
⑬ Matters of Life and Death

10h52 ⑦ ⑧ r Le Monde

10h55 ④ Aujourd'hui 22 h 55 (40) CHOT vous informe

23 h

- 11 h ③ The News  
④ ⑥ The National Update  
⑤ Quebec Today  
⑥ Nightly News on 5  
⑦ WWNY News  
⑧ ⑫ ⑬ CTV National News  
⑧ r TV-8 News  
⑨ Le 9 vous informe  
⑩ (40) Les Sports  
⑩ r News 10  
⑬ Le 13 vous informe Variétés.

⑫ A communiquer  
⑬ Mac Neil/Lehrer Report  
⑫ Captioned ABC News

11 h 5 ② ⑨ ⑩ ⑫ ⑬ Nouvelles du sport

④ Newsday Final  
⑥ Newswatch

11h15 ④ ⑦ ⑧ r ⑩ (40) La Couleur du temps  
⑬ Sport

11h20 ② ⑨ ⑫ Cinéma

"Charlie et ses deux nénétes"

⑨ Ciné-soir

"Les Mariés de l'an deux"

⑬ Ciné-soir

"Hôtel St-Gregory"

11h21 ⑫ Pulse

11h23 ⑧ ⑬ Nightline

11h27 ④ ⑤ ⑥ Barney Miller

11h30 ③ Hawaii 5-0

④ ⑦ ⑧ r ⑩ (40) Gros Plan

"Les Syndicats et la crise"

⑤ ⑧ r The Tonight Show

⑥ Global News

⑦ ⑩ r Quincy

⑧ TV 8 News

⑩ r News 10

⑫ oc A communiquer

⑬ r Eyewitness Tonight

⑫ Benny Hill

⑬ Late Night Showcase

"They Died with Their Boots on"

⑫ Dick Cavett Show

11h40 (99) Actualités régionales

Actualités de France.

11h57 ④ ⑥ Minder  
⑤ Music with Marc Legrand

Minuit

12 h ④ ⑦ ⑧ r ⑩ (40) Kojak

⑥ Sportsline

⑧ ⑬ Movie

"Across 110th Street"

⑧ ⑬ r ⑫ ABC News Nightline

⑫ The Twelve Midnight Movie

"Juggernaut"

⑫ oc No One Came

⑫ PBS Latenight

12h30 ③ The Muppets Show

⑤ ⑧ r Late Night with David Letterman

⑥ Movie

"Kid Rodello"

⑦ ⑩ r Movie

"McCloud: A Little Plot at Tranquil Valley"

⑬ r Starsky and Hutch

⑫ Jim Bakker

1 h ④ Musique Marc Legrand

⑦ ⑧ r Le Monde (40) CHOT aujourd'hui

⑫ Science and Man

1 h 30 ⑧ r NBC News Overnight  
⑬ r Eyewitness News

1 h 53 ⑧ ⑬ Chips

2 h 10 ⑫ The Waltons

# VENDREDI 17 septembre

- (99) Spécial Jeunes
- 5 h 15 (99) Croque-vacances
- 5 h 30 (3) The Muppets
- (4) (6) Three's Company
- (8) More Real People
- (7) The Brady Bunch
- (8) Laverne and Shirley and Co.
- (8) (13) M\*A\*S\*H
- (8) CNN Headlines News
- (9) Starting Again
- (12) Ottawa Life
- (12) Projections
- (13) Happy Days Again
- (22) Happy Days Again
- (33) The American Story
- (57) Vegetable Soup

## soirée

- 18 h
- 6 h
- (2) (11) Ce soir
- (3) The News
- (4) Aujourd'hui... 18 h
- (4) Newsday
- (5) (6) Newswatch
- (6) Nightly News on 5
- (6) Global News: the 6 O'clock Report with Bruce Garvey
- (7) (8) Le Monde
- (7) WWNY News
- (8) (13) Newslite
- (8) TV 8 News
- (8) News 8
- (9) Nouvelles nationales et internationales
- (9) Les Communiqués de Cable TV
- (10) Le 18 Heures
- (10) TV-10 News
- (12) Pulse
- (13) Eyewitness News
- (15) (17) (20) Le Petit Monde d'André Tahon
- (22) Newscenter 22
- (24) Polka Dot Door

- (40) CHOT vous informe
- (57) Writer's Workshop
- (99) La Commode
- 6 h 10 (9) Nouvelles régionales
- 6 h 15 (99) Les Gens d'ici
- 6 h 26 (9) Résumé des émissions de la soirée
- 6 h 30 (6) (8) NBC Nightly News
- (7) (10) CBS Evening News
- (8) (13) ABC World News Tonight
- (8) Magazine local
- (9) A communiquer
- (12) Ottawa-Carleton Ball Hockey League
- (12) Profil / Télé-campus
- (15) (17) (20) Téléservice
- (24) Fables of the Green Forest
- (33) (57) Over Easy
- (40) Le Week-end
- (99) Des Chiffres et des lettres
- 6 h 40 (2) (9) Nouvelles du sport
- (9) Le 9 vous informe
- (11) L'Entrevue
- (13) Le 13 vous informe
- 6 h 45 (7) Jet-7
- 6 h 50 (2) (9) Téléx arts
- (99) Intermède: Accordéon, accordéons
- 6 h 55 (23) Willo the Wisp
- 19 h
- 7 h
- (2) (9) Génies en herbe
- (3) CBS News
- (4) (7) (8) (10) (40) Un monde en folie
- (4) Chinook Country
- (5) Lawrence Welk Show Variétés.
- (6) Barney Miller
- (6) Land and Sea
- (6) That's Life
- (7) A communiquer
- (8) (13) Family Feud
- (8) Joker's Wild
- (8) (12) M\*A\*S\*H
- (9) (13) Justice populaire
- (10) Brady Bunch

- (11) Québec magazine
- (12) Baseball '82
- (13) PM Magazine
- (15) (17) (20) Pierre Nadeau rencontre
- (22) Charlie's Angels Série policière.
- (24) High Notes
- (33) MacNeil/Lehrer Report
- (40) Le Rendez-vous
- (57) The Nightly-Business Report
- (99) Aujourd'hui la vie
- 7 h 29 (4) (7) (8) (10) (40) La Quotidienne
- 7 h 30 (2) (9) (9) (13) L'Incrovable Hulk
- Série américaine de science-fiction mettant en vedette Bill Bixby. Le docteur Banner a été soumis à une dose massive de rayons gamma. Depuis cet accident, sous l'effet de la colère ou de la peur, il se métamorphose en une créature étrange, dotée d'une force surhumaine, mais d'une intelligence réduite. — "Anges déchus." Deux pensionnaires d'un orphelinat sont entraînés à voler par leur matrone. David Banner s'en mêle.
- (3) (10) Family Feud
- (4) (7) (8) (10) (40) Huit, ça suffit
- Comédie. En vedette: Dick Van Patten, Betty Buckley, Grant Goodeve, Lani O'Grady, Lauri Walters, Susan Richardson, Dianne Kay, Connie Newton, Willie Aames et Adam Rich. — "Pas de chance!" Tom et Abby s'offrent un petit week-end d'amoureux à la campagne. Que feront les enfants Bradford pendant ce temps?
- (4) (6) The Facts of Life
- (6) (6) Entertainment Tonight
- (6) You Asked For It
- (8) (12) (13) Fast Company
- (8) Barney Miller
- (9) D'une oreille à l'autre
- (11) Magazine sportif régional
- (12) Ottawa Sooners Show
- (13) More Real People
- (15) (17) (20) Retraite-action
- Les réalités et les problè-

20 h  
8 h

- (3) (7) (8) (10) (12) (13) Dukes of Hazzard
- Comédie. "Nothing but the Truth".
- (4) (5) (6) (8) (13) (22) The Fantastic Miss Piggy Show
- (6) The Powers of Matthew Star
- (6) Real People
- (8) A communiquer
- (9) Droit d'action
- (11) Vivre à trois
- (12) On the Line
- (12) A communiquer
- (15) (17) (20) Mémoire du Québec
- En compagnie de l'écrivain et raconteur Louis Caron, série de douze dramatiques consacrées à l'histoire du Centre du Québec depuis les 100 dernières années. Réal.: Pauline Volsard. — "Les Racontages de Louis Caron" Les divers mouvements de population et un aperçu de la colonisation des Bois-Francs à travers l'histoire de Charles Héon.
- (24) In Search of...
- (33) (57) Washington Week in Review
- Emission d'information.
- (99) Les Jeux de 20 heures
- 8 h 30 (2) (9) (9) (11) (13) Hors série
- "Maitres et valets" (Upstairs, Downstairs) — Feuilleton qui retrace la vie d'une famille bourgeoise de Londres ainsi que de ses domestiques. Avec Jean Marsh, Angela Baddeley et Gordon Jackson. — "Porté disparu." Le major Bellamy, qui avait été porté disparu, est finalement retrouvé. Le sachant gravement blessé, Hazel et son beau-père partent pour la France afin de ramener James dans sa famille.
- (4) (7) (8) (10) (40) La Parole est à VOUS
- Une émission qui a pour but de permettre aux téléspectateurs d'exprimer leurs opinions sur des sujets brûlants d'actualité.

21 h  
9 h

- (24) World Business Summit
- (33) (57) Wall Street Week
- Magazine économique.
- (99) Au théâtre ce soir
- (3) (4) (5) (6) (7) (10) Dallas
- Série dramatique.
- (6) The Martian Chronicles
- (6) Cleo Laine
- Inv.: John Dankworth Swingle et Cy Grant.
- (8) (13) Best of the West
- "The New Marshal".
- (8) (13) (22) Greatest American Hero
- (9) Esotérisme expérimental
- (12) Tom Jones
- (12) Soundtrack
- (12) Film Facts
- (24) Vista
- (33) Crisis to Crisis with Barbara Jordan
- (57) U.S. Chronicle
- 9 h 30 (2) (9) (9) (11) (13) Repères
- Magazine d'information animé par Gérard-Marie Bolvin et Aline Desjardins. Sujets qui touchent de près la vie quotidienne des citoyens, leur problèmes et leurs aspirations; entre autres: la santé, l'environnement, la consommation, le travail et les loisirs. Reporters: Isabelle Albert, Yves Blouin, Pierre Devroede, Nicole Duchêne, Claude Sauvé et Françoise Stanton. Réal.: Nicole Aubry, Karl Parent, Luc Paradis, Jean-Luc Paquette, Huguette Pilon, Michel Préfontaine, Suzanne Mercure et Jacques D'Aragon. Réal.-coord.: Louise B. Tardif.

# MÉMOIRES DU QUÉBEC

Les racontages de Louis Caron vendredi à 20h

L'autre télévision



Radio Québec

18 septembre

## matinée

- 8 h **2 9 9 11 13** Capitaine Caverne  
**3 7 10r** Woody Woodpecker and Friends  
**5 8r** Flintstones  
**6** The New Shmoo Dessin animé.  
**8 13** Audubon Wildlife Theatre Documentaire sur la faune.  
**9 13r 22** Superfriends  
**33** It's Everybody's Business  
**57** Sesame Street  
8 h 26 **3 7** In the News  
8 h 30 **2 9 9 11 13** Courts métrages  
**3 7 10r** Sylvester and Tweety / Daffy and Speedy  
**5 8r** The Shirt Tales  
**6** The World Tomorrow Religion.  
**8 13** Let's Go  
**8 22** Lil's Rascals / Richie Rich  
**12** Untamed World  
**13r** Adventure Hour  
**24** Polka Dot Door  
8 h 41 **6** Thought for Today  
8 h 45 **6** CBC 6 Good Morning  
**9 13** Mire et musique  
8 h 54 **4** Musique Marc Legrand  
8 h 55 **(40) CHOT** aujourd'hui  
8 h 56 **3 7** In the News  
9 h **2 9 9 11 13** Belle et Sébastien  
**4** Le Hockey Pee Wee  
**5 6 8r** Smurfs  
**6** Switzer and Company  
**6** World of Survival  
**7 8r 10 (40)** Goldorak  
**8 13** Untamed World  
**12** Let's Go  
**24** Vision On  
**33** The Art of Being Human

**4 7 8r 10 (40)** Michel Jasmin  
 Talk-show. Anm.: Michel Jasmin. Réal.: Pierre Sainte-Marie et Claire Bouchard.  
**8 12 13** CFL on CTV  
 Les Argonauts de Toronto rencontrent les Stampeders à Calgary.  
**12oc** Ottawa Sooner Football Show  
**12sc** Big Jim's World  
**15 17 30** S.O.S. j'écoute  
 (Reprise de l'émission du lundi à 20 h 30)  
**57** Great Performances

22 h  
 10 h **3 7 10r** Falcon Crest  
 Série dramatique.  
**4 5 6** The National  
 Avec Knowlton Nash.  
**6** The Tonight Show  
**8 13r 22** Strike Force  
**9c** Santé et chiropratique  
**12oc** A communiquer  
**12sc** Soundtrack  
**24** Moll Flanders  
**33** Hard Choices  
 10h25 **4 5 6** The Journal  
 Avec Barbara Frum et Mary Lou Finlay.  
 10h30 **2 9 9 11 13** Téléjournal  
 Anm.: Bernard Derome. Lecteur: Jean Ducharme (nouvelles régionales). Météo: Jocelyne Blouin. Réal.: Jacques Jean, Lise Tremblay-Mons, Francine Charron et Roger Dufresne. Réal.-coord.: Guy Filion.

**4 7 8r 10 (40)** Les Nouvelles TVA  
 L'actualité locale, nationale et internationale.  
**9c** Plaisir de photo  
**12sc** The Scene  
**(99)** Mémoires de France  
 10h52 **7 8r** Le Monde  
 10h55 **4** Aujourd'hui 22 h 55  
**(40) CHOT** vous informe

23 h  
 11 h **3** The News  
**4 6** National Update  
**5** Quebec Today  
**5** Nightly News on 5  
**6** Global News: the 11 O'Clock Report  
 Avec Jan Tennant  
**7** WNNY News  
**8** TV-\* News  
**8r** TV-8 News  
**9** Le 9 vous informe  
**10 (40)** Les Sports  
**10r** TV-10 News  
**13** Le 13 vous informe  
**13r** Eyewitness Tonight  
**22** Benny Hill  
**24** A communiquer  
**33** MacNeil / Lehrer Report  
**57** Captioned ABC News  
 11 h 5 **2 9 9 11 13** Nouvelles du sport  
**4** Newday Final  
**6** Newswatch

11h15 **4 7 8r 10 (40)** La Couleur du temps  
**13** Sport  
 11h20 **2 9 11** Cinéma  
 1) "Deux hommes en fuite".  
 2) "Mahler".  
**9** Les Noctambules  
 1) "Histoire d'un meurtre".  
 2) "Hôtel Kleinhoff".  
**13** Ciné-soir  
 1) "Témoin malgré moi".  
 2) "Treizième un traître".

11h25 **4** La Personnalité sportive  
 11h27 **4 5 6** Barney Miller  
 11h30 **3** Hawaii 5-0  
**4 7 8r 10 (40)** Ciné-détente  
 "Adieu Bruce Lee".  
**6 8r** The Tonight Show  
**6** Sportsline  
 Avec Bob McCown.  
**7** Movie  
 "Hardhat and Legs".  
**8 13r 22** Nightline  
**10r** Dance Fever  
**33** Late Night Showcase  
 "The Sea Wolf".  
**57** Dick Cavett Show  
**(99)** Actualités régionales  
 11h57 **4 6** Golden Oldies  
 "Badmen of Missouri".  
**5** Music with Marc Legrand  
 Minuit  
 12 h **6** Movie  
 "Hunter".  
**8 13r 22** Friday's  
**10r** Laugh Trax

**12oc** No One Came  
**57** PBS Latenight  
 12h30 **3** The Muppets Show  
**5 8r** SCTV Network  
**8 12 13** CTV National News  
 12h51 **12** Pulse  
 12h53 **8 13** Movie  
 "The Angel Levine".  
 1 h **4 10 (40)** Ciné-détente  
 "Brigade spéciale en action".  
**7 8r** Le Monde  
**10r** At the Movies  
**33 57** Washington Week in Review  
 1 h 30 **6** Portrait of a Legend  
**10r** TV-10 Fridays Night Movie  
 "Get Carter".  
**12** Movie  
 "Moses".  
**13r** Eyewitness News  
**33 57** Wall Street Week  
 2 h **8r** NBC News Overnight  
 2 h 30 **(40) CHOT** aujourd'hui  
 3 h 2 **12** Six Million Dollar Man

## TELE-CINEMA

9 h **6** "Mr. Moto Takes a Chance"  
 \*1/2 — Am. 1938. Film policier de N. Foster avec Peter Lorre et Rochelle Hudson. — L'histoire d'un détective privé à la recherche d'une cache d'armes. (1 h 30)  
 12h30 **4 7 8r 10 (40)** "La Main au collet"  
 \*\*\* — Am. 1955. Comédie policière de A. Hitchcock avec Cary Grant et Grace Kelly. — Un ex-voleur tente de prouver son innocence à la suite d'une série de vols sensationnels. (2 h 30)  
 4 h 30 **4 7 8r 10 (40)** "Les Filles de Joshua Cabe"  
 \*\* — Am. 1974. Western de D.L. Rich avec Dan Dailey et Dub Taylor. — Pour sauver son droit de propriété, un rancher fait passer pour ses filles trois femmes au passé douteux. (1 h 30)  
 5 h **9 13** "Les Détraqués"  
 \*\* — Am. 1967. Comédie dramatique de E. Silverstein avec Anthony Quinn et George Maharis. — Un ancien gangster que des jeunes ont kidnappé initie ses ravisseurs aux véritables méthodes du crime. (1 h 40)  
 9 h **5 8r** "The Martian Chronicles"  
 Am. 1980. Film de science-fiction avec Rock Hudson et Gayle Hunnicut. — Série d'événements entourant la colonisation de la planète Mars par l'homme. (2e de 3 parties) (2 h)

11h20 **2 9 11 1** "Deux Hommes en fuite"  
 \*\*\* — Brit. 1970. Drame de J. Losey avec Robert Shaw et Malcolm McDowell. — Les mains liées par des menottes, deux hommes s'enfuient à travers la campagne poursuivis par un hélicoptère.  
**2) "Mahler"**  
 \*\*\* — Brit. 1974. Drame biographique de K. Russell avec Robert Powell et Georgina Hale. — En 1911, après une tournée américaine, le compositeur Gustav Mahler, malade, évoque en pensée quelques étapes de sa vie.  
**9 1) "Histoire d'un meurtre"**  
 \*\* — Am. 1969. Drame policier de R. Sparr avec Carol Lynley et Paul Burke. — Une déséquilibrée offre à un champion de golf de supprimer son rival pourvu qu'il la débarrasse de son psychiatre.  
**2) "Hôtel Kleinhoff"**  
 \*\* — It. 1977. Drame psychologique de C. Lizzani avec Corinne Cléry et Bruce Robinson. — Ayant raté son avion, une jeune femme passe une nuit à l'hôtel où elle rencontre un jeune terroriste.  
**13 1) "Témoin malgré moi"**  
 \*\* — Brit. 1973. Drame policier de S. O'Riordan avec Robert Lang et Julie Sommars. — A Londres, une

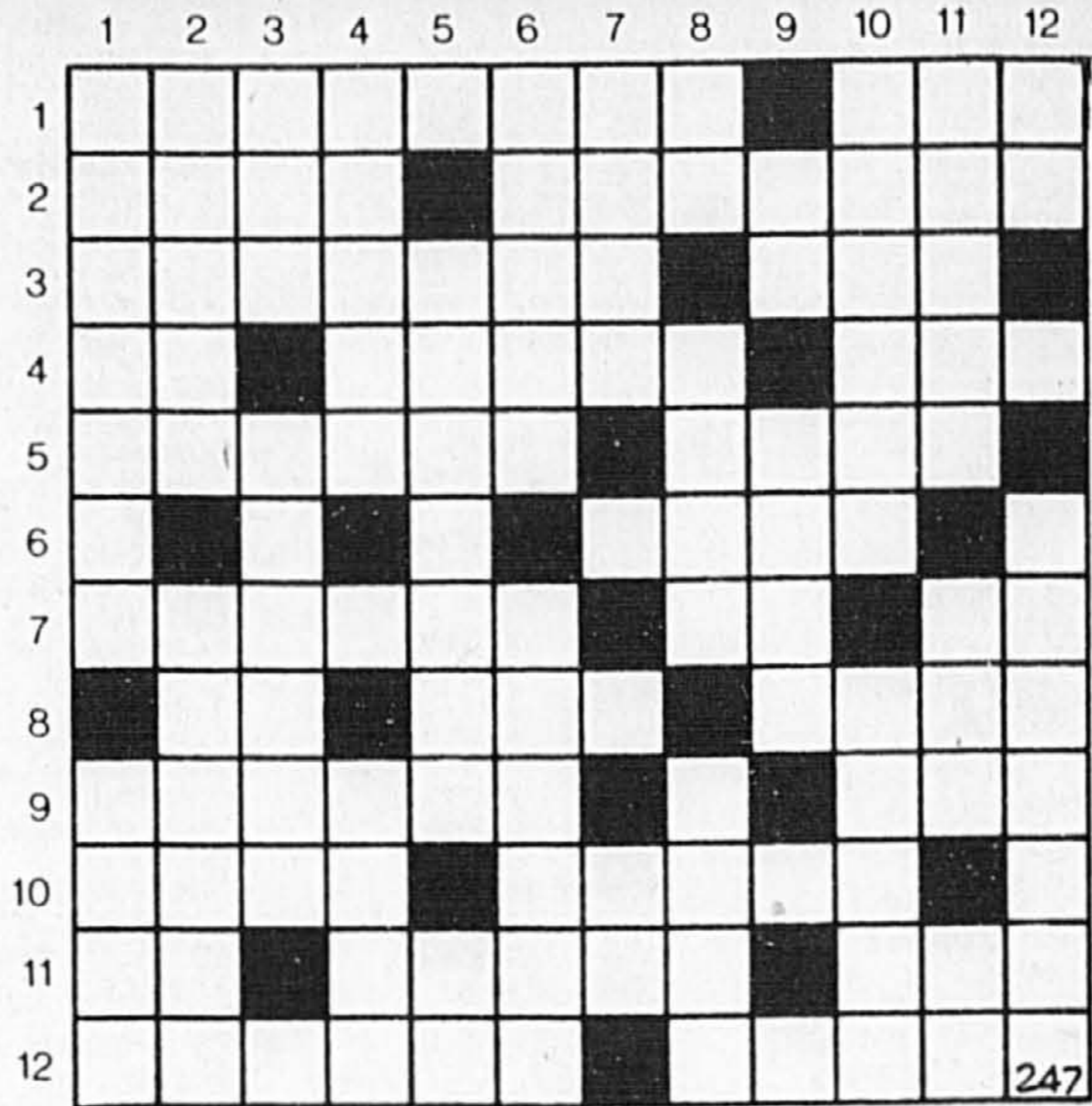
jeune Américaine est poursuivie par un maniaque sexuel qu'elle a dénoncé à la police.  
**2) "Treizième un traître"**  
 \*1/2 — It. 1970. Western de J. Warren avec Donald O'Brien et Maurice Poll. — Un jeune athlète chinois est sollicité par un producteur de cinéma pour prendre la succession de Bruce Lee dans un film inachevé.  
 11h30 **4 7 8r 10 (40)** "Adieu Bruce Lee"  
 \*\* — Chin. 1974. Aventures de L. Ping avec Li Hsiao Lung et Lung Fel. — Un jeune athlète chinois est sollicité par un producteur de cinéma pour prendre la succession de Bruce Lee dans un film inachevé.  
**7 10r "Hard Hat and Legs"**  
 Am. 1980. Comédie dramatique avec Kevin Dobson et Sharon Gless. — L'histoire d'un travailleur de la construction qui nourrit une passion sans borne pour le jeu et les femmes. (2 h)  
**33** "Sea Wolf"  
 \*1/2 — Am. 1941. Drame maritime de M. Curtiz avec Edward G. Robinson et Ida Lupino. — Un forban de la mer fait régner la terreur sur son bateau. (1 h 30)  
 11h57 **4 6** "Badmen of Missouri"  
 \*1/2 — Am. 1941. Western avec Dennis Morgan et Jane Wyman. — Victimes de spéculateurs, trois jeunes frères deviennent hors-la-loi. (2 h)

12 h **6** "Hunter"  
 \*\* — Am. 1971. Film de suspense de L. Horn avec John Vernon et Fritz Weaver. — Guerre bactériologique, lavage de cerveau, un agent du gouvernement qui tombe aux mains de l'ennemi à la suite d'un accident; tous ces éléments constituent l'intrigue de ce film. (1 h 30)  
 12h53 **8 13** "Angel Levine"  
 \*\* — Am. 1970. Drame de J. Kadar avec Zero Mostel et Harry Belafonte. — L'histoire d'un groupe de Juifs et de noirs qui tentent de s'accommoder à une vie rendue difficile par les nombreux préjugés dont ils sont l'objet. (2 h 5)  
 1 h **4 10 (40)** "Brigade spéciale en action"  
 \*\* — It. 1976. Drame policier de F. Martinelli avec Maurizio Merli et Raymond Pellegrin. — Les difficultés d'un commissaire de police pour incriminer un caïd de la pègre dans une affaire d'enlèvement d'enfants.  
 1 h 30 **10r "Get Carter"**  
 \*1/2 — Brit. 1971. Drame écrit et réalisé par Michael Hodges avec Michael Caine, Ian Hendry et Britt Ekland. — Un petit voyou londonien enquête sur le meurtre de son frère survenu dans le nord du pays. (2 h 15)  
**12 "Moses"**  
 \*1/2 — Anglo-It. 1975. Drame religieux de G. De Bosio avec Burt Lancaster et Anthony Quayle. — L'histoire de Moïse, depuis son enfance jusqu'à la libération du peuple Juif d'Égypte. (2 h 45)

9 h 30 **2 9 9 11 13**  
Candy  
**3 7 10**r Bugs Bunny/  
Roadrunner Show  
**6** Jimmy Phair Country  
**7 8 10 (40)** Le Capitaine Flam  
**8 13** Popeye  
**8 22** Mork and Mindy  
**9c** Nos principales institutions financières  
**12** Untamed Frontier  
**13r** Tom & Jerry  
**24** Superstar Volleyball  
(99) Spécial tout-petits  
9 h 45 (99) Atout jeunes  
10 h **2 9 9 11 13**  
Clic, Clac Les aventures de Virulyse  
**4 7 8 10 (40)** La Bataille des planètes  
**4** Hobble de Hoy  
**5 6** Sesame Street  
**8 13** You Can'd Do That on Television  
**12** Rocket Robin Hood  
**13r** Richie Rich  
**24** Championship Bridge  
**33** Personal Finance  
**57** Focus on Society  
(99) Croque-vacances  
10h30 **2 9 9 11 13** Nic et Pic  
**3 7 10r** Gilligan's Planet  
**4 7 8 10 (40)** Skippy le Kangourou

**4** Sesame Street  
**5** The Gary Coleman Show  
**8 13** The Flintstones  
**8 22** The Scooby, Scrappy, Yabba-doo Puppy Show  
**8r** Yes You Can  
**9c** D'Image en image  
**23** The Half a Handy Hour  
(99) La Clé est sous le paillason  
10h56 **3 7** In the News  
10h58 **6** Entertainment Calendar  
11 h **2 9 9 11 13** Les Héros du samedi  
**3 7 10r** Pandamonium  
**4 7 8 10 (40)** Patrouille du Cosmos  
**5 8r** Incredible Hulk and Amazing Spiderman Hour  
**5 6** R.C.M.P.  
**6** 100 Huntley Street  
**8 13** Forest Rangers  
**12** Jo Gaillard  
**13r** Fonz / Happy Days  
**24** Pins and Needles  
**33 57** Understanding Human Behavior  
11h26 **3 7** In the News  
11h30 **3 7 10r** Meatballs and Spaghetti  
**4** NFB Presents  
**5 6** Wild Kingdom  
**8 13** Willy and Floyd  
**9c** D'un point à l'autre  
**13r** Heatch-Cliff and Marmaduke  
**24** How to Start a Small Business  
(99) Les Jeux du stade  
11h56 **3 7** In the News  
11h58 **6** Weather Report

**LES MOTS CROISÉS**



- HORIZONALEMENT**
- 1—Auteur du «Temps d'une paix» — Rôle de Marc Favreau.
  - 2—Pronom — Laurent Vanier, dans «Dominique en rappel».
  - 3—Sasser — Prénom de l'interprète de Steve dans «l'Homme de \$6,000,000».
  - 4—D'un verbe gai — Renouveler une obligation — Soutient un navire en construction.
  - 5—Fille de Jean Coutu — ... Corbeil.
  - 6—Cinnamon, dans «Mission impossible».
  - 7—Rôle de Béatrice Picard dans «les Brillant» — Renforce une affirmation — Note.
  - 8—Article — Prénom d'un des animateurs de «Jeunessexpress» — Consommer.
  - 9—Tourmenter — Semblable.
  - 10—Désappointé — Rôle d'Yves Massicotte dans «Terre humaine».
  - 11—Deux semestres — Qui n'ont plus faim — Touche à la Pologne.
  - 12—Rôle de Monique Aubry dans «le Temps d'une paix» — Vallée des Pyrénées.

- 4—Manque au malchanceux — Rôle de Jean-Louis Paris dans le feuilleton de Mia Ridez.
- 5—Rôle de Murielle Dutil dans «les Girouettes» — Initiales de celui qui présente les nouvelles artistiques dans «Samedi midi».
- 6—Reçoit des leçons — Le Luxembourg s'y trouve.
- 7—Surface de terrain — Attendu.
- 8—Ville de Mésopotamie — Aggie, dans «Qué sera sera» — Le Pô y prend sa source.
- 9—Initiales de la comédienne Lesieur — Animateur d'«Information-voyages».
- 10—Fait le capitaine Cosmos dans «les Satellipopettes» — Vedettes.
- 11—Retirées — Se sert bien d'une baguette — Particule.
- 12—Largeur d'une étoffe — Comédienne prénommée Louise.

- VERTICALEMENT**
- 1—Rôle de Robert Pine dans «ChiPs» — Prénom de l'interprète de Nicholas dans «Huit, ça suffit».
  - 2—Prénom de l'interprète de Michel dans «Terre humaine» — Rôle de Claude Michaud dans «les Brillant».
  - 3—Einstein y naquit — Animateur d'«À la bonne franquette».



**TELE-CINEMA**

1 h **12** «How Do I Love Thee»  
Am. 1970. Comédie avec Jackie Gleason et Maureen O'Hara. — Au chevet de son père malade, un jeune professeur se remémore sa jeunesse. (2 h)  
**(99) «Médecins de nuit»**  
Film de P. Lefebvre avec Georges Beller et Rémy Carpentier. — Six histoires indépendantes ayant chacune pour héros un médecin de service la nuit dans un hôpital parisien. (1 h)  
1 h 30 **57** «Nothing But Trouble»  
\*\* — Am. 1944. Comédie avec Laurel & Hardy et Mary Roland. — Deux maîtres queux sont mêlés à une affaire de meurtre. (1 h 30)  
2 h **13r 1** «Tarzan and the Valley of Gold»  
\*\* — Am. 1965. Film d'aventures de R. Day avec Mike Henry et

Nancy Kovack. — Tarzan collabore avec la police dans les recherches d'un garçon kidnappé. (2 h)  
**2) 1** «Think Fast, Mr. Moto»  
\*\* — Am. 1937. Film policier avec Virginia Field et Peter Lorre. — L'histoire d'un judoka et prestidigitateur qui lutte contre le crime. (1 h 30)  
**33 1** «Never a Dull Moment»  
\*\* — Am. 1950. Comédie de G. Marshall avec Irene Dunne et Fred MacMurray. — Une new-yorkaise se marie avec le propriétaire d'un ranch, un veuf avec deux fillettes. (1 h 30)  
2 h 30 **6** «The High Commissioner»  
\*\* — Brit. 1968. Suspense de R. Thomas avec Rod Taylor et Christopher Plummer. — Envoyé à Londres pour arrêter un commissaire accusé de meurtre, un policier australien se heurte à des espions et découvre un complot. (1 h 30)

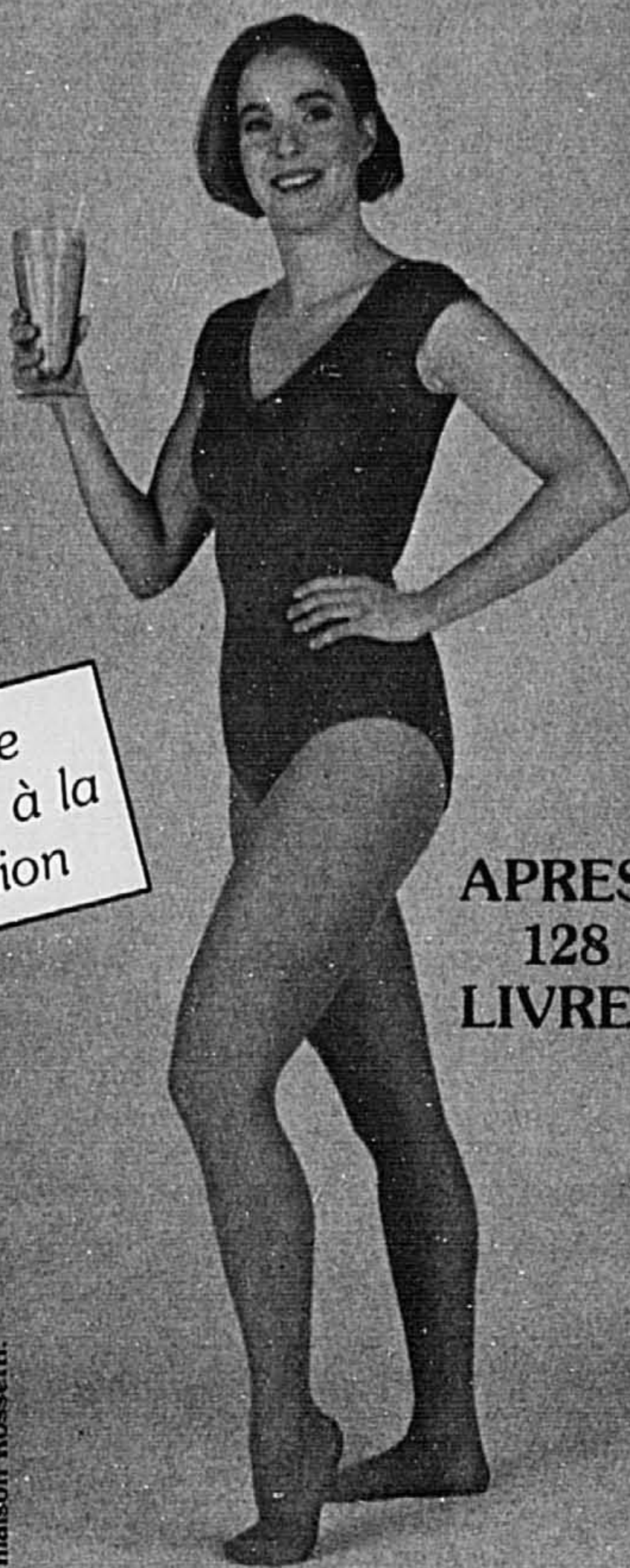
«Grâce à Nutri-Diète, j'ai maigri de 22 livres en 10 semaines et depuis j'ai davantage confiance en moi»



AVANT:  
150  
LIVRES

Tel que  
présenté à la  
télévision

Maillot Danskin provenant de la  
maison Rossetti.



APRES:  
128  
LIVRES

Voici un autre d'une série de témoignages résultant d'une expérience d'amaigrissement conduite par Nutri-Diète

NUTRI-DIETE a complété une expérience inédite d'amaigrissement avec un groupe de 19 personnes qui avaient à perdre entre 10 et 40 livres pour atteindre leur poids idéal. L'expérience portait sur une durée de 10 semaines. Chacune de ces personnes a été photographiée et pesée au début et à la fin. Plusieurs ont aussi été enregistrées sur vidéo pour publicité future à la télévision. La plupart de ces personnes ont choisi de remplacer 2 repas par jour par NUTRI-DIETE et de suivre les menus suggérés pour l'autre repas de la journée. La majorité des participants ont terminés avec succès l'expérience en parvenant à leur poids idéal au bout de 8 à 10 semaines. Cette expérience objective, unique et sans précédent au Québec vient confirmer la très grande efficacité de NUTRI-DIETE. Devant cet éclatant succès, il est fort possible qu'une autre expérience du genre soit à nouveau réalisée.

## Christine Geoffrion raconte son expérience

Je n'ai jamais eu beaucoup de discipline dans la vie ce qui a eu pour conséquence de me faire engraisser de plus en plus. A la fin de septembre 1981, je pesais 150 livres. Ma taille est de 5 pieds et 6 pouces. A 23 ans, j'ai donc décidé de maigrir avant qu'il ne soit trop tard. J'ai voulu perdre du poids pour améliorer ma silhouette et pouvoir enfin porter les vêtements que j'aime. D'une façon générale, j'ai pris le substitut de repas NUTRI-DIETE deux fois par jour. L'autre repas de la journée était généralement conforme aux menus Nutri-Diète. J'ai aimé le goût de Nutri-Diète, particulièrement la saveur de fraise. Le fait de suivre les menus Nutri-Diète m'a permis de corriger mes mauvaises habitudes alimentaires. J'ai appris à réduire mes portions à chaque repas. Je mange maintenant régulièrement des salades vertes et des fruits frais, de même que du yogourt. J'entends d'ailleurs continuer occasionnellement d'utiliser Nutri-Diète pour maintenir mon poids et prévenir l'embonpoint. Avant ma cure, j'habillais 11-14 ans, maintenant j'habille 9-11 ans. Depuis que j'ai perdu 22 livres, j'ai davantage confiance en moi.

Christine Geoffrion, Montréal

**Nutri-Diète pour maigrir en beauté!**

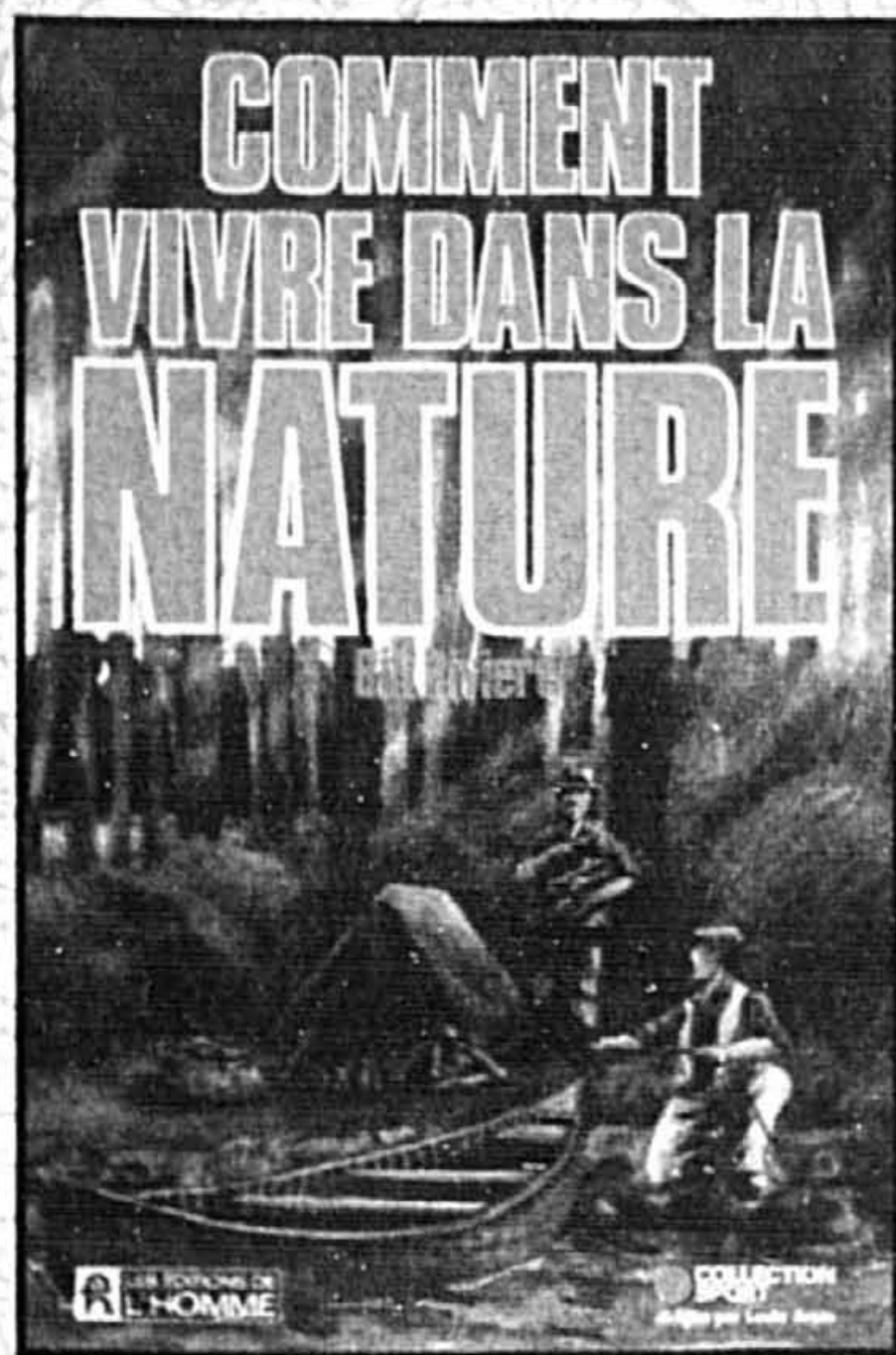
Un sachet dans 8 onces de lait remplace un repas complet et c'est aussi bon qu'un "Milk Shake"  
Nutri-Diète se prend à la place d'un, de deux ou des trois repas de la journée.

Quatre délicieuses saveurs:  
• Chocolat • Vanille • Fraise • Caroube



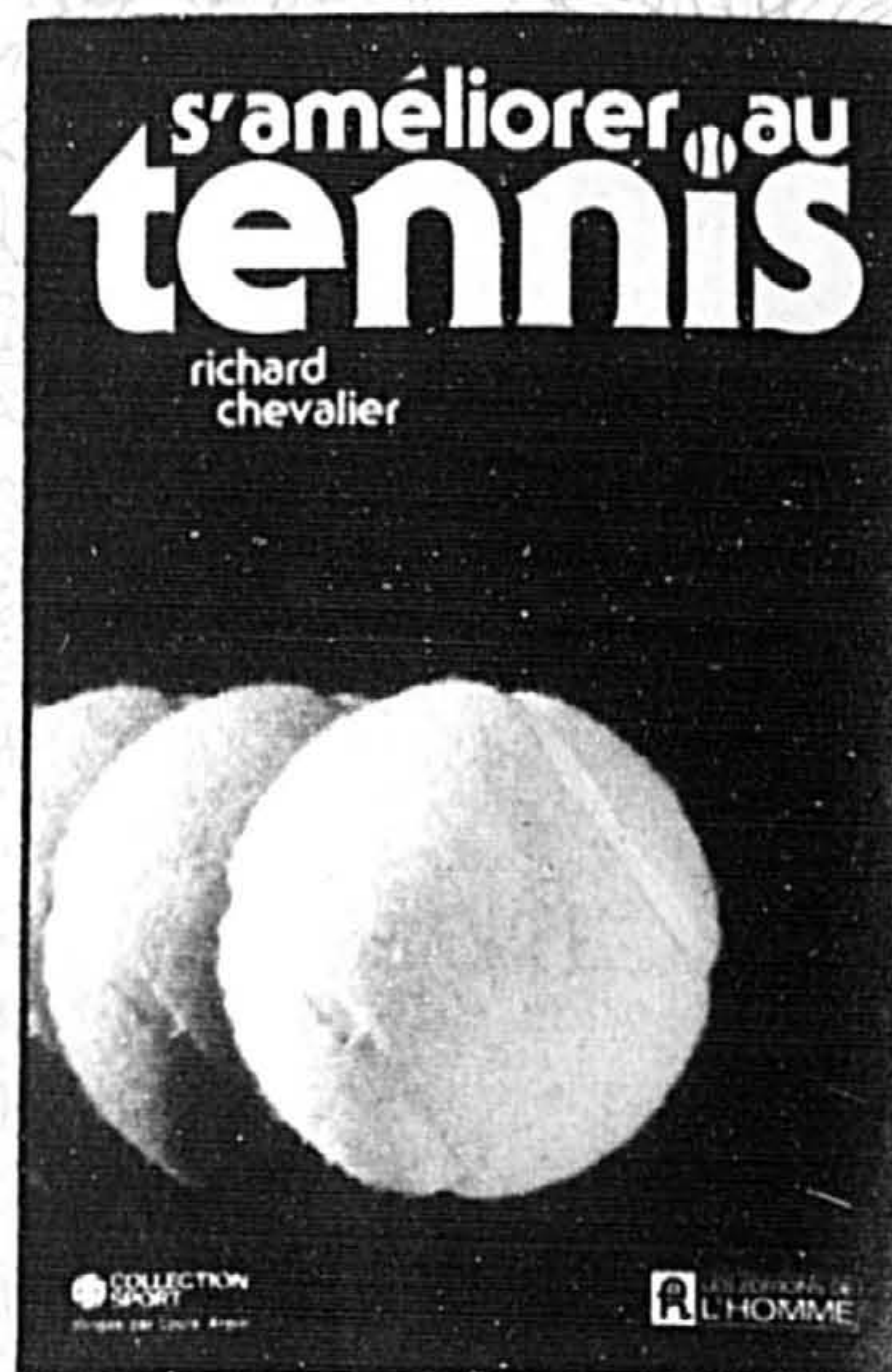
En vente partout

# À TOUS CEUX QUI AIMENT LES SPORTS VOICI LES GRANDS LIVRES DE L'AUTOMNE



**[ ] COMMENT VIVRE DANS LA NATURE**  
*Bill Riviere* — 448 pages  
 Un livre pour tous ceux qui aiment la vie au grand air et qui ont le souci d'en tirer le maximum de plaisir et de bien-être. Les conseils de cet ouvrage vous aideront à vous tenir au chaud dans des vêtements confortables, à lire des relevés topographiques, à réunir les outils et les ustensiles indispensables à la vie de plein air. Un livre à lire et relire. **\$13.95**

**[ ] S'AMÉLIORER AU TENNIS**  
*Richard Chevalier* — 216 pages  
 Jouez au tennis pour le plaisir, la détente et la performance. Ce livre qui s'adresse autant au débutant qu'à l'initié désireux d'améliorer son jeu propose une méthode d'apprentissage agréable des aspects techniques et tactiques du tennis. 32 exercices expliqués et illustrés pour obtenir plus de puissance et de précision; 26 défauts majeurs commentés pour corriger vos faiblesses. Le livre de l'heure pour goûter aux joies du jeu. **\$8.95**



## PLEIN AIR

- Le Guide de survie de l'armée américaine,** 416 pages .....\$13.95
- Rivières et Lacs canotables du Québec,** Fédération québécoise du canot-camping inc., 384 pages .....\$13.95
- Lecture de cartes et orientation en forêt,** Serge Godin, 96 pages .....\$ 4.50
- Carte et Boussole,** Björn Kjellström, 248 pages .....\$ 8.95
- Vivre en forêt,** Paul Provencher, 224 pages .....\$ 8.95
- La Marche,** Jean-François Pronovost, 144 pages .....\$ 5.95

## CHASSE

- Chasse et Gibier du Québec,** Raymond Bergeron, Greg Guardo, 404 pages....\$11.95
- Tous les secrets de la chasse,** Michel Chamberland, 126 pages .....\$ 4.00
- Chasseurs sachez chasser,** Lucien B. Lapierre, 280 pages .....\$12.95

- Encyclopédie de la chasse au Québec,** Bernard Leiffet, 548 pages.....\$14.95
- La Chasse au Québec,** Serge Deyglun, 332 pages .....\$11.00
- Les Armes de chasse,** Charles Petit-Martinon, 216 pages .....\$ 8.95
- Guide du trappeur,** Paul Provencher, 248 pages .....\$ 8.95

## SPORTS D'INTÉRIEUR

- Le Racquetball,** Jean Corbeil, 112 pages.....\$ 5.00
- Racquetball plus,** Jean Corbeil, 232 pages.....\$ 7.95
- Le Badminton,** Jean Corbeil, 112 pages .....\$ 5.95
- Le Squash,** Jean Corbeil, 96 pages .....\$ 5.00
- Techniques du tennis,** Ellwanger, 164 pages.....\$ 6.95
- Le Tennis,** Denis Roch, 192 pages.....\$ 7.95
- Pour mieux jouer, 5 minutes de réchauffement,** Yves Bergeron, 144 pages .....\$ 6.95

**LES ÉDITIONS DE  
L'HOMME**

**le jour,  
éditeur**

**VOUS POUVEZ RECEVOIR CES LIVRES CHEZ VOUS  
SANS FRAIS ADDITIONNELS.  
COCHEZ LES LIVRES DÉSIRÉS,  
COMPLÉTEZ LE COUPON ET RETOURNEZ CETTE PAGE À:**

Nos clients sont priés de noter que les échanges et les remboursements ne sont pas acceptés.

Numéro de carte  Visa.....  
de crédit:  Mastercard.....

Ci-joint la somme de \$.....  Mandat  Chèque

**ÉGALEMENT EN VENTE CHEZ VOTRE FOURNISSEUR**

**Les Messageries A.D.P.\*  
955, rue Amherst, Montréal, Qué., H2L 3K4**

Nom.....

Adresse.....

Ville..... Prov.....

Tél.:..... Code.....

T.P. 11-09-82

\*Filiale du groupe Sogides